



**Las fuentes volvieron a lucir por San Luis.** Más de diez mil personas se congregaron en los Jardines del Palacio del Real Sitio de San Ildefonso para admirar de nuevo el agua brotando de las fuentes con una fuerza y una belleza extraordinaria. Las aglomeraciones en torno a los caños más importantes fueron comunes, así como las escenas divertidas protagonizadas por los más pequeños, sus amigos y familiares al mojarse con los chorros de las fuentes del Canastillo y de La Fama. La seguridad aumentó en esta edición, así como la menor cantidad de agua en los vasos de las fuentes, aunque no impidieron el buen desarrollo del espectáculo hidráulico. / KAMARERO PROVINCIA4y5

### MUNICIPAL

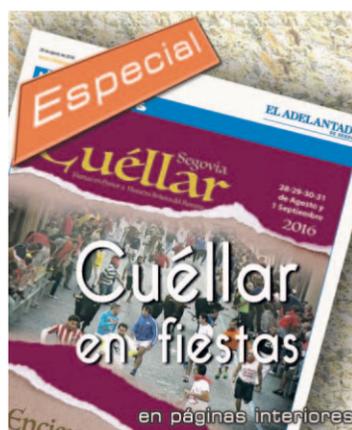
## Finalizar el edificio del CAT requerirá un nuevo gasto de entre 3,5 y 4,5 millones

- ▶ La alcaldesa confía en que las ofertas de las empresas licitadoras puedan rebajar sustancialmente el coste de esta última fase
- ▶ El acuerdo de colaboración entre la UVa y la Universidad Rey Juan Carlos es necesario para poder iniciar la intervención SEGOVIA9

### ECONOMÍA

El CNV prevé un aumento del 40% de las ventas con la nueva colección

- ▶ La Fábrica de Cristales de La Granja presentó ayer sus nuevos productos adaptados al mercado
- ▶ Estarán a la venta hasta el 15 de octubre SEGOVIA7



### Y ADEMÁS...



#### SOCIEDAD

**Sepúlveda vibra en el inicio de las fiestas de los 'santos toros'**

Las peñas dieron colorido y alegría a las calles de la villa, tras el pregón de la asociación 'Arco de la Villa'. PROVINCIA16

#### SANIDAD

La mitad de los viajeros internacionales se vacunan en verano SEGOVIA8

#### TRÁFICO

La DGT prevé 840.000 desplazamientos en la Comunidad por la operación retorno CYL18

#### POLÍTICA

El PSOE estudia fórmulas para evitar el "chantaje" de Navidad, según Oscar López NACIONAL20

#### TERREMOTO DE ITALIA

Una española, entre las cerca de 250 víctimas localizadas MUNDO37

#### Hoy también...



**0% FINANCIACIÓN EN TODO A PARTIR DE 149€\***

**HASTA EN 30 MESES**

*Consulta condiciones en tienda.*

**Media Markt**

COLLADO VILLALBA - 918 561 500

TRIBUNA | MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

## S.O.S.: Gobierno “progresista”...



AUNQUE A PESAR de la pesada carga o broma que en el apellido lleva el Sr. “Iglesias”, éste y Sánchez, no sean habituales rezadores, los imagino, si no arrodilladitos a pie de cama con las manos juntas apuntando al Cielo, sí pidiendo con vehemencia a sus amuletos o profanos dioses, que no permitan que Rajoy siga en la Moncloa, y les deje que pacten y peleen, como en el juego de las sillas, por quien se sienta en la de presidencia. Veo más ágil a Iglesias.

En cuestiones de política, como en juegos de azar, encuentros deportivos o preguntas a un gallego, nada hay evidente, seguro o predecible, pero una serie de condiciones o circunstancias nos permiten intuir resultados de la cuestión que nos ocupa y preocupa, el inquilino de Moncloa en el próximo cuatrienio.

El Sr. Sánchez se ha instalado en el 17 veces “no”, a pesar de ser el Sr. Rajoy notoria y mayoritariamente elegido por los españoles, en democrática convocatoria electoral, y se aferra al “no”, con la esperanza de que sus rezos a dioses o amuletos le concederán

ese esperado vuelco con el que llegar a la tierra prometida de Moncloa, a sabiendas de que su pertinaz negativa a dialogar, pactar o abstenerse, llevan al país del que pretende ser Presidente a toda costa, al mayor ridículo mundial y al más profundo caos económico social.

Si el británico monarca Ricardo III daba “su reino por un caballo”, aquí tenemos la versión hispana dando el reino, su integridad, su futuro, su gobernabilidad y el bienestar y tranquilidad de los españoles “por un sillón en Moncloa”.

Síntoma de su desprecio a España es la advertencia de que no aprobará ninguna decisión de Rajoy, el mayoritariamente elegido por los españoles, ni las de su posible gobierno, entre ellas el justo y necesario presupuesto del Estado.

Es evidente que con tan testaruda negativa a dialogar y pactar acuerdos con Rajoy, pretende dar lugar a la tercera, grotesca y perniciosa, convocatoria de elecciones, en la que tener una nueva oportunidad, por lo de que a la tercera va la vencida, sin sospechar que esta egoísta postura le traerá un tercer y ampliado batacazo, o bien dar lu-

*El Sr. Sánchez se ha instalado en el 17 veces “no”, a pesar de ser el Sr. Rajoy notoria y mayoritariamente elegido por los españoles, en democrática convocatoria electoral, y se aferra al “no”, con la esperanza de que sus rezos a dioses o amuletos le concederán ese esperado vuelco con el que llegar a la tierra prometida de Moncloa, a sabiendas de que su pertinaz negativa a dialogar, pactar o abstenerse, llevan al país del que pretende ser Presidente a toda costa, al mayor ridículo mundial y al más profundo caos económico social*

gar a esa alianza PSOE -Podemos-IU, irresponsable, por haber de tragarse el permiso legal para que la “nació” de la Cata-

lunya a la que el recordado Zapatero dio alas para volar en pos de la independencia, convoque legalmente su separatista referéndum.

Situación inaceptable por el país e incómoda y negativa para sus personales sueños de posar trasero en la Moncloa, que le están haciendo llegar por lo bajini o a puertas abiertas sus “barones” correligionarios.

Los españoles, todos, le piden que acepte, como ex practicante del deporte, deportivamente, la derrota, las sucesivas y cada vez más sonoras derrotas, y si no es capaz de llegar a felicitar a quien tan rotundamente le ha ganado, al menos le deje realizar los planes que los españoles hemos votado.

Alega que por “coherencia” dirá “no” a la investidura y a los presupuestos, (aun sin conocerlos) porque afirma que “seguro traerán más recortes, al tiempo que dice tener una posición clara ante la corrupción, la desigualdad, el empleo y la precariedad”...Yo preguntaría al Sr. Sánchez si se refiere a los necesarios recortes que el inminente “rescate” en que nos dejó Zapatero y nos sacó Rajoy, si la igualdad que promulga se refiere a

una cuota de puestos para féminas, como si la mujer no es capaz de ganarlos por valía, y el desempleo y la precariedad son estos de los que poco a poco, pero con firmeza y aplauso de Europa y el mundo, nos anda sacando el actual gobierno timoneado por el Rajoy que no entiende ninguna parte de sus 17 o infinitos y ya famosos, o populares, noes.

¿Cómo un señor que obsesivamente piensa en su personal situación, pasando por posibles pactos que llevarían al pretendido desmoronamiento del país y que se niega a dialogar para encuentros, acuerdos y proyectos, un señor que da el país y su unidad y su gobernabilidad por un asiento en La Moncloa, puede aspirar y pretender ser quien gobierne a su país?

Pues eso, que resulta paradójico que el hombre que está entorpeciendo el proceso de formación de un gobierno sea quien sueña despierto que camina hacia la presidencia de su país...

S.O.S, gobierno “progresista”, como alternativa..., siguiendo las pautas del internacional Maduro, o de la “españolísima” Colau.

TRIBUNA | LÁZARO CARRILLO GUERRERO

LAS OLIMPIADAS DE RÍO han generando una grandiosa audiencia global. Organizadas en un país, Brasil, sumergido en problemas políticos y económicos. Pero creando, con más de 11.000 atletas en competición, un gran espectáculo lleno de preparación, esfuerzo y emoción humana y de orgullo nacional. Y además difundiendo no solamente el espíritu deportivo sino también la tendencia atlética en la industria de la moda, con el cuerpo ideal femenino o masculino. Todo ello fusionándose con el sector de la salud y el bienestar: en donde uno mismo puede llegar a cuestionarse la alimentación que lleva, el ejercicio que hace y sus efectos en la salud.

En todo este escenario, esa grandiosa audiencia mundial ha podido contemplar cómo atletas musulmanas competían con el cuerpo totalmente cubierto, aunque marcándolo, por la vestimenta deportiva. Y sin que surja un debate socio-político profundo, tal como está sucediendo en Francia, con el “burquini”. Creado por la australiana Aheda Zanetti en 2006 (burqa + bikini), para resolver la disyuntiva de numerosas mujeres musulmanas en la playa. Pero prohibido por 5 alcaldes este verano, en algunas playas de Francia, por su posible referencia al movimiento terrorista. Y, considerado por el primer ministro francés, Manuel Valls, como la expresión de un proyecto político basado en la esclavitud de la mu-

*Las Olimpiadas de Río han generando una grandiosa audiencia global. Organizadas en un país, Brasil, sumergido en problemas políticos y económicos. Pero creando, con más de 11.000 atletas en competición, un gran espectáculo lleno de preparación, esfuerzo y emoción humana y de orgullo nacional*

jer. Sin embargo, los líderes musulmanes europeos afirman que es una elección en la vestimenta que refleja una creencia religiosa. E igualmente el Colectivo contra la Islamofobia en Francia (CCIF) lo considera como un medio de afirmar su religión. Aunque queda por oír al ambiente ciudadano tras tan sangrientos actos de terrorismo en Europa. Y aquí, el juez, y la realidad también, dejan ver en esta vestimenta, cierta actitud y naturaleza que estimula las tensiones, en un lugar público como es la playa.

## Mejor unidos

Hace unos días, y seguramente en el marco de estas tensiones, el rey de Marruecos, Mohammed VI, ha condenando públicamente el fanatismo religioso, el terrorismo, y la instrumentalización que se ejerce sobre ciertos jóvenes musulmanes, especialmente en Europa, basada en la propia ignorancia de la lengua árabe y del Islam. Ha pedido a sus conciudadanos y ha invitado a los más de 5 millones de marroquíes que viven en Europa y el resto del mundo, a practicar un “Islam” de la paz y de la concordia. Y además ha calificado como una locura imperdonable el asesinato del Padre Jacques Hamel, un sacerdote, (el 26 de julio), en el recinto de una iglesia.

Pero a estas tensiones de la amenaza terrorista se suman también las de un alto desempleo y un débil crecimiento económico. Que el gobierno socialista de François Hollande no ha sido capaz de resolver, y estando por ello a la baja (con un posible fracaso) en las próximas elecciones de 2017. Y es que en el conjunto de Europa, los partidos social-demócratas están yendo a la baja. Sobre todo en países como el Reino Unido, España, Alemania, Austria, Países Bajos, Grecia. En el Reino Unido, el partido Laborista ha perdido dos elecciones consecutivas. Y Je-

*En todo este escenario, esa grandiosa audiencia mundial ha podido contemplar cómo atletas musulmanas competían con el cuerpo totalmente cubierto, aunque marcándolo, por la vestimenta deportiva. Y sin que surja un debate socio-político profundo, tal como está sucediendo en Francia, con el “burquini”*

remy Corbyn se sitúa en un partido dividido y debilitado, frente a un país fragmentado por el Brexit y una Escocia preparando su independencia para permanecer en Europa. Y en España, Pedro Sánchez se sitúa en un partido Socialista seccionado por la cuestión de dejar que se forme gobierno, esperando mejores oportunidades, o no. Y situado entre los malos resultados electorales y la izquierda radical de Podemos pisándole los talones, y presionado por la rivalidad del PP frente el espectro de unas

terceras elecciones. Sin embargo, ante esta presión, el PSOE mantiene su fuerza sobre la cuestión ética, basada en la corrupción que afecta al PP y sus procesos y sentencias por venir, y las lagunas del pacto PP y Ciudadanos, centradas en la Reforma Laboral y la derogación de la LOMCE. Pero, al final, en el espectro de terceras elecciones, todos los partidos están implicados.

Mientras tanto, la inversión en obras públicas baja drásticamente; y para mediados de octubre tenemos el apremiante plazo límite para aprobar los presupuestos del 2017 y presentarlos a Bruselas. Sin embargo la vida sigue. En Europa, la mini-cumbre entre los debilitados (por sus asuntos domésticos) Angela Merkel, François Hollande y Matteo Renzi esta cargada de simbolismo y de unión, en el escenario humanitario del portaviones Garibaldi. Recordando a uno de los padres de la Unión Europea, Altiero Spinielli. Precediendo a la gran cumbre europea de Bratislava. Y demandando mayor seguridad ante las amenazas, y mayor estímulo para el empleo y la inversión. En el mundo, el presidente ruso Vladimir Putin parece estar más a favor de Trump. ¿Pero podría tener influencia en su elección?. Sobre todo por cuestiones de política exterior: el posible reconocimiento de Crimea como parte de Rusia, y la posible renuncia al liderazgo de Estados Unidos en el mundo.



|EL POSO DE LOS DÍAS| JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

|TRIBUNA| VICTORIA LAFORA

## El callarse es Real

## Otegi, estrella y 'mártir'

**M**E HUBIERA GUSTADO CITAR SU NOMBRE, pero por razones que él mismo ha esgrimido y que yo comprendo, me veo obligado a omitirlo. Se trata de un paisano al que no suelo frecuentar, dado que nuestros itinerarios existenciales manejan rumbos distintos, lo cual no impide el que cuando coincidimos se nos note a ambos dos que disfrutamos barajando opiniones e intercambiando temperaturas de la ciudad, Segovia, por la que él siente una especial devoción.

La otra mañana coincidimos en y por la Alameda del Parral, a la que algunos días suelo bajar para luego subir. Estas subidas y bajadas a las que me someto, están motivadas por la recomendación facultativa de mantener el colesterol dentro de unos parámetros razonables. Para no sentirme avergonzado de una motivación tan rante, mientras camino a paso de maniobras, trato de convencerme de que cuando don Antonio Machado, pongo el don para guardar distancias, paseaba por ella, lo hacía intentando dejar el tabaco o por lo menos no apretar tanto la picadura cuando liaba los cigarrillos. De paso, y ya que por allí andaba, prestaba atención a las rimas de los verdes y se fijaba en la filosofía que el río arrastraba fruto de haber sido amasado en muchos pueblos por las manos de las lavanderas y observado el rascarse por debajo de la boi-

na de un número no menor de labriegos, hombres aquellos, de entonces, que firmaban en la tierra con sus riñones y miraban hacia el cielo con sus temores. Entre el mono de la nicotina y la contemplación desinteresadamente interesada, los cantares poéticos que le surgían a don Antonio, aparte de mejorar el riego sanguíneo, hacia que las quemaduras de su chaleco aliviasen los chamoscos de su alma perseguidora de verdades de alpargata y pan y vino en las alforjas; queso poco, que las leches, si no están bien contrastadas, pueden producir vómitos patrióticos, flatulencias morales, calambres intelectuales y diarreas que, de tan acuosas, confunden a los barbos con las bermejas.

Pero al grano, que en cuanto me abandono en el texto, este me hace deambular por varios sitios al mismo tiempo, y sin brújula que me alerte, ni listado del cambio de nombre de las calles, ayuno de referentes. Que venía diciendo, como el otro día en La Alameda coincidí con ese paisano al que he introducido en este artículo guardando su anonimato. Lo he introducido porque tras el saludo correspondiente y varias frases y observaciones de tanteo, me comunicó el cómo estaba escribiendo una novela.

Quizás el verme tan interesado por esta aventura, el escribir es explorar, y los ánimos que mi atención le infundían, fue lo

que le impelió a hacerme partícipe del argumento, no sin antes darme a conocer el posible título de la misma. "Cuando lo Real se hace calle" Me permití sugerir el que quizás, este título se correspondiera más con un tratado filosófico o un ensayo de física cuántica. Calló casi en estado casi solido al escucharme, y yo aproveché su silencio para indicarle como callarse y calle pueden tener las mismas aceras y hasta estar pavimentados de la misma forma y con los mismos adoquines. Todo ello en el caso de que no importe el que las desigualdades de ese adoquinado alienten silencios para no tropezar dos veces en el mismo bache pronunciando el mismo cagoen. Un trayecto real puede hacerse irreal si se convierte en una calle en la que el tiempo se detiene mirando escaparates o parándose con todo lo que se mueve para remover chismes, dimes y diretes.

Porque, según me confesó, de eso trata su novela. De un hombre que un buen día encaró la calle Real para buscar unas recetas en el ambulatorio de Vía Roma y después de varios años no había logrado llegar al Azoguejo. Una vida prácticamente trascurrida y cultivada en una calle de la que quizás solamente sería arrancado en la última página por los servicios fúnebres y en horas en las que el tráfico de mercancías y recogida de residuos está autorizado.

**C**OMO ERA EVIDENTE, la Justicia ha impedido al dirigente de EH-Bildu, Arnaldo Otegi, encabezar la lista de la coalición abertzale por Guipuzkoa. La Junta Electoral Provincial ha sido quien ha comunicado la decisión, basada en la sentencia de la Audiencia Nacional que inhabilitó a Otegi para ocupar ningún cargo público hasta febrero de 2021.

Pese a que sus abogados ya han anunciado la presentación de cuanto recurso sea necesario hasta llegar al Constitucional, parece complicado que el alto tribunal desestime una sentencia judicial ratificada por el Tribunal Supremo. Ya se recurrió su petición de excarcelación, con el alegato de haber cumplido las tres cuartas partes de su condena, y se desestimó su recurso de amparo en julio de 2014.

Por lo que Bildu deberá buscar otro candidato que, sin la menor duda, se convertirá en un hombre de paja, dado que su campaña se basará en la figura de un Otegui convertido en "mártir" por la Justicia Española. Escenario este que menos deseaba el gobierno Vasco y su lehendakari Urkullu, y con razón, viendo la reacción "interesada" del líder de Podemos y de otros partidos independentistas como ERC y la antigua Convergencia de Artur Mas. Los enfrentamientos con los tribunales de "Madrid" han dado siempre muy buenos resultados electorales a las distintas siglas secesionistas.

La estrategia de presentar a Otegi como cabeza de lista estaba perfectamente calculada desde

que saliera de la cárcel en marzo pasado. Era el arma electoral idónea para restar votos a la candidatura de Podemos que les había superado ampliamente en intención de voto. Prueba de ello es la primera reacción de la formación abertzale declarando que solo los vascos deciden quiénes son sus candidatos.

Por otro lado, los conflictos internos entre las Mareas y Podemos, escenificados con mayor crudeza en las listas gallegas, así como las propias peleas internas de la formación morada, pueden hacer que mucho voto joven vuelva a las listas de Bildu. Ya se sabe que las guerras intestinas suelen tener un alto coste electoral.

Urkullu no quería un "mártir" en campaña y apoyó sin ambages el derecho de Otegui a presentarse. Temía que, pese a su buena gestión económica en los tiempos convulsos de la crisis, que le habían proporcionado una alta valoración de los votantes, sirviera para asegurara una cómoda mayoría. Pero en Euskadi, como en el resto del Estado, el voto de los menores de treinta años es una papeleta de castigo.

Y eso que la sociedad vasca es la menos maltratada en el recorte de derechos sociales y sus tasas de paro están entre las más bajas del Estado.

Mientras, los estrategas electorales del PP, que ya dan por perdida la investidura de la semana próxima, estudian con lupa la campaña vasca; un mal resultado del PNV podría obligar a este partido a intercambiar apoyos con Rajoy.



GABINETE SAN ROQUE

C/Escultor Marinas, 7, 1º B. Segovia  
Telfs. 921 46 22 22 - 921 46 61 06  
martin@gsanroque.es

HERENCIAS · ACCIDENTES DE TRAFICO · DESPIDOS  
DIVORCIOS · PRODUCTOS BANCARIOS · CLÁUSULA SUELO  
CONSÚLTENOS SIN COMPROMISO SOMOS ABOGADOS

EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA

EDITA:

EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

EDITOR

CARLOS HERRANZ CANO

DIRECTORA

TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Departamento de Publicidad  
Paul Herranz Martins

Redactor Jefe

Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad

Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia

Teléfono centralita: 921 43 72 61

Teléfono publicidad: 921 46 12 12

Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

VISTO y  
NO VISTO

Foto: Kamarero

Con la  
música a  
cuestas  
para que  
suene bien

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o electrónico: redaccion@eladelantado.com





SAN LUIS 2016

## Más de 10.000 personas admiraron los juegos de agua de las fuentes del Real Sitio

San Luis, día grande de la semana festiva, congregó un año más a miles de visitantes

JESÚS PASCUAL / REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

El agua volvió a correr por el complejo de cañerías de los Jardines de La Granja dejándose ver al brotar de las fuentes, y maravillando así a la muchedumbre que, como cada año en San Luis, día grande de las fiestas patronales del Real Sitio, no quiso perderse este espectáculo de juegos de agua, evento ideal para las temperaturas que se están registrando en estos días.

De este modo, multitud de personas de todas las edades comenzaban a acercarse al recinto del Palacio a las cinco de la tarde, con ganas de disfrutar de la belleza de las fuentes, hacer fotografías espectaculares o refrescarse, y en algunos casos empaparse, con la multitud de chorros de agua que brotaban de los siete caños que se visitaron.

En este espectáculo, según el responsable de fuentes de los Jardines del Real Sitio, Luis Vallejo, "se ve el funcionamiento del mejor sistema hidráulico de Europa y del mundo", un sistema que perdura desde su infraestructura en el siglo XVIII.

La primera protagonista fue la fuente de La Selva que, con sus doce chorros, inauguraba la intensa jornada. Comenzaban las aglomera-

ciones y los empujones por hacerse con el mejor sitio para admirar el esplendor del espectáculo.

Sin embargo, uno de los momentos más esperados de la tarde llegó en la siguiente fuente, la denominada como El Canastillo. Los operarios abrían las llaves del entramado de cañerías que data del año 1721, haciendo que el agua saliera despedida en todas direcciones, llegando a mojar a los asistentes más cercanos al vaso de la fuente, ya que el juego de agua de esta fuente alcanza los seis metros fuera del límite de la fuente. En ese momento, se vivieron unas escenas de mayor disfrute entre familiares y amigos, ya que acabaron empapados, unos más preparados para la ocasión que otros, pero todos sin perder en ningún momento la sonrisa en la boca.

En esta fuente, en la que se representa una canasta con comida sobre una mesa, el agua, tal como afirma Vallejo, "hace las veces de un mantel cubriendo esa mesa". A pesar de que no es de las fuentes más vistosas, es una de las que los visitantes guardan mayor recuerdo. Tiempo atrás, cuando el recinto pertenecía al rey Felipe V, la nobleza acudía a esta, y las demás fuentes como si se tratara de una fiesta. El

El complejo hidráulico de cañerías de las fuentes de los Jardines data del año 1721



La fuente de La Selva, cercana al Palacio, fue la primera de la que manó el agua por sus doce chorros. / KAMARERO



**DE PABLOS**  
CORREDURÍA DE SEGUROS

50 AÑOS  
EN BUENAS  
MANOS

Paseo Conde de Sepúlveda 19 40006 SEGOVIA · Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86 · Fax. 921 44 24 75

SOMOS ESPECIALISTAS EN PERSONAS Y SEGUROS. CUANDO HABLAS, TE ESCUCHAMOS

correduria@segurosdepablos.es · www.segurosdepablos.es

## AL DÍA | FINALIZAR EL EDIFICIO DEL CAT REQUIERE ENTRE 3,5 Y 4,5 MILLONES

La finalización del edificio CIDE del Círculo de las Artes y la Tecnología (CAT) supondrá un coste de entre 3,5 y 4,5 millones de euros, según las previsiones que maneja el equipo de Gobierno municipal que ayer aprobó el proyecto de esta obra.

La alcaldesa, Clara Luquero, acompañada del concejal de Empleo, Desarrollo Económico e Innovación, José Bayón, recordó que se trata de terminar con obras en el interior del inmueble y con trabajos de instalaciones (electricidad,

climatización, fontanería, etc) este Centro de Innovación y Desarrollo Empresarial que está destinado a albergar, entre otros, un instituto universitario dedicado a la danza y a la innovación en las artes escénicas.

LA CIFRA

# 40

Son los metros de altura que alcanza el chorro principal de la fuente de la Fama. De este caño, el agua sale disparada a una velocidad de dos metros cúbicos, equivalente a 2.000 litros, por segundo

monarca invitaba a sus convidados para demostrar su poder por medio de la altura y magnificencia de las fuentes. A pesar de que las mujeres, conocían que podrían mojarse, según Vallejo, "se vestían con sus mejores galas, sus trajes, sus polvos en la cara, lo más acicalado que podía, porque era un momento muy importante para hacer negocios y buscaban ser invitados para el siguiente día en el que el rey ofrecía este espectáculo".

En la actualidad, más de 10.000 personas, cada vez más turistas que gente del pueblo, acuden a este evento cada año. Aunque solía estar destinado a que los peñistas se bañaran en las fuentes, desde 2011 quedó prohibido tras notarse varios desperfectos en varias de ellas, algunas con una hermosura de la talla de las fuentes de Las Ranas, Los Baños de Diana y La Fama.

Estas tres fuentes fueron las últimas que se visitaron ayer. En la de Las Ranas, los preciosos juegos de agua, que consistían en chorros que manaban desde los extremos de la fuente hacia el centro de la misma, de donde salía disparado verticalmente un chorro que, debido a la altura que alcanzó, protegió del sol a los asistentes que acudieron durante varios minutos. "En esta fuente se ve la grandeza y el poder que demostraba el rey Felipe V, ya que, por ejemplo, en Versalles no se lucen como aquí, que abrimos para que el chorro llegue lo más alto posible", añadía Vallejo. Otras fuentes como la de Los Vientos o La Cascada Nueva, por el mal funcionamiento y la suciedad de alguna de sus cañerías, por lo que se optó por no abrirlas al público durante la jornada de ayer.

De la fuente de Los Baños de Diana, poco queda por decir que no se conozca ya. Probablemente



Los más pequeños disfrutaron al máximo del agua de la fuente de 'El Canastillo', refrescándose para evitar el calor de la tarde. / KAMARERO



Un amplio dispositivo de seguridad estuvo presente en los Jardines. / KAMARERO

la más bella de los caños de los Jardines, ofreció un espectáculo magnífico, debido a la mezcla de sus excelentes esculturas con el dinamismo que aportaba el agua.

La última del espectáculo, y

otra de las fuentes que más impresionan a los turistas que llegan cada año, es la fuente de la Fama, cuyo chorro central llega a alcanzar los cuarenta metros de altura. El grifo de esta fuente expulsa una

cantidad de dos metros cúbicos, equivalente a dos mil litros, por segundo. Los más pequeños volvieron a tener la oportunidad de refrescarse ya que el viento provocaba la caída del agua a las zonas donde los visitantes admiraban el panorama, con el que quedaron encantados. Y es que, para muchos visitantes, es difícil creer que este sistema hidráulico se mantiene de la época en la que se construyó. "No se han incorporado motores, sino que funcionan con un sistema de vasos comunicantes, que en aquel momento, en el siglo XVIII, para la corte asistente era magia", concluía Vallejo.

**CALIDAD DEL AGUA** La sequía en la que se ha visto inmersa toda la provincia de Segovia y la suciedad en las cañerías de la fuente de Las Ranas se hicieron notar durante el espectáculo. En los vasos de las fuentes, se notaba con respecto a otros años un nivel de superficie de agua menor. Este hecho se debe a la escasez de precipitaciones

en toda la provincia. La fuentes funcionan exclusivamente gracias al agua que llega desde la Sierra de Guadarrama, por lo que hay que tener en cuenta que las pocas lluvias ha influido en este aspecto.

Además, aunque el aspecto del agua mejoró, en la fuente de Las Ranas se notaron unos trazos de agua sucia en alguno de los chorros verticales. En las fuentes en las que la gente aprovechó para mojarse, el estado del agua era mejor, sin rastro de tibieza.

Este año, con más insistencia que en otros anteriores, se tuvieron más en cuenta las medidas de seguridad. Con un amplio despliegue, se trataba de evitar cualquier complicación y de que los asistentes accedieran al interior del vaso de las fuentes. De esta manera, con más de treinta personas contaba el Cuerpo de Seguridad Privada del Palacio de La Granja, además del amplio dispositivo aplicado por la Guardia Civil, tanto a pie como por aire, ya que se pudo ver algún helicóptero sobrevolando los Jardines.



**En Segovia, SIN IR MÁS LEJOS, ahora encuéntralo TODO.**

Fontanería,	Baños,
Electricidad,	Pintura,
Ferretería,	Carpintería,
Electrodomésticos,	Madera...

**... TODO !!**

**Avda. Hontoria. Parcela 112  
Pol. Ind. Hontoria (Segovia)  
Teléfono 921 44 18 18**



**1.** Una multitud de personas se aglomera para admirar una de las fuentes de las ocho calles, de las más pequeñas pero con notable belleza. **2.** Los chorros de la fuente de Las Ranas protegieron del sol a los asistentes durante varios minutos en un espectáculo precioso. **3.** Las más de diez mil personas que asistieron abarrotaron las calles de los Jardines. **4.** La fuente de los Baños de Diana fue la gran atracción durante la jornada de ayer. **5.** Las sonrisas se desbordaban en los alrededores de la fuente de El Canastillo, en la que los visitantes acabaron empapados. / FOTOS: KAMARERO





# PIZZA

# Dumbo

Servicio a domicilio

Telf. 921 47 06 75

La Granja - Valsain

c/ Infantes 10

LA GRANJA

www.pizzadumbo.com



Maestro instructor



▶ ECONOMÍA

# El CNV prevé un aumento del 40% de las ventas con la nueva colección

La Real Fábrica de Cristales de La Granja presentó ayer sus tres líneas de producto: artística, clásica y *home*, en la que han colaborado diseñadores y estudios de arquitectura

J.H. / REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO La Real Fábrica de Cristales de La Granja prevé un incremento del 40 por ciento de las ventas con la nueva colección de productos que fue ayer presentada por la directora del Centro Nacional de Vidrio (CNV), Blanca García Agulló. Desde que la Escuela de Organización Industrial (EOI) asumió la gestión de la Fábrica de Cristales, ha apostado por una renovación de su catálogo tradicional e innovación de producto para adaptarlo a las nuevas tendencias.

Con motivo de la celebración ayer de San Luis, el día grande de las fiestas patronales de La Granja, se dio a conocer la nueva colección de productos de la Real Fábrica, que pretende acercarse a todos los públicos, en un espacio, el Museo del Vidrio, que ha sido también adaptado para que los miles de visitantes de este emblemático edificio puedan adquirirlos al final de la visita. Así, se ha creado una línea artística 'One Off Collection', de la diseñadora Gala Fernández, de CuldeSac Editions. Es una serie limitada inspirada en el cosmos, en la que cada lámpara representa un mundo, un planeta. Realizada con piezas de cristal rescatadas de otras colecciones y jugando con los colores que ofrece el universo, esta colección de piezas colgantes y de mesa aporta luz y dinamismo a la exposición.

Dentro de esa línea, también se ha presentado el proyecto 'Araña Cósmica', realizado íntegramente en la Real Fábrica y con la participación de un nutrido número de artistas con el que participará el próximo mes de febrero en la Exposición Internacional del Diseño de Milán.

También se ha preparado una línea más clásica, de lámparas colgantes clásicas y reconocibles por cuyo aspecto y forma reciben el nombre de 'arañas'. Aún se fabrican en La Granja, aunque han sido objeto de un estudio riguroso e historicista eliminando los elementos que no le pertenecían.

Y la tercera línea, 'home', de Mayice, que consigue a partir de un proceso ético de selección de moldes históricos de las Real Fábrica de Cristales reinterpretar los



Gala Fernández ha creado una serie limitada de lámparas inspirada en el cosmos. / KAMARERO



## 'La Granja Home'

▶ Esta colección surge de la reutilización de moldes existentes, de la aplicación de color y de una decoración sencilla acorde a la línea simplista actual. Las jarras pierden sus asas y las licoreras sus pies, desaparecen los motivos florales y vegetales y se da paso a los trazos rectos y de formas puras. Las colecciones ya pueden visitarse hasta el 15 de octubre.

usos y utilidades de piezas para crear una nueva línea de lámparas colgantes actuales, contemporáneas de líneas puras y sencillas, al tiempo que elegantes. Finalmente, la colección 'La Granja Home' surge de la reutilización de moldes existentes, de la aplicación de color y de una decoración sencilla acorde a la línea simplista actual. Las jarras pierden sus asas y las licoreras sus pies, desaparecen los motivos florales y vegetales y se da paso a los trazos rectos y formas puras.

La directora del CNV, que estuvo acompañada en la presenta-



De izquierda a derecha: José Luis Vázquez, Francisco Vázquez y Blanca García. /K.

ción por el alcalde del Real Sitio, José Luis Vázquez, y el presidente de la Diputación de Segovia, Francisco Vázquez, explicó que se ha puesto en valor el catálogo de productos de la Real Fábrica, adap-

tando al mercado las piezas "con el alma de La Granja" que se elaboraban en el CNV. "Se trata de acercar una artesanía de excelencia, a todos los públicos, al consumidor en general", concluyó.

▶ SUCEOS

## La concejala de Obras anima a denunciar la sustracción de cableado público

G. A. / SEGOVIA

La alcaldesa, Clara Luquero, aprovechó la rueda de prensa habitual de los jueves, que se celebra después de la sesión semanal de la Junta de Gobierno Local, para trasladar una petición a la ciudadanía por parte de la concejala de Obras, Servicios e Infraestructuras, Paloma Maroto, para que los ciudadanos denuncien "el robo o sustracción de cableado eléctrico del municipio".

Como se recordará, la semana pasada se registraron robos de cable del alumbrado público en tres zonas de la ciudad, lo que ha supuesto un coste de 11.000 euros para las arcas municipales, según informó la alcaldesa. Los lugares afectados fueron puntos del barrio de San Lorenzo, la Alameda del Parral y el jardín de Miguel Delibes.

Desde la Concejalía de Obras consideran fundamental la colaboración ciudadana para evitar este tipo de actos vandálicos, que se repiten cada cierto tiempo, ya que el pasado mes de junio se conoció una sentencia judicial que condenó a varios menores por daños en el alcantarillado y el cableado del alumbrado público de la calle Pinar de Valsaín, en el barrio de Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia, junto a la plaza de toros, en julio de 2015.

"Es fundamental que cualquier ciudadano que aprecie algo sospechoso llame al Ayuntamiento o directamente a la Policía Local e informe sobre lo que está sucediendo", explicó la alcaldesa.

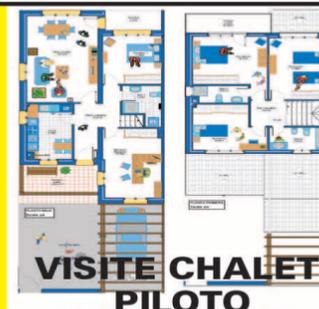
**INCENDIO EN CUÉLLAR** Por otro lado, según informó ayer la Consejería de Fomento y Medio Ambiente, ayer al mediodía se declaró un incendio en el término municipal de Cuéllar que afectó a 0,10 hectáreas de un terreno de rastrojo. El fuego fue detectado a las 12.09 horas y estaba extinguido a las 12.31, según la misma fuente. Fue necesaria la intervención de un agente medioambiental, una autobomba y un tractor.

ÚLTIMA  
FASE

Chalets en parcelas  
de 390, 500 y 1.000 m<sup>2</sup>

JUNTO A LA CAÑADA REAL  
(PAREADOS E INDIVIDUALES)

en:  
RESIDENCIAL



VISITE CHALET  
PILOTO



AGRUPIACIÓN  
**RAMIREZ T**  
MAXIMA  
CALIDAD  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
Segovia

arcoramirez@arco-ramirez.com

www.arco-ramirez.com

Telf.: 921 47 14 74  
921 43 64 12

SUPER REBAJAS 70% DESCUENTO

## ► MUNICIPAL

Luquero resta importancia a la grabación de sus palabras sobre la 'herencia recibida'

G. A. / SEGOVIA

La alcaldesa de la ciudad, Clara Luquero, ha restado importancia a sus palabras grabadas el 12 de agosto ante un micrófono abierto en las que se lamentaba de las circunstancias a las que ha tenido que hacer frente desde que asumió la Alcaldía, tras la renuncia del anterior alcalde, Pedro Arahuetes.

En ese momento, coincidente con la visita a Segovia del secretario general de los socialistas de Castilla y León, Luis Tudanca, mantuvo "una conversación privada", según sus palabras, con el alcalde del Real Sitio, José Luis Vázquez, y el senador Félix Montes, en el transcurso de la cual reconoció que "me están viniendo todas", haciendo referencia a la gestión urbanística anterior a su etapa como alcaldesa y justo después de que el regidor granjeño hiciera un comentario sobre el exconcejal Juan José Conde y sobre el propio Arahuetes.

Según Luquero, "todos sabemos que en el contexto de una conversación privada no utilizamos los mismos términos y adjetivos que en unas declaraciones públicas" pero, a preguntas de los periodistas en la rueda de prensa que ofreció ayer tras la Junta de Gobierno Local, añadió: "creo que no dije mucho más de lo que he dicho aquí cuando he informado sobre sentencias y demás. Me parece recordar que dije muy claramente que la alcaldesa estaba disgustada, que el equipo de Gobierno estaba preocupado y que estábamos intentando resolver el problema".

En otro momento de la grabación se escucha "Y además, soy muy elegante. Si hubiera sido él... Jamás he dicho nada. No digo que son herencias...". Ayer quiso aclarar que no se refería a Pedro Arahuetes, según afirmó. "Lo que quería decir es que este equipo de Gobierno ha sido elegante en el sentido de que no se ha detenido a decir de cuándo vienen los problemas, si son de hace veinte años, de gobiernos del PP, o si son más recientes".

# La adaptación parcial de la Casa de la Lectura costará 41.705 euros

El equipo de Gobierno municipal prevé que este espacio cultural pueda abrir sus puertas a las actividades proyectadas a mediados del próximo mes de octubre

• Las obras de adaptación parcial del edificio histórico de la Calle Real que fue Biblioteca Pública hasta finales de 2015, tendrán un coste de 41.705 euros, según el presupuesto de ejecución.

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La Casa de la Lectura municipal, que tendrá su sede en la antigua Cárcel Real del Siglo XVI situado en la calle Juan Bravo, comenzará sus actividades a mediados del próximo mes de octubre, según las previsiones del equipo de Gobierno del Ayuntamiento, que ayer aprobó la memoria valorada para una intervención parcial que consistirá, básicamente, en mejorar la accesibilidad y en pintar las estancias.

La alcaldesa afirmó ayer que este espacio, que ha sido Biblioteca Pública de Segovia hasta finales de 2015, "está en muy buenas condiciones" y "por el momento" en una primera etapa no es necesaria una obra de mayor alcance. El presupuesto de ejecución, elaborado por el arquitecto técnico municipal, asciende a 41.705 euros y no incluye los contenidos con los que se dotará a esta Casa de la Lectura.

Fue el pasado mes de junio cuando el Ayuntamiento incorporó a su inventario de bienes inmuebles este edificio propiedad de la Administración General del Estado que ha sido desde 1948 y



El inmueble está en buenas condiciones pero necesita algunos trabajos de adaptación y pintura. / KAMARERO

hasta hace unos meses de la Biblioteca Pública.

Ocupa un solar de 667,80 metros cuadrados, 1.776 metros construidos, en plena Calle Real y la Concejalía de Cultura proyecta convertirlo en un centro cultural con el libro y la lectura, en todas sus formas, como protagonistas. Clubes de lectura, presentaciones de libros, tertulias, talleres, animación lectora para los más pequeños, espacio expositivo y sala de visionado y audición serán algunas de las

actividades a desarrollar en él.

**SALA DE ESTUDIO** También albergará una sala de estudio a pesar de que la experiencia de habilitar en el Palacio de Mansilla una sala provisional para dotar al centro histórico de este servicio ha obtenido un "pobre resultado", según afirmó la alcaldesa. "Por los datos que tengo hasta ahora, como vaticinábamos, tiene muy poquitos usuarios", dijo, al tiempo que recordó que este asunto fue objeto

"de una campaña de jóvenes próximos a Nuevas Generaciones del Partido Popular". "En su momento dije que nosotros estábamos dispuestos a llegar a un acuerdo —se fraguó con la Fundación Caja Segovia, propietaria del citado palacio para su alquiler hasta octubre— y poner una sala inmediatamente a disposición pero estaba convencida, como la concejala de Cultura, de que los usuarios no iban a ser muchos, y lamentablemente se confirma", añadió.

## Ayuntamiento y Junta buscan otras alternativas para el plan de alumbrado

La alcaldesa reconoce que el proyecto no es viable únicamente con recursos municipales ya que el coste estimado oscila entre los ocho y los diez millones de euros

G. A. / SEGOVIA

El Ayuntamiento y la Junta están "estudiando alternativas" para hacer posible la ejecución del Plan Director de Alumbrado, con una in-

versión estimada de entre ocho y diez millones de euros. Esa elevada cifra lo hace inviable únicamente con recursos municipales, según reconoció ayer la alcaldesa.

El equipo de Gobierno ha renunciado a canalizar este proyecto a través de la sociedad pública SOMACYL, después de que lo desaconsejara el Consejo Consultivo

de Castilla y León, que emitió un dictamen a propuesta del propio Ayuntamiento a raíz de un informe técnico municipal que también planteaba dudas.

**El Triple**  
3 MEDIANAS (hasta 5 ing.)  
7€ CADA UNA

Ochoa Ondategui, 2  
Esq. Fernán García  
921 412 094

Paseo Conde de Sepúlveda, 9  
921 444 677

telepizza  
el secreto está en la masa

Consulta condiciones de la oferta en tiendas adheridas.

► MUNICIPAL

# Finalizar el edificio del CAT requerirá un nuevo gasto de entre 3,5 y 4,5 millones

La alcaldesa confía en que las ofertas de las empresas licitadoras puedan rebajar sustancialmente el coste de este proyecto

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La finalización del edificio CIDE del Círculo de las Artes y la Tecnología (CAT) supondrá un coste de entre 3,5 y 4,5 millones de euros, según las previsiones que maneja el equipo de Gobierno municipal que ayer aprobó el proyecto de esta obra.

La alcaldesa, Clara Luquero, acompañada del concejal de Empleo, Desarrollo Económico e Innovación, José Bayón, recordó que se trata de terminar con obras en el interior del inmueble y con trabajos de instalaciones (electricidad, climatización, fontanería, etc) este Centro de Innovación y Desarrollo Empresarial que está destinado a albergar, entre otros, un instituto universitario dedicado a la danza y a la innovación en las artes escénicas.

Según el acuerdo de la Junta de Gobierno Local, el presupuesto de ejecución material asciende a 3.128.896,26 euros que se eleva hasta los 4.505.297,73 3 euros tras incluir gastos generales, beneficio industrial e IVA. Sin embargo, la alcaldesa advirtió que es previsible que finalmente, cuando se lici-

te, el coste se acerque más a los 3,3 millones de euros (sin IVA).

Luquero recordó que este edificio albergará, entre otros, el proyecto "apalabrado y solicitado oficialmente por la Universidad Rey Juan Carlos de Madrid" que ha iniciado ya conversaciones con la Universidad de Valladolid para incorporar un plan conjunto, definiendo el papel de cada una de ellas, aunque en este momento estén paradas momentáneamente al ser agosto un mes inhábil en estas instituciones académicas. Como se recordará, la alcaldesa, acompañada del rector de la institución madrileña, Fernando Suárez, anunció el pasado mes de febrero que a partir del curso 2017/2018 el Instituto de Danza Alicia Alonso tendrá su sede en el edificio CIDE aunque el proyecto precisa antes de la autorización de los gobiernos de Madrid y Castilla y León.

El siguiente paso, tras el acuerdo entre las dos universidades será, según la regidora segoviana, la firma de un convenio protocolo. El convenio de cesión solo se



Estado actual del edificio denominado Centro de Innovación y Desarrollo Empresarial (CIDE), dentro del CAT. / KAMARERO

llevará a cabo tras la conclusión de las obras.

Bayón aseguró que, pese a las dificultades en la ejecución de este edificio del CAT, supone "una oportunidad de crecimiento y de empleo para la ciudad".

El contenido del CIDE tiene que ver con el Instituto universitario Alicia Alonso pero albergará empresas tecnológicas, algunas relacionadas con la universidad y algunas relacionadas con Segovia.

El inicio de las obras está condicionado por el momento en el que se firme el protocolo con las universidades implicadas. El objetivo, en todo caso, es que el año que viene "habrá obras con seguridad", según el edil y pueda em-

pezar la actividad a lo largo del curso 2017/2018.

**SUBVENCIÓN A DEVOLVER** El concejal de Innovación informó por otro lado de que ya se han efectuado los primeros pagos, por importe de 2,5 y 1,4 millones, de un total de diez que tiene que devolver a Hacienda, cantidad reclamada por el Ministerio de Industria, Energía y Turismo (MINETUR), cuyos responsables consideran que el consistorio segoviano ha incumplido la convocatoria por la que le concedió una ayuda directa de más de un millón de euros y un crédito a interés cero por importe cercano a nueve millones de euros. El segundo pago, programado para oc-

tubre asciende a 4,5 millones.

Bayón recordó que el Ayuntamiento ha presentado un recurso contencioso-administrativo contra la medida del Ministerio, ya que entiende que el incumplimiento de la convocatoria se debió a una causa mayor, la quiebra y liquidación de la empresa constructora que ejecutaba las obras del edificio CIDE.

La oposición municipal del PP, C's y UPyD ha criticado la gestión del Gobierno socialista en el Ayuntamiento y el alto coste de un proyecto "faraónico", en palabras de la portavoz popular, Raquel Fernández, en el que ya, sin contar esta última fase para finalizar el edificio, el proyecto ha supuesto un gasto superior a los once millones.

## La empresa Seidor elige el Vivero de Empresas Tecnológico para iniciar su actividad en Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La empresa catalana Seidor se instalará en el Vivero Tecnológico del Círculo de las Artes y la Tecnología (CAT) que el Ayuntamiento de Segovia mantiene en un edificio municipal del barrio de San Lorenzo.

A través de la concejalía de Desarrollo Económico, hizo una convocatoria para atraer a Segovia empresas y proyectos cuya actividad se circunscribe al sector de las Tecnologías de la Información y las Comunicaciones (TIC) y que

suponen un alto nivel añadido en innovación, así como la creación de empleo. Finalmente ha adjudicado uno de los espacios del citado Vivero Tecnológico a Seidor, que es una empresa multinacional dedicada a ofrecer soluciones integrales en el ámbito de la consultoría de software y servicios informáticos, estrategia, desarrollo, operaciones, infraestructura, mantenimiento de aplicaciones, on-demand y outsourcing.

La oficina que abrirá en la ciu-

dad, y que ocupará una de las dependencias del Centro Audiovisual Avanzado del CAT, tiene una superficie de 71,81 metros cuadrados. El citado centro cuenta con una superficie total de 348 metros cuadrados y alberga en total cinco oficinas. La oficina técnica de la Concejalía de Desarrollo Económico, Empleo e Innovación ofrece asesoramiento en la gestión empresarial de las empresas que acoge este edificio.

El Ayuntamiento ha fijado un

canon anual de 6.900 euros a Seidor y la duración del contrato es de un año, en el que la firma catalana se ha comprometido a generar, al menos, cinco nuevos puestos de trabajo a jornada completa.

El contrato se podrá incrementar por un máximo de otro año si la empresa necesita algo más de tiempo para la consolidación de su negocio. Con más de 30 años de trayectoria en el mercado, una plantilla de más de 3.000 empleados, una facturación de más de

260 millones de euros (2015), presencia en 53 sedes y 25 países, oficinas en Europa, Latinoamérica, EEUU, Oriente Medio y África y más de 7.000 clientes, su amplio conocimiento tecnológico de vanguardia y la especialización sectorial de su equipo de expertos certificados les ha llevado a ser una multinacional de servicios TIC.

La llegada a Segovia de Seidor responde al anuncio realizado hace unos meses por parte del Ayuntamiento en los que se avanzaba la posibilidad de la localización en la ciudad de empresas. Otra de ellas, instalada en Nueva Segovia, es Vector, vinculada a las tecnologías, un sector en auge en la capital, según la Concejalía.

• **SERVICIOS GENERALES:** limpieza, restauración, lavandería, peluquería, podología.

• **Servicios religiosos**

• **Habitaciones dobles e individuales, 2 suites**

• **ATENCIÓN SANITARIA:** médica, enfermería y fisioterapia

• **Atención social, terapia ocupacional y animador socio cultural**

• **CENTRO DE DÍA**

## Prádena Salud

Primera Unidad de Convivencia en la provincia de Segovia

**ATENCIÓN CENTRADA EN LA PERSONA**

**PRECIOS EXCEPCIONALES ¡VISÍTENOS!**

en mi casa

Junta de Castilla y León

**C/ Ferial 14 - PRÁDENA (Segovia)**  
Telfs: 921 507 385 - 665 56 72 82

## ▶ MÚSICA



Las aulas de IE University son durante estos días un ir y venir de voces y profesionales de la música, que mostrarán su trabajo el próximo lunes en el campus. / KAMARERO

# Formando profesionales

El Curso de Canto Coral, Técnica Vocal y Dirección Coral, organizado por la Coral Ágora cumple veinte años en Segovia, trabajando con alumnos del mundo de la música

P. LÓPEZ RINCÓN/ SEGOVIA

Las aulas y pasillos de IE University no tienen descanso ni durante el verano, y es que los participantes en el XX Curso de Canto Coral, Técnica Vocal y Dirección Coral viven ajetreados durante estos días en uno de los cursos mejor preparados en su campo que existen en España.

Un centenar de alumnos de todas las edades disfrutan cada una de las clases, en horario de mañana y tarde, en las que aprenden infinidad de cosas nuevas acerca de las técnicas del canto y la dirección de corales. Además, la Coral Ágora y la Escolanía de Segovia participan como coro piloto, para ayudar a los aprendices de director a llevar a cabo sus lecciones.

El curso cuenta con un profesorado excelente, de gran calidad. Entre ellos se encuentra la cubana Alina Orraca, profesora de Dirección coral, que se muestra entusiasmada de formar parte del curso. "La experiencia es muy interesante, que sirve para aprender y nutrirse de los demás", asegura Orraca. La cubana enseña técnicas musicales de todos los tiempos y estilos, además de música de su país "para que los alumnos reciban clases de otras latitudes, con otras formas de hacer", cuenta.

Celia Alcedo es otra de las profesionales que estos días enseñan por IE University, en este caso, técnica vocal. "Este curso es maravilloso, uno de los mejores que hay en España", asegura. Alcedo estuvo ya hace 16 años trabajando en el curso, y ahora vuelve para seguir enseñando música. "Hay que



**Un concierto brillante.** Como forma de inaugurar oficialmente el curso, el pasado miércoles, el campus de IE University acogió el concierto de la soprano Celia Alcedo, acompañada de los pianistas David Mason y Rodrigo de Luis. Tanto los alumnos como los aficionados a la música pudieron disfrutar de una puesta en escena excelente, que contó con la presencia de unos músicos de increíble trayectoria profesional en el mundo de la música. / FOTO: KAMARERO

destacar el buen ambiente del curso, creado entre todos, incluso la organización", afirma Alcedo.

Dentro del ámbito infantil, Elena Rosso enseña dirección para los coros de los más pequeños; además, cuenta con la Escolanía

de Segovia como coro piloto. Rosso está muy feliz de formar parte del curso, donde repite por segundo año consecutivo. "Este curso tiene todo lo que debe tener un curso de este tipo: técnica, canto y dirección; escasean cursos como

este", cuenta.

María Luisa Martín, directora de Ágora y organizadora del curso, está día tras día al pie del cañón para que todo funcione bien y vaya según lo previsto. Como cuenta, en esta vigésima edición del

## Veinte años de curso

Este año, la Coral Ágora celebra el Curso de Canto Coral, Técnica vocal y Dirección Coral en su vigésima edición. Para ello, los miembros de la coral han ido preparando novedades, como los vídeos que se proyectaron durante el concierto inaugural, así como un *photocall* en la tienda de regalos, para que los alumnos y profesores puedan tomarse divertidas instantáneas de recuerdo. Asimismo, los profesores Jim Papoulis y Josep Vila han compuesto una obra especialmente dedicada a esta edición. Este último, se ha basado en un texto de Cervantes, para conmemorar también el aniversario de su muerte.

También, desde Ágora, quieren recordar a aquellos que llevan trabajando para la organización y realización del curso desde su primera edición, ya que, como afirma la directora María Luisa Martín, "han marcado unas raíces que son importantes de recordar". Luís Martín, Jesús de Luís, Jesús Bravo, Javier García o Ángeles Hernando, son algunos de los que han pasado por ahí. Gracias a la labor de estos y otros miembros de Ágora, el curso se encuentra ahora mismo en el nivel que tiene, siendo uno de los cursos de canto, técnica y dirección coral de referencia en España, que atraen a profesionales de la música a sus aulas cada verano, en la última semana de agosto.

Además, desde la misma Coral Ágora, pasan el año preparando y pensando cómo hacer el curso y que novedades incorporar, para que los que vengan tengan todo listo y así facilitar su estancia musical en la ciudad de Segovia.

curso no se han querido perder los valores tradicionales, para ellos muy importantes, pero sí dar un toque de distinción para recordar este año. En el concierto de inauguración del pasado miércoles, se proyectaron unos vídeos retrospectivos acerca de las opiniones de diversas personas que ya han pasado por el curso. Además, los miembros de Ágora, han preparado una tienda en uno de las aulas para vender camisetas, bolígrafos, bandoleras y otros elementos como recuerdo y conmemoración del vigésimo curso.

Cabe destacar a los alumnos nuevos, que se interesan por el curso desde todas partes de España y el extranjero que, como afirma María Luisa, sirven de "semilla" para futuras ediciones. Asimismo, el elenco de profesores también va variando para ofrecer nuevas técnicas, nuevos puntos de vista y otras formas de enseñar a los alumnos que año tras año repiten.

Para mostrar a los segovianos el trabajo que están haciendo en el curso, la inmensa mayoría de los alumnos ofrecerán un concierto el próximo domingo a las 21.00 horas en las inmediaciones de la Iglesia de San Martín. Además, para clausurar el curso, se ofrecerá otro concierto, esta vez en el campus de IE University, el lunes a las 20.00 horas, en el que los alumnos interpretarán una obra específica y especial, compuesta por los profesores Jim Papoulis y Josep Vila para esta vigésima edición del Curso de Canto, Técnica y Dirección Coral.

Hipermercado



**EROSKI**  
SEGOVIA

contigo

ahora en eroski

en todos

**ahorra**  
estos productos

Oferta válida del 26 al 29 de Agosto



P.V.P. **4,95** €/kg  
Merluza del cantábrico de 1-2kg



P.V.P. **7,95** €/kg  
Sepia Limpia



P.V.P. **0,49** €/kg  
Melón piel de sapo



P.V.P. **1,10** €/kg  
Nectarina



P.V.P. **3,89** €/kg  
Costilla de cerdo fresca



P.V.P. **3,95** €/ud  
Hamburguesa de Carne de Ávila 4 unidades 480gr



P.V.P. **2** €/ud  
Lomo curado embuchado en lonchas Eroski 125gr



P.V.P. **3,25** €/ud  
Queso mezcla curado Heraldo cuña de 480gr



P.V.P. **1,59** €/ud  
Gazpacho natural Eroski 1L



P.V.P. **1,49** €/ud  
Canelones Boloñesa Eroski 250gr



P.V.P. **0,35** €/ud  
Baguette 220gr



P.V.P. **3,95** €/ud  
Pastas de té variadas 650gr



Solo para socios  
Te lo devolvemos  
en tu Tarjeta **EROSKI club**  
para tus próximas compras.

Hasta **40%** \*

en **MUEBLE DE TERRAZA, JARDÍN y PLAYA**  
(mesas, sillas, tumbonas, sombrillas...  
de madera, metal, resina y otros materiales)

\*Al paso por caja, te ingresamos en tu TARJETA EROSKI CLUB, el importe equivalente al 20% de los productos adquiridos.  
-Promoción válida en hipermercados y supermercados EROSKI.  
-Canjeable en cualquier hipermercado o supermercado Eroski, incluidas Joyerías, Ópticas, Viajes Eroski, y gasolineras Eroski (excepto carril autopago).  
-Consulta resto de condiciones en tu Punto de Venta.

## Podemos pide a la Junta que no realice las reválidas de la Lomce

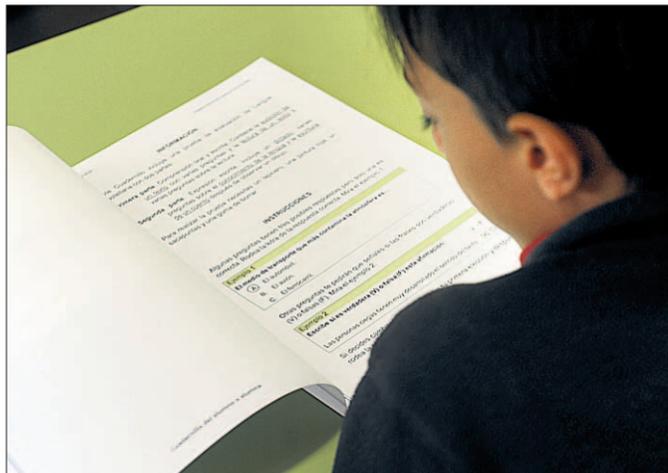
P. B. / SEGOVIA  
Podemos Castilla y León solicita al Gobierno regional que no realice el próximo curso las evaluaciones externas que implica la aplicación de la Ley Orgánica para la Mejora de la Calidad Educativa (LOMCE) en ninguna de las etapas educativas.

La formación morada pide especialmente al consejero de Educación, Fernando Rey, que no lleve a cabo las reválidas reguladas por el Real Decreto 310/2016, de 29 de julio, centrado en las evaluaciones finales de Educación Secundaria Obligatoria y de Bachillerato previstas para el curso que viene. Además también solicita que se inste al Gobierno central a que no se promulguen leyes o decretos educativos hasta que no se alcance un Acuerdo de Estado por la Educación.

La procuradora por Segovia, Natalia del Barrio, traslada los argumentos de Podemos Castilla y León indicando que la Lomce ha sido una ley que

“jamás ha contado con el consenso de la comunidad educativa, y que ha generado numerosos conflictos en los centros educativos españoles derivados tanto del desconocimiento de la ley, como de los mecanismos de aplicación de la misma, así como de su gran carga ideológica”.

En su exposición Podemos señala que uno de los puntos críticos de la ley han sido las pruebas externas a las que se ha sometido al alumnado, “muchas veces realizadas en contra de la voluntad manifestada tanto de padres y madres como por la comunidad educativa en su conjunto”. “Las evaluaciones externas tienen un gran carácter segregador y por ello el grupo parlamentario Podemos Castilla y León considera necesario que no se realicen estas evaluaciones como ya han hecho otras Comunidades Autónomas”, señalan desde la formación política ante el inicio del curso escolar y político.



Un niño ante un examen implantado por la Lomce. / KAMARERO

SANIDAD

## El Hospital recibe 328.000 euros para comprar guantes

El Gobierno autonómico ha aprobado dos expedientes para la contratación de diversos materiales con los que atender necesidades habituales del Hospital Clínico Universitario de Valladolid y del Complejo Asistencial de

Segovia, lo que suma más de 2,5 millones de euros. El expediente del centro segoviano tiene un importe de 328.413 euros y un año de vigencia y su destino es la adquisición de guantes para atender las necesidades asistenciales diarias. En el caso del Clínico de Valladolid, se ha aprobado un gasto de 2.293.615 euros hasta 2017 para el suministro de catéteres con destino al Servicio de Cardiología.

► SANIDAD

# La mitad de los viajeros que salen de España se vacunan en los meses de verano

El centro de Vacunación Internacional incrementa su actividad un 11% en 2016 y la mayor subida se registra entre junio y agosto

• La presión de los meses de verano ha hecho aumentar los días de aplicación de las dosis profilácticas y en verano se pasa de tres a cinco días de consultas.

P. BRAVO / SEGOVIA

El incremento de actividad del Centro de Vacunación Internacional (CVI) de Segovia que ya se venía apreciando en los primeros meses del año 2016 se ha acentuado en verano, la época preferida por los segovianos para salir de España bien para hacer turismo, voluntariado o por motivos familiares o de trabajo. De hecho, del total de personas vacunadas este año en el servicio de Sanidad, la mitad ha sido atendida en los meses estivales.

El informe del Servicio Territorial que dirige César Montarelo Almarza indica que entre el día 1 de enero y 26 de agosto de 2016 se han atendido 643 personas en el Centro Vacunación Internacional de Segovia donde el pasado año, en el mismo periodo, se dio consulta a 579 personas. Estos registros desvelan un incremento del 11% de actividad.

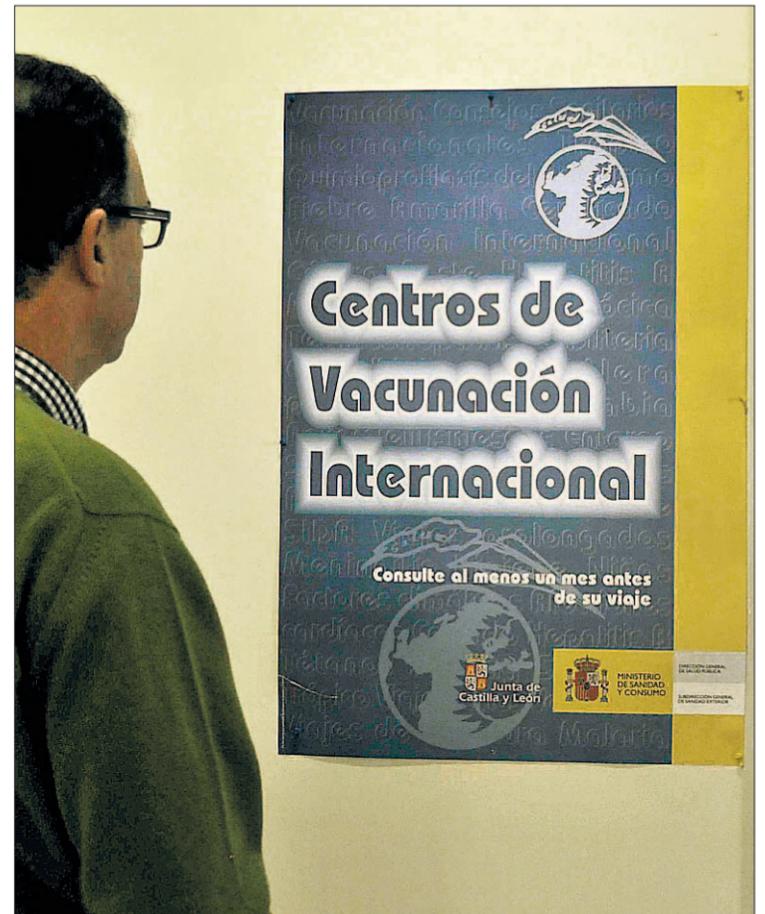
Resulta significativo que más de la mitad de las personas que han acudido a tomar las medidas

## La preocupación por el Zika acapara muchas consultas de la Sección de Epidemiología

profiláctica necesarias antes de salir al extranjero lo han hecho entre el día 1 de junio y 26 de agosto. En concreto en este periodo estival se ha atendido en la consulta segoviana a 335 pacientes. Hay que tener en cuenta que las medidas preventivas deben tomarse con semanas y meses de antelación al inicio del viaje.

Ante la concentración evidente que se vive en las primeras semanas del verano en las salas del servicio de la Junta de Castilla y León hay que tener en cuenta que las personas que van a viajar en agosto e incluso en la primera quincena de septiembre ya han sido atendidas.

La presión asistencial ha hecho ampliar el calendario de consultas en verano. César Montarelo explica que “normalmente se atiende a los viajeros en nuestro Servicio Te-



En Sanidad se han administrado 882 vacunas a viajeros internacionales. / J. M.

ritorial tres días por semana, pero en estas fechas se atiende los cinco días de la semana”. “Todo el que pide cita se le atiende” remarca el jefe de sanidad recordando que el servicio se encuentra en la avenida Juan Carlos I nº 3, y el teléfono de contacto es 921417101. Aunque “no se va a dejar a ningún viajero sin asistencia”, según remarca Montarelo, es conveniente solicitar la cita 45 días antes del viaje, para programar las vacunaciones en el momento óptimo y que cuando se realice el viaje, ya sean efectivas.

En lo que va de año se han aplicado 882 vacunas, y se han recomendado otras 870 vacunas y 236 quimioprofilaxis contra el paludismo.

Las vacunas administradas en

el centro de Vacunación Internacional de Segovia con mayor frecuencia durante el presente año han sido las siguientes: 257 vacunas para prevenir la Hepatitis A y B, 170 vacunas Triple Vírica (Sarampión, Rubeola, Parotiditis), 142 de Tétanos/Difteria, 130 para prevenir la Fiebre Amarilla, 48 de Meningococo y 41 fiebre tifoidea.

Los equipos de Epidemiología son testigos de la inquietud que está generando el Zika y aseguran que “se reciben últimamente bastantes consultas” demandando información sobre este virus y los países de riesgo de contagio. César Montarelo recuerda que algunos países exigen para entrar en ellos, aunque sea solo tránsito, tener el Certificado de Vacunación Internacional.

## Servicios del CVI

- **Información individual** sobre vacunaciones y medidas preventivas para el viaje.
- **Aplicaciones de las vacunaciones** obligatorias, exigidas por algunos países, y recomendadas.
- **Emisión del certificado** de Vacunación Internacional.
- **Medidas para prevenir el paludismo o malaria.**
- **Información sobre la prevención de riesgos** relacionados con el viaje, relativos a alimentos y bebidas y al entorno (sol, baños, insectos, clima, altitud etc.).
- **Consejos para prevenir infecciones de transmisión sexual.** Ahora de forma muy insistente también por el **Zika**.
- **Distribución del folleto La salud también viaja**, con consejos y normas sanitarias.

www.stiloxxi.es FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS

**STILO XXI**

• ELECTRODOMÉSTICOS  
• ARMARIOS EMPOTRADOS  
• FABRICACIÓN PROPIA

C/ de los Gremios Segovianos, P. 16  
Pol. Ind. de Hontoria - 40195 SEGOVIA

**921 44 47 62**

## ▶ SEGURIDAD LABORAL

# La FES realiza una campaña de prevención con cuadrillas forestales

Un técnico experto contratado por la Federación Empresarial Segoviana realiza visitas de asesoramiento dirigidas específicamente al sector forestal de la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación Empresarial Segoviana (FES) ha emprendido una campaña de visitas de asesoramiento en prevención de riesgos laborales específicamente dirigido al sector forestal de la provincia de Segovia, y más en concreto a las cuadrillas de prevención de incendios forestales, incluidos los grupos helitransportados.

Para ello, la FES ha contratado a un técnico experto en prevención que visita in situ a estas cuadrillas, repartidas por todo el territorio provincial, con el fin de evaluar las condiciones laborales, centrándose en la prevención y gestión de los accidentes de trabajo, la formación recibida por los trabajadores (incluida la formación práctica impartida por los capataces), las condiciones de los medios o vehículos y los niveles de esfuerzo.

Esas visitas se notifican después tanto al Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León como a las propias empresas adjudicatarias de los trabajos forestales, y su misión es tanto informativa como formativa.

La campaña, que ya se ha iniciado, se prolongará durante cuatro meses y forma parte de una iniciativa de la Consejería de Fomento y Medio Ambiente de la Comunidad Autónoma, según ha informado el gabinete de comunicación de la Federación.

“Esta nueva acción afianza el compromiso de FES con la reducción de la siniestralidad laboral y viene a sumarse a las sucesivas campañas de visitas en materia de prevención en la que cada ejer-



La iniciativa, en colaboración con la Junta, se dirige a las cuadrillas forestales de prevención de incendios. / PEDRO MERINO

cio se visitan alrededor de 200 empresas de todos los sectores de actividad, prestando un asesoramiento gratuito, voluntario y confidencial sobre esta materia”, ha indicado en una nota de prensa.

**GABINETE DE PREVENCIÓN** Todo ello se complementa con el trabajo que realiza permanentemente el Gabinete de Asistencia Técnica en Prevención de Riesgos Laborales de Federación, un servicio de asesoramiento técnico financiado por la Fundación para la Prevención de Riesgos Laborales.

LA CIFRA

## 200

Son las empresas de todos los sectores de actividad de la provincia que reciben asesoramiento gratuito del servicio de prevención de riesgos laborales de la FES.

Desde este Departamento, que lleva cerca de veinte años

dando servicio al asociado de FES y sus Agrupaciones y Asociaciones integradas, también se organizan cursos, jornadas y sesiones informativas; se ofrece información sobre subvenciones relacionadas con esta materia; y se resuelven las dudas puntuales de los empresarios.

“El compromiso de FES con la reducción de la siniestralidad laboral es firme y la prevención de riesgos laborales uno de los ejes centrales del trabajo diario de la Federación”, señala la patronal segoviana en la nota de prensa.

## ▶ ECONOMÍA

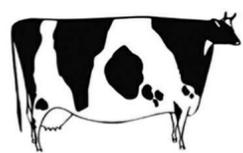
## Subvención regional al Consejo de Cámaras para dar apoyo a emprendedores

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
El Consejo de Gobierno ha autorizado la concesión de una subvención directa por importe de 400.000 euros al Consejo Regional de Cámaras de Comercio e Industria para financiar la prestación de servicios de apoyo al emprendedor, actividades de difusión y potenciación de la innovación en las empresas e iniciativas de impulso a la modernización y competitividad del sector comercial.

Las acciones a las que se destinará la ayuda se dividen en tres ámbitos: en el primer capítulo se inscriben medidas para potenciar la Red de Mentores, el servicio de redacción de planes de negocio para los emprendedores y el de apoyo y fomento de la sucesión empresarial. El segundo eje que orienta las iniciativas subvencionadas es el de innovación, que incluye la difusión y sensibilización sobre la importancia de incorporar esta práctica en las empresas para ganar en competitividad.

Por último, las Cámaras de Comercio e Industria, a través de su órgano de representación, coordinación y relación, el Consejo Regional, colaborarán en la implementación del III Plan de Comercio: Estrategia para el Comercio de Castilla y León 2016-2019.

En concreto, trabajarán en la actualización de la base de datos de establecimientos de la Comunidad, que se configura como una herramienta de planificación de gran utilidad para conocer más en profundidad el sector, identificar sus necesidades y ofrecer la respuesta más adecuada.



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

www.laparriladetejadilla.es E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

### Miércoles

SOPA CASTELLANA  
COCHINILLO CON ENSALADA  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### Viernes

ENTREMESES  
ARROZ CON BOGAVANTE  
POSTRE CASERO  
PAN, AGUA Y VINO

9,90€  
IVA INCLUIDO

### CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados por la noche

Terrazas con servicio de comedor (zona de fumadores)

### Menú del Día

Martes a viernes, excepto festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 9,75€ IVA INCLUIDO

### Menú Sábados y Festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido 14,80€ IVA INCLUIDO

### Menú Especial Todos los días

#### Primeros a elegir

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso
- Espárragos trigueros

#### Segundos a elegir

- Carne de ternera al plato
  - Entrecot de ternera a la parrilla
  - Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
  - Chipirones a la plancha con compota de cebolla
  - Dorada a la espalda
  - Bacalao al pil-pil.
  - Gambones a la plancha.
- Postres, a elegir de la carta.

Pan, agua, vino incluido  
19,50€ IVA INCLUIDO

### MENÚ:

Martes a mediodía.  
Viernes y sábado noche

A ELEGIR:

#### Primeros:

Ensalada de langostinos  
Croquetas caseras  
Revuelto de morcilla

#### Segundos:

Entrecot de buey  
Carne de buey al plato  
Presa ibérica con salsa de boletus  
Gambones a la plancha  
Dorada a la espalda

Postres caseros  
Pan, agua, vino o cerveza  
14,90€ IVA Includo

### Jueves

### Cocido completo

Pan, vino y agua  
9,75€ IVA Includo

► CULTURA

# La música y la poesía ponen el broche de oro a las Veladas del Torreón

El grupo 'De Profundis Canibus' cierra una actividad recuperada tras tres años ausente

ESTHER GARCÍA / SEGOVIA

Las Veladas Musicales del Torreón de Lozoya llegan a su fin, después de que tres viernes del mes de agosto acogiera un concierto. Hoy 26 de agosto el grupo 'De Profundis Canibus' pondrá el broche de oro a la XIX edición con una actuación que mezclará música y poesía.

La cita cultural comenzó de la mano de la soprano Constanza León y la pianista Alessandra Casanova el viernes 12 de agosto. Y la segunda cita tuvo lugar el viernes 19 de agosto con el pianista Vicente Uñón.

El cierre será muy especial para los asistentes, ya que hacía ya tres años que no se celebraban las Veladas Musicales. El concierto se celebrará a las 22.00 horas y las entradas aún podrán adquirirse entre las 18.00 y las 21.00 horas antes

del concierto. Durante el descanso todos los asistentes podrán disfrutar de una copa de cava para amenizar la noche.

El cuarteto 'De Profundis Canibus' deleitará al público con un concierto narrado y poético. Algunos de los compositores a los que pondrán voz son Johannes Brahms, Louis Spohr y Franz Peter Schubert, pertenecientes al Romanticismo alemán.

La artista que interpretará a todos estos autores con su singular voz de soprano, será María Martín González. Tiene una notable carrera a sus espaldas. Forma parte de la Joven Orquesta Nacional de España (JONDE), del YAGA Project de Noruega y de la formación Scherzo Música de Cámara. Su trayectoria no se ha limitado únicamente al territorio nacional, sino



Las 'Veladas Musicales' han regresado este año al Patio de Árboles del Torreón de Lozoya de Segovia. / CRISTINA YUSTA

que ha traspasado fronteras. Acompañándole estarán los imprescindibles, los instrumentos.

Víctor José Fernández Lucerón aportará sus saberes sobre música con el clarinete. También tiene una actividad intensa como concertista y su carrera profesional tanto en el panorama nacional como en el internacional también es inigualable. Ha tocado en grupos destacados como el Alteration Wind Quintet, la Camerata Academica of London, el Cuarteto de Clarinete

Khálamus, el Trío Ébano, etc. En España destaca su participación en la Orquesta Sinfónica del RCSMM, la Orquesta Sinfónica La Mancha o la Orquesta Camerana de la Mancha.

Para completar el grupo, Alessandra Casanova se sentará al pianista. Sus dedos se moverán suavemente sobre las teclas. Ha llegado a participar en varios recitales en España y Hungría, tanto de solista como en grupos de música de cámara. Forma parte del grupo llama-

mado Aula 13, dedicado exclusivamente a la música contemporánea. Por último, Elia Lorenzo Araujo cerrará el cuarteto. Elia Lorenzo y su violonchelo han tomado parte en varias formaciones orquestales y de cámara. Actualmente es profesora del Conservatorio Profesional de Música de Segovia.

Un concierto único y especial para unas Veladas Musicales especiales, que han regresado a Segovia para nutrir un ambiente cultural que el público echaba de menos.

► SOCIEDAD

# Madrona entra de lleno en la recta final de sus fiestas en honor al Cristo de la Salud

Después de cuatro días centrados en actividades deportivas, los vecinos podrán disfrutar de música y comidas hasta el lunes

ESTHER GARCÍA / SEGOVIA

Los vecinos de Madrona se preparan para vivir las jornadas más intensas de las fiestas en honor al Cristo de la Salud.

Las fiestas comenzaron el pasado sábado 20 de agosto, y las tres primeras jornadas estuvieron dominadas por actividades deportivas. El miércoles, los vecinos del barrio incorporado de Segovia adornaron las calles con banderines. El pistoletazo de inaugura-

ción de las fiestas se dio ayer con la lectura del pregón. Sergio Ramírez 'Lele' fue el encargado de dirigirse a los convecinos que duplican durante estos días la ocupación del pueblo. Estuvo acompañado de la reina de las fiestas Natalia Bravo, del mozo Miguel Ángel de Juan Martínez y de la reina infantil Sara Berrocal.

Hoy viernes 26 disfrutarán de un vermut acompañado de la charanga Ali-Oli y por la noche bai-

larán con la Orquesta SMS, para dar paso a una sesión de discomóvil y un desayuno. El programa del sábado estará dedicado a los niños por la mañana y antes de comer habrá un vermut. Por la tarde harán un desfile de disfraces y por la noche habrá música con orquesta y discomóvil hasta la madrugada. El domingo se celebra la misa en honor al Santo Cristo de la Salud y el lunes la gran caldereta, clausurará los festejos.



Actuación del grupo 'El Canto del Bobo' en Madrona en 2014. / KAMARERO

## RESIDENCIA FUNDACIÓN SANTA EULALIA

C/Otones, 3 40192 TORREIGLESIAS (Segovia)

Teléfono **921 50 95 11**

Teléfono Residentes: 921 50 94 59



- 46 PLAZAS VÁLIDOS Y ASISTIDOS
- HABITACIONES CON BAÑO INDIVIDUAL
- SERVICIO MÉDICO, ENFERMERÍA
- TERAPIA OCUPACIONAL Y FISIOTERAPIA

**INSTALACIONES EN  
UNA ÚNICA PLANTA**

- TERRAZA EXTERIOR
- COMIDA CASERA

**CENTRO MULTISERVICIOS**

**TRATO MUY FAMILIAR Y CERCANO**

## TEJARES DE FUENTIDUEÑA

SOCIEDAD

# Treinta expositores ofrecerán sus productos en el VII Mercado de la Miel

Varias actividades colmarán la agenda de mañana sábado con talleres, música y concursos para todos los públicos

EL ADELANTADO / TEJARES

Mañana sábado 27 de agosto se celebrará el séptimo Mercado de la Miel, organizado por los vecinos de Tejares, un pequeño pueblo del norte de la provincia. Los vecinos agrupados en la Asociación 'Amigos de Tejares' logran con esta actividad revitalizar la tranquila localidad y convertir el pueblo en un destino ideal para pasar un divertido día de verano.

El Mercado de la Miel de Teja-

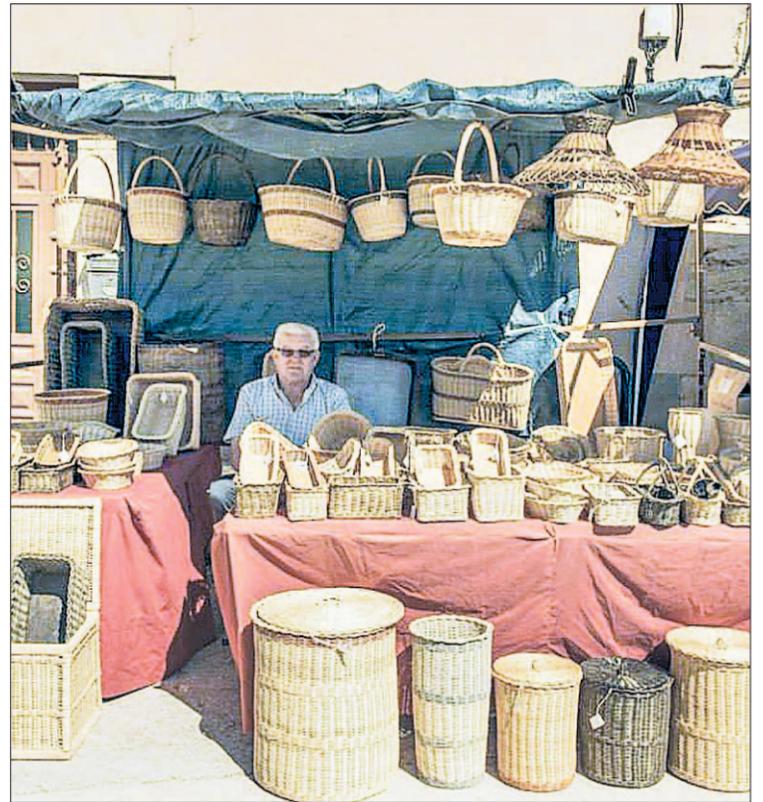
res pretende ser un punto de encuentro entre artesanos y vecinos de la zona; una forma de reivindicar un modo de vida rural, con productos, sostenibles y sanos, recuperándose profesiones ya casi extinguidas por la industrialización.

Alrededor de 30 puestos ofrecerán sus productos, en un mercado que gira en torno a la miel, la venta de productos artesanales, alimentación y ecológicos. También tendrá lugar un amplio

abanico de actividades como animación para niños, concurso de espantapájaros y actuaciones musicales.

La apertura del mercado será a las 10.00 horas y la inauguración oficial, con representantes provinciales y locales, tendrá lugar a las 12.30 horas del mediodía.

Se repite así una tradición vigente desde los años 70, cuando la gente llegaba a Tejares a proveerse de la miel de los apicultores.



El mercado es un escenario de oficios tradicionales. / E. A.



**Semana cultural de Cantimpalos.** La localidad está durante estos días repleta de gente y actividades previas a la celebración de las fiestas patronales de este fin de semana. La III Carrera Nocturna del Pijama fue todo un éxito, en cuanto a organización y participación. Asimismo, el grupo infantil del Centro Deportivo Sanum ofreció a los asistentes en la Plaza Mayor unas coreografías espectaculares con las últimas canciones del panorama musical. / FOTO: LOURDES MATARRANZ

ESTE VERANO  
MOJATE

segopi  
corporate group

PINTURA y TRATAMIENTOS PARA TU PISCINA  
COMERCIAL GONZÁLEZ - C/ Guadarrama, 11 - pol.ind.El Cerro  
www.segopi.es

## SEPÚLVEDA

SOCIEDAD



Las peñas de Sepúlveda, a su paso por la calle Barbacana, en su tradicional recorrido. / G.H.



Un momento del pregón de la asociación 'Arco de la Villa'. / G.H.

# Una función como bálsamo

La villa y su comarca se echan a la calle para festejar los tradicionales y populares 'santos toros'

**GUILLERMO HERRERO / SEPÚLVEDA**  
**C**omo bálsamo a un verano de duelo, la asociación cultural 'Arco de la Villa' —uno de los colectivos más dinámicos de Sepúlveda— quiso ayer animar el ambiente con un pregón donde se repasaron los momentos más divertidos desde la invención, hace 25 años, de los llamados 'encierros infantiles'. Aunque, en rigor, no dejan de ser recreaciones de la 'vaquilla de Carnaval' medieval, ahora han adquirido nuevo brío gracias a los componentes de 'Arco de la Villa', capaces de convertir el viejo rito en un divertimento muy actual, 'made in Sepúlveda', que en un cuarto de siglo no solo ha triunfado en Segovia sino prácticamente en toda la geografía nacional.

En un pregón colectivo, los componentes de 'Arco de la Villa' recordaron la "improvisación" de los primeros "encierros infantiles", la manera en la que "el juego fue creciendo" hasta convertirse, con la ayuda de los sepulvedanos, en "un espectáculo" y el modo en que los miembros de la asociación los fueron difundiendo "como auténticos feriantes, por los pueblos" de la comarca, hasta que saltaron a otra provincia, y luego a otra y a otra...

Sepúlveda ha querido este año reconocer el trabajo de 'Arco de la Villa' nombrando pregoneros a sus componentes, que aprovecharon la ocasión para sacar a relucir los más variopintos temas sepulvedanos, siempre en clave festiva. La alegría intrínseca a la función no hizo olvidar a los ausentes. El alcalde, Ramón López, pidió, momentos antes del pregón, un minuto de silencio, por Víctor Barrio, silencio con el que también se recordó a otros dos que se marcharon este año, Alfonso y Jesús.



Los sepulvedanos guardaron un minuto de silencio en recuerdo del torero recientemente fallecido Víctor Barrio. / G.H.



La reina de las fiestas, Mariana Postigo, con el alcalde de la villa. / G.H.

Correspondió este año el honor de encender el cohete a Basilio Barrio, expleado del Ayuntamiento recientemente jubilado. Y luego, como no podía ser de otro modo, se procedió a la proclamación de reina de las fiestas, cargo que ocupará Mariana Postigo Pascual, a la que acompañan como damas Paloma Lanchares Barra y Amalia Cruz Guillén.

Acabado el acto se inició el multitudinario desfile de peñas, el éxtasis esperado durante un año entero por la juventud sepulvedana y de gran parte de la comarca Nordeste. Ayer, una decena de autobuses llevaron jóvenes a Sepúlveda desde su contorno. Muchos más se presentaron por sus propios medios. Y en la villa de las siete puertas se divertieron hasta más no poder. Bailaron al endiablado

ritmo de las charangas, bebieron limonada, se mojaron sus camisetas... Así de jaranero es éste recorrido de peñas, único en Segovia.

La juerga prosiguió durante todo el día, hasta entrada la noche, donde debía reinar la orquesta Expresión. Entre medias, un acto religioso, solo uno, la salve a la Virgen de la Peña. Porque, como se recordará, estas fiestas no están dedicadas a ninguna advocación de la Virgen, ni tampoco a ningún santo. Por eso mismo se habla de ellas como las de 'los santos toros'.

Hoy, los toros serán protagonistas. A las 10.30 horas se correrán los encierros. A las 18.00 horas, novillada sin picadores. Y, como resulta obligado, poco después de mediodía, los 'encierros infantiles'. Quien no los conozca, que vaya. Merecen la pena.

## CUÉLLAR

POLÍTICA

# El PSOE califica la programación de fiestas de "continuista"

El grupo municipal considera que debería haber más espacio para actividades culturales para niños y mayores y solicita la "máxima transparencia"

CHANTAL NÚÑEZ / CUÉLLAR

La inminente llegada de las fiestas en honor a Nuestra Señora del Rosario y su programación trae consigo las opiniones de vecinos y colectivos de la villa. Así, el Grupo Municipal Socialista ha querido realizar una valoración de lo que serán estos días de festividad, una programación que califican como "continuista", y en la que creen que debería haber "más espacio para la inclusión de actividades culturales para niños y mayores". Los socialistas señalan que la programación de orquestas y charangas ha de ser mejor planificada; "es incomprensible que una de las mejores orquestas sea el jueves", añaden respecto a la actuación de 'La Huella' pasados los fuegos artificiales de fin de fiestas. Además, señalan que el grueso de la programación no taurina recae en peñas y hosteleros, a los que agradecen y valoran su compromiso con dichas fiestas.

En cuanto al análisis de los festejos taurinos y en la línea de lo expuesto en el último pleno ordinario, desde el PSOE solicitan la máxima transparencia en contratos y facturas, para así evitar "situaciones como la del año pasado, donde apareció un pago de



Miembros del PSOE en la sede del Grupo Municipal. / C.N.

factura a una persona fallecida". Asimismo, consideran como imprescindible la presencia de funcionarios de la intervención municipal en la taquilla, para controlar el dinero recaudado.

En cuanto a las reses de los festejos taurinos, desde el PSOE apuntan que el equipo de Gobierno "no ha sabido o no ha querido aprovechar la mejora en el contrato del director de campo para

realizar las labores de encabestramiento durante los dos meses previos a los encierros". Esperan que este menor tiempo de hermanamiento, que en el caso de la ganadería del lunes no ha existido bajo la tutela de los encerradores, porque aún se encuentran en la finca de origen según sus fuentes, no se vea repercutido en la calidad de los encierros.

La composición de los carteles

taurinos, a juicio de los socialistas, es de mayor nivel que en otras ediciones, aunque nuevamente se verán novillos el domingo de toros. Además, señalan que vuelve a haber "ciertos parecidos en ganado y profesionales a otras localidades como el caso de Pedrajas de San Esteban". En cualquier caso, desde el PSOE consideran que a la elección de ganaderías y toreros le falta, como en años pre-

cedentes, "una parte imprescindible: que el equipo de Gobierno hubiera contado con vecinos, asociaciones y peñas para la confección de los mismos". Aseguran que no se puede "pedir ilusión únicamente para pasar por taquilla, al mismo tiempo que se evita crearla no haciendo partícipes a los vecinos de la propia programación taurina". Desde el PSOE consideran que esta es una de las principales causas de la caída, año a año, de la venta de entradas, por lo que "la responsabilidad en los perjuicios económicos a las arcas municipales es imputable solo al equipo de Gobierno".

Sobre la polémica con los caballistas, los socialistas creen que se debería haber pedido opinión con más tiempo a las asociaciones y dirección de campo para no generar este tipo de tensiones que se han visto agravadas por las declaraciones del concejal de Festejos, Luis Senovilla. "Primero les tocó a peñas y colectivos taurinos, este año a los caballistas", señalan. Creemos que las cosas se pueden hacer de otra manera y por ello instamos al equipo de Gobierno a hacer una profunda reflexión para que las posturas con algunos de los ejes fundamentales de nuestras fiestas, mejoren", indican los socialistas.

Para finalizar, desde la agrupación del PSOE desean a los cuéllaranos unas felices fiestas y animan a todos los vecinos y visitantes a participar en todas las actividades que componen la programación, ya que con su presencia en las calles, Cuéllar volverá a contar con un gran ambiente en unos días festivos que esperan sean tranquilos y discurran sin ningún incidente.

► SOCIEDAD

## 'A Caballo' convoca su III Concurso de Fotografía que versará sobre El Quijote

C.N. / CUÉLLAR

La entidad de promoción y recreación deportiva 'A Caballo' convoca un año más su certamen de fotografía. En esta ocasión, el tema será 'El caballo en El Quijote', sumándose así a la conmemoración del 400 aniversario de la muerte de Miguel de Cervantes. Así, se valorarán todas las fotografías que hagan referencia a este tema. Como novedad, todas han de llevar un lema, un párrafo o alusión al Quijote. La no inclusión de este dato servirá para una descalificación automática. El

plazo de envío de las fotografías comienza el 1 de septiembre y finalizará el 25 de ese mes, y solo se aceptarán en formato digital (.jpeg), con un tamaño mínimo de 1024x1024 píxeles y con al menos 200ppp de resolución. Está permitido cualquier tipo de retoque fotográfico y, excepcionalmente en esta edición, se permiten manipulaciones tales como añadir, suprimir o desplazar elementos visuales de la imagen, además de realizar varias capturas en un espacio o tiempo diferentes. Así, se insta a que se reali-

cen correcciones de color y luminosidad si es necesario.

Los premios, a elegir, serán de 100 euros, una ruta a caballo para dos personas en la Yeguada El Vellósillo de Cuéllar, una ruta a caballo para dos personas en el Centro Ecuestre Valle de Valverde de Santibáñez de Valcorba o una foto de estudio con marco por el fotógrafo Enrique Madroño. El jurado estará compuesto por fotógrafos profesionales y el fallo se comunicará por redes sociales y a todos los participantes de esta edición tan literaria.



El caballo centrará el tema del concurso, hilado con El Quijote. / C. NÚÑEZ

Agencia Funeraria  
Santa Teresa & La Purísima



VELATORIO  
ABIERTO  
LAS 24H.



TELÉFONOS DIRECTOS 24H  
921 140 816/921 140 327  
900 13 13 14 (GRATUITO)

SERVICIO EN VELATORIO MUNICIPAL | TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ | CREMATORIO SANTA TERESA



## AL DETALLE

**El Campeonato de España de Supercross en Valladolid espera congrega a 4.000 personas** ■ El Campeonato de España de Supercross espera congrega este sábado a 4.000 personas en el circuito de Parquesol, según informaron a los medios fuentes del Consistorio vallisoletano. El concejal de Deportes, Alberto Bustos, presentó ayer en la Casa del Deporte el Campeonato de España de Supercross, un evento que, como destacó el edil, se trata de “una oportunidad de tener a los mejores deportistas en este ámbito en la ciudad”. Serán decenas de moteros los que se darán cita este sábado desde las 18.00 horas.

## ► TRÁFICO

# La DGT calcula unos 840.000 desplazamientos en la región

El dispositivo de seguridad de la operación retorno estival arranca este fin de semana

EUROPA PRESS / VALLADOLID

La Dirección General de Tráfico pondrá en marcha desde hoy viernes, a las 15.00 horas y hasta las 24.00 horas del domingo 28 de agosto la operación especial de tráfico para el retorno del verano, en la que se estima que se produzcan 4.275.000 de desplazamientos por carretera, lo que supone 1.425.000 desplazamientos diarios. De ellos, 840.000 están previstos por vías de Castilla y León.

Tráfico indicó que esta operación se limita al fin de semana, tras comprobar en los últimos años que tanto los desplazamientos de salida de vacaciones como los retornos se realizan desde el viernes al domingo.

**REGRESO ESCALONADO** Así, se producirán desplazamientos de retorno desde las zonas turísticas de costa y descanso hacia los grandes núcleos urbanos, previéndose un regreso escalonado durante todo el periodo de operación, en especial el domingo. También se darán desplazamientos de salida hacia las zonas turísticas de costa de aquellos que comiencen sus días de descanso; desplazamientos habituales de un fin de semana estival; así como desplazamientos en los principales ejes y pasos fronterizos generados por aquellos ciudadanos que retornan hacia sus países europeos de residencia habitual.

De este modo, la DGT ha establecido una serie de medias de re-



La operación retorno del verano dejará en Castilla y León unos 840.000 desplazamientos. / EUROPA PRESS.

gulación, ordenación y vigilancia del tráfico, con el objetivo de facilitar la movilidad y fluidez de los distintos usuarios de la vía y velar por la seguridad de todos ellos, entre los que destacan: la instalación de carriles adicionales, la restricción de la circulación de vehículos de mercancías peligrosas, la paralización de las obras en las carreteras o limitación a la celebración de pruebas deportivas en la calzada.

**VIGILANCIA** Asimismo, Tráfico diseñará itinerarios alternativos recomendados según origen y destino, y el diseño de itinerarios desde la zona de Levante a Madrid con distancias y tiempos de recorrido. También realizará controles de alcohol y drogas en cualquier tipo de vía y a cualquier hora, así como la vigilancia del cumplimiento de las normas de circulación a pie de carretera y desde el aire con los ocho radares Pegasus de los que dispone la DGT, uno de los cuales tiene base en Villanubla (Valladolid).

A estas medidas se sumará el trabajo de cerca de 10.000 agentes de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil y miembros de la Guardia Civil de Seguridad Ciudadana, que velarán por la seguridad de los ciudadanos que se desplazan por carretera, auxiliarán a los conductores que lo necesiten y vigilarán que se realice una conducción segura, de acuerdo a las normas de circulación. En Castilla y León se contará con 815 agentes.

Por último, la DGT está realizando una campaña de intensificación de los controles de vigilancia sobre la velocidad hasta el 28 de agosto, con el fin de concienciar a los conductores sobre este factor de riesgo, que es uno de los máximos culpables de los accidentes mortales en las carreteras, junto con la ingesta de bebidas alcohólicas y las imprudencias al volante, como el uso de los móviles.

## ► POLÍTICA

# Valdeón critica que el PSOE no facilita la gobernabilidad, que es lo “fundamental en este momento”

E.P. / VALLADOLID

La vicepresidenta y portavoz de la Junta, Rosa Valdeón, criticó este jueves las “ocurrencias de todos los días” del PSOE, en referencia al anuncio de una reforma electoral para evitar que los comicios sean en Navidad, para a continuación apostillar que no se detienen en lo “fundamental”, que pasa por posibilitar la gobernabilidad.

En la rueda de prensa poste-

rior al Consejo de Gobierno, Valdeón enmarcó el anuncio realizado por los socialistas sobre la preparación de una reforma electoral para que los comicios no se celebren en Navidad con las “ocurrencias de todos los días” del PSOE, que “cada día anuncia algo pero no lo fundamental”.

Esto pasa, en su opinión, por “dejar gobernar y hacer un acuerdo de gobernabilidad a quien tiene mayoría” frente al “bloqueo”

que mantiene ante la posible constitución de un Gobierno.

“Eso es lo único que tenía que preocuparle”, aseveró antes de referirse al acuerdo que se fragua entre ‘populares’ y Ciudadanos, que calificó de “alto alcance”, por lo que en su opinión es “lógico” que existan puntos de discrepancia en la negociación.

Pese a esos “fleclos” y diferencias, en el “sustrato ideológico” de las propuestas se puede “lle-



La vicepresidenta y portavoz de la Junta, Rosa Valdeón. / EUROPA PRESS.

gar a un acuerdo”, concluyó.

Por otra parte, aseguró este jueves que el Ejecutivo autonómico “cumple con creces” con sus obligaciones legales en materia

de transparencia y actualmente trabaja en el establecimiento del sistema que le permita compartir datos con el Ministerio, lo que ahora no ocurre.



**La ANC reclamará un referéndum unilateral de independencia en la manifestación de la Diada** ■ El presidente de la ANC, Jordi Sánchez, afirmó ayer que la entidad llevará la reclamación de la celebración de un referéndum unilateral de independencia a la manifestación de la Diada el 11 de septiembre. Sánchez asumió así que desde las instituciones se están estudiando vías para culminar el proceso, calificando la demanda del referéndum de mayoritaria y asegurando que desde la ANC se lo recordarán. "Que nadie dude de que la Asamblea lo exigirá desde la complicitad, pero también desde la firmeza", manifestó.

► POLÍTICA

## Rajoy será el único en intervenir en el primer Debate de Investidura

El jefe del Ejecutivo en funciones comenzará su alocución el martes por la tarde, tras lo que se suspenderá el Pleno y será retomado el miércoles con los discursos del resto de portavoces

EUROPA PRESS / MADRID

El candidato del PP a la presidencia del Gobierno, Mariano Rajoy, será el único que intervenga en la primera sesión del Debate de Investidura el próximo martes en el Congreso. Será a las cuatro de la tarde y tras su exposición, el Pleno se suspenderá y el resto de portavoces tomará la palabra el miércoles, día en que se producirá la primera votación. Volviendo de esta forma a utilizar la fórmula empleada en la investidura fallida de Pedro Sánchez, entonces muy criticado por el PP.

Así lo anunció ayer la presidenta del Congreso, Ana Pastor, que repetirá así el esquema que decidió su antecesor, Patxi López, para el debate de investidura del socialista Pedro Sánchez, que también fue el único protagonista de la primera jornada del debate.

Aquel formato fue muy criticado por el PP, que incluso pidió por escrito una reconsideración y un cambio de horario. Entonces, el portavoz del grupo Popular, Rafael Hernando, llegó a acusar a Patxi López de actuar "al servicio" del PSOE y de saltarse "a la torera" las previsiones parlamentarias y constitucionales, y hacer un "uso indecente" de sus prerrogativas.

**RESPONSABILIDAD** "No se puede usar la Cámara como un ins-



Mariano Rajoy durante su última intervención en el Congreso, tras la reunión que mantuvo con Albert Rivera. / EFE

trumentillo más de Ferraz", sentenció Hernando en febrero, criticando que Patxi López reservara la primera jornada del Pleno para un "monólogo, un showroom a mayor gloria" de Pedro Sánchez.

De esta forma, Ana Pastor, flanqueada por las otras dos diputadas del PP en la Mesa, Alicia Sánchez Camacho y Rosa Romero, asumió en primera persona la responsabilidad de elegir el mismo

horario que tanto criticó su grupo y no quiso responder a esta aparente contradicción.

Según explicó, ha sopesado pros y contras de una u otra fórmula hasta tomar la decisión, y considera que el resto de explicaciones corresponde a los partidos políticos, no a la Presidencia del Congreso. "Tomé la decisión de que empezara a las cuatro de la tarde, pensando en que cada grupo pueda te-

ner tiempo para analizar las propuestas. Es mi competencia y así la he ejercido", defendió.

En este sentido, tanto los socialistas como Ciudadanos, que en su momento apoyaban a Pedro Sánchez y no pusieron reparos al formato que eligió Patxi López, tampoco se han manifestado en contra en esta ocasión, más allá de recordar las protestas del PP en la anterior legislatura.

## Coalición Canaria avanza para conseguir cerrar un pacto con los populares

E.P. / MADRID

El secretario general de Coalición Canaria (CC), José Miguel Barragán, aseguró ayer que su partido está cerca de alcanzar un acuerdo de investidura con el PP para dar el sí a la elección de Mariano Rajoy, pero a la espera de leer el pacto que los populares puedan alcanzar, si lo cierran, con Ciudadanos.

El PP y el partido nacionalista han estado negociando en las dos últimas semanas y ayer en el Congreso ultimaron un acuerdo. Así, este pacto gira en torno a distintos temas de lo que CC denomina agenda canaria, asuntos específicos del archipiélago relativos a su Régimen Económico Fiscal, la reforma de su estatuto de autonomía o la ejecución de inversiones y proyectos paralizados o recortados.

No obstante, el Consejo Político Nacional de la formación revisará el documento final mañana y decidirá el voto ante la sesión de investidura de la semana que viene. "Si todo va bien, es probable que autorice a apoyar (la investidura)", dijo Barragán, a la espera en cualquier caso de conocer que en un acuerdo con Ciudadanos no se incluya ningún asunto crucial para Coalición Canaria.

**LÍNEAS ROJAS** A modo de ejemplo, la diputada Ana Oramas explicó que CC no apoyaría la investidura de Rajoy si el PP pactara con Ciudadanos la eliminación de los Cabildos insulares o una reforma de la Ley Electoral hecha a medida para beneficio del partido de Albert Rivera, algo que en todo caso no parece que vaya a producirse, a juzgar por la posición de los populares en ambos asuntos.

Sin embargo, si el PP acordase con la formación naranja otras cuestiones que no son vitales para la agenda canaria, pero que no respaldan los nacionalistas canarios, no tendrían ninguna obligación de facilitar su aprobación ya que el pacto PP-Ciudadanos "no compromete en nada" a CC, que tan solo ha negociado con los populares un acuerdo de investidura.

Independientemente de la situación, Oramas subrayó que consiguieron sellar primero con el PSOE y ahora con el PP, dos documentos con compromisos con Canarias.

## Ciudadanos da a los populares un plazo de 48 horas para concretar la negociación

E.P. / MADRID

Ciudadanos ha dado al PP un ultimátum de 48 horas para concretar la negociación de investidura, cuantificando recursos económicos para una serie de medidas sociales y avanzando en grandes reformas institucionales como en las relativas al Senado, diputaciones o Poder Judicial.

Así lo aseguró ayer el portavoz de Ciudadanos en el Congreso, Juan Carlos Girauta, que el día anterior ya había dado un toque de atención al PP quejándose de que no había avances en la negociación de investidura.

Tras el cuarto días de negociaciones, Girauta admitió que se está hablando "de muchas cosas", que

"hay buen tono" y que los negociadores "se están dejando las horas y las pestañas".

Pero al mismo tiempo, insistió en que los populares siguen sin cuantificar las medidas sociales que se quieren acordar y no acaba de aceptar reformas institucionales de calado, como las relativas al Senado, la despolitización de la justicia o la supresión de las diputaciones provinciales.

En concreto, el partido naranja puso sobre la mesa cinco puntos mínimos para los que exigen dotación económica y plazo de ejecución: un plan contra la pobreza infantil, complementos salariales para hogares que no llegan a fin de mes, la igualación de permisos

de paternidad y maternidad, la lucha contra el fracaso escolar, y la ampliación de la educación infantil de cero a tres años.

**LÍMITES** En ese contexto, y aunque las negociaciones continúan, Ciudadanos ha dado un plazo de 48 horas, hasta mañana por la noche, para cerrar un acuerdo de investidura, y si para entonces no se cierra el acuerdo, la negociación se dará por rota y Ciudadanos volverá a su posición anterior de decir 'no' a Rajoy en la primera votación y abstención en la segunda.

Girauta, que dice desconocer por qué el PP retiene las cifras de las medidas sociales, asegura que Ciudadanos quiere dar el 'sí' a Ra-

joy para desbloquear la situación política, pero cree que los populares deben darles motivos para hacerlo. "El tiempo se acaba", advirtió el dirigente.

Por su parte, el vicepresidente primero del Congreso, Ignacio Prendes, aseguró que su partido afronta con realismo la negociación de un acuerdo de investidura con el PP, que se encuentra en su recta final, y aseguró que desde que comenzaron sabían "que iba a haber problemas".

En cuanto al sentir de su partido aseguró que "me transmiten realismo, sabíamos que no era una tarea fácil, que iba a haber problemas pero que íbamos a desplegar todos los esfuerzos para un acuerdo", dijo.

## ► POLÍTICA

PP y C's piden a la Junta Electoral de Guipúzcoa que excluya a Otegi de las candidaturas

E.P. / BILBAO

El PP vasco y Ciudadanos solicitaron ayer a la Junta Electoral Provincial de Gipúzcoa que el próximo día 29 excluya a Arnaldo Otegi de las candidaturas de EH Bildu, por hallarse inhabilitado para cargo público hasta 2021.

Con esto, los populares afirman que una decisión contraria "quebraría mandatos legales y constitucionales", mientras C's señala que "cumple su obligación" al impugnar la candidatura de la coalición soberanista.

Tanto el PP como C's presentaron sus escritos de impugnación ante el órgano electoral un día después de que el Boletín Oficial del País Vasco publicara las candidaturas registradas por partidos y coaliciones a las elecciones vascas del 25 de septiembre, y de que la Junta Electoral acordara que el candidato de EH Bildu es "inelegible".

En su escrito, el PP alude a las sentencias de la Audiencia Nacional y del Tribunal Supremo por las que se condenó a Arnaldo Otegi a penas de cárcel e inhabilitación para ejercer cargo público.

Feijóo se muestra dispuesto a debatir con todas las fuerzas políticas

E.P. / S. DE COMPOSTELA

El presidente de la Xunta, Alberto Núñez Feijóo, se mostró "dispuesto a debatir con todas las fuerzas políticas" y, así, en relación al propuesto por la CRTVG entre los cinco principales aspirantes, aseguró que acudirá a todas las citas que sigan el criterio de la ley electoral.

Preguntado sobre esta cita, a la que acudirían PP, PSdeG, BNG, En Marea y Ciudadanos, en la rueda de prensa posterior al Consejo de la Xunta, Feijóo resolvió que corresponde confirmarlo a su equipo de campaña, pero incidió en la importancia de confrontar visiones.

"Creo que se deben hacer debates entre todas las fuerzas políticas", recaló desde el convencimiento de que acudir a estos enfrentamientos dialécticos no debería ser "una cuestión opinable" para los candidatos, sino "una cuestión obligatoria".

En los anteriores comicios, Feijóo acudió a dos 'cara a cara' con los candidatos de PSdeG y BNG. Mientras, en 2009 puso como condición para asistir a un debate entre los tres celebrar otros bilaterales.

# El PSOE asegura que estudia fórmulas para evitar las elecciones en Navidad

El portavoz socialista en el Senado, Óscar López, admite que la formación busca alternativas que pudieran acortar la campaña electoral y eludir así que los comicios se celebrasen el 25-D

E.P. / MADRID

El portavoz del PSOE en el Senado, Óscar López, admitió ayer que su partido "estudia fórmulas" que hicieran posible acortar la campaña electoral en el caso de haber unas terceras elecciones, de esta manera evitarían la "salvajada" y el "chantaje" que supone la decisión del presidente del Gobierno en funciones, Mariano Rajoy, de votar el 25 de diciembre.

En este sentido, López calificó la decisión de Rajoy de convocar elecciones en esa fecha como algo "naíf" además de ser una "herramienta de presión" y un "chantaje" para conseguir apoyos. Asimismo, también aseguró que la decisión de fijar el 25 de diciembre como fecha de elecciones es exclusivamente de Rajoy, que "nadie le obliga, ninguna ley, ningún partido", y que tiene una cierta "intencionalidad" clara. Según el portavoz socialista, fijar esa fecha para unas elecciones es algo "infumable" y una "chapuza".

En cuanto a los pactos firmados por C's y PP donde se ha considerado corrupción al beneficio personal o de partido, López cargó contra el presidente del partido naranja, Albert Rivera, diciendo que "se llenó la boca" criticando a los expresidentes de la Junta de Andalucía, José Antonio Griñán y Manuel Chaves, por su implicación en temas de corrupción.

**CORRUPCIÓN** Así, Óscar López quiso recordar que ni Chaves ni Griñán "están acusados de llevarse ni un solo euro", y cree que a Rivera le "honraría" disculparse



El portavoz socialista en el Senado, Óscar López, critica el pacto anticorrupción que debaten Ciudadanos y PP. / EFE

"después de decir lo que dijo si ahora considera que eso no es corrupción". Además, López piensa que firmar un acuerdo anticorrupción con el PP es algo "incomprensible", y que "Ciudadanos ha bajado mucho el listón".

Con esto, el senador aseguró que "es un problema general" que C's firme un pacto contra la corrupción con "la misma mano, la del señor Rajoy, que mandaba mensajes al señor Bárcenas".

## Buscar un Gobierno alternativo

El secretario político de Podemos, Iñigo Errejón, advirtió al PSOE de que si quiere evitar unas terceras elecciones el día de Navidad la mejor manera de conseguirlo es intentando liderar un Gobierno alternativo si fracasa la investidura de Mariano Rajoy. "Si no se quiere que estemos votando el día de Navidad lo que hay que hacer es agotar el resto de posibilidades. Y en esa segunda oportunidad el PSOE es decisivo", indicó.

Aunque la opción ideal de Podemos para evitar elecciones en Navidad es la de intentar constituir un Gobierno alternativo de izquierdas, Errejón mostró la disposición de su grupo parlamentario de apoyar la reforma de la Ley Electoral que plantean los socialistas para acortar la campaña y que los comicios pudieran celebrarse el 18 de diciembre.

# La Mesa del Congreso acuerda de forma unánime el reparto de escaños en el hemiciclo

E.P. / MADRID

La Mesa del Congreso aprobó ayer por unanimidad el reparto de escaños en el hemiciclo, un asunto que tenía que estar resuelto para poder celebrar la Sesión de Inversión programada para la próxima semana. En todo caso, desde Unidos Podemos se dejó constancia de su queja al considerar que el reparto está descompensado y que los demás grupos pretenden mermar su visibilidad en el Pleno.

El 'mapa del hemiciclo' no pudo cerrarse el pasado 9 de agosto por falta de acuerdo entre los grupos parlamentarios. La propuesta inicial del órgano de gobierno de la Cámara era adjudicar a Esquerra Republicana (ERC) los asientos del antiguo grupo de Convergencia, ahora en el Grupo Mixto, pero Unidos Podemos-En Comú-En Marea lo bloqueó asegurando que se sentían perjudicados.

Asimismo, también el Grupo Mixto, que con los ocho diputados del nuevo Partido Demócrata Catalán (PDC) ha pasado a ser el quinto grupo de la Cámara, reclamó mayor visibilidad bajando de las últimas filas, lo que se conoce como el 'gallinero', y ocupando asientos en la cuarta fila de la zona derecha del tercio central.

En este sentido, la presidenta del Congreso, Ana Pastor, urgió a cerrar un acuerdo que finalmente se alcanzó a última hora de ayer y que, aun siendo unánime, no está exento de críticas por parte de Unidos Podemos.

Según este 'mapa del hemiciclo' en esta XII Legislatura, el PP y el PSOE vuelven a copar los lados derecha e izquierda del hemiciclo, mientras que el tercio central lo comparten las demás formaciones con un papel relevante para el PNV, pese a tener sólo cinco es-

caños, y para Ciudadanos.

Por su parte, Unidos Podemos queda partido para incluir en medio una fila de los 9 diputados de Esquerra (ERC), lo que lleva a En Comú, pese a tener 12 diputados, a la fila posterior, que ya es la penúltima. Mientras, el Mixto, presumiblemente los diputados del PDC, baja un peldaño y abandona el 'gallinero'.

**NO TODOS CONTENTOS** De esta forma, Ana Pastor quiso destacar el "amplio respaldo" del acuerdo. "Delegué en los cuatro vicepresidentes para que conformara la voluntad de la Cámara. Yo quería unanimidad y me transmiten que tiene el respaldo de la amplia mayoría de todos los grupos", dijo.

Asimismo, su vicepresidente primero, José Ignacio Prendes, de Ciudadanos, admitió que el acuerdo final "no deja contento a

ningún grupo al cien por cien", pero considera que es un reparto "equilibrado y sensato".

De otro lado, los representantes de Unidos Podemos-En Comú-En Marea han votado el acuerdo al considerar que "hay cosas más importantes" que los asientos del salón de Pleno, pero quisieron dejar constancia de sus reparos. Para Gloria Elizo, vicepresidenta cuarta, hay "varios desajustes" debido a que las decisiones no se toman en función de los votos que tiene detrás cada formación.

Igualmente, el portavoz de Unidos Podemos, Iñigo Errejón, indicó que "cualquier observador neutral" se da cuenta de que el reparto está descompensado y que perjudica la visibilidad de su formación. Así, quiso dejar constancia de que los partidos trabajaron y han trabajado ahora para minorar la visibilidad de su formación.

Nuestras fiestas

# Cuéllar Segovia

Fiestas en Honor a Nuestra Señora del Rosario

28-29-30-31  
de Agosto y  
1 Septiembre  
2016



Fotografía Fidel Magdaleno

## Los Encierros más Antiguos de España

Declarados de interés Turístico Nacional Patrimonio cultural inmaterial de los cuellaranos

### Ordenanzas de la villa de Cuéllar

fo XII

ley xvij. que por el daño que se hizieren con los tozos quando se encierra non aya manqua oras ni otra penna.

Muchas vezes acaesce quando se encierran tozos en esta villa que sin culpa delos que los traen se faze daño en panes o viñas : o otras cosas por los dichos tozos o por los ganados que conellos vienen hoz denamos que quando lo tal acaesciere non se fagan manquadas a los dichos tozos ni a los ganados que conellos vinieren ni se lieue o tra pena alguna a los que los truxeren.



AYUNTAMIENTO  
DE CUÉLLAR

# Nuestras fiestas

CUÉLLAR • Fiestas en honor a Nuestra Señora del Rosario

## Programa

### • VIERNES 26 DE AGOSTO

**20:00 hs.** Triduo en honor a Nuestra Señora Virgen del Rosario en la Capilla de Santo Tomás.

**22:00 hs.** Inauguración del ALUMBRADO FERIA. Recorrido por los locales de las Pandas y Peñas Oficiales, de la Corregidora, Damas de Honor, Madrinas, y Corporación Municipal. Acompaña el grupo de dulzainas Castilviejo.

Presentación de pancartas en los locales de la Panda El Soto, Peña El Embudo, Panda El Peque, Peña El Pañuelo y Peña La Plaga.

**00:00 hs.** Concierto Freefolk en la Plaza Mayor.

**1:00 hs** Charanga 'Noche y día'. Calle Ávila.

### • SÁBADO 27 DE AGOSTO

**12:00 hs.** Misa en honor a la patrona Virgen del Rosario en la iglesia de Santo Tomás.

**19:30 hs.** Apertura oficial de las Fiestas con repique de campana desde el Ayuntamiento de Cuéllar, convocando a Concejo a todos los vecinos de la Villa. Seguidamente, desde el balcón de la Casa Consistorial, nombramientos oficiales de la Corregidora de las Fiestas de los Encierros de Cuéllar de 2013, Srta. Mayte Mateo Frías y sus Damas de Honor, Marta Muñoz del Caz y Míriam Benito Vitoria, y del Pregonero Oficial de las Fiestas 2016, D. Luis María Antunes Capucha, sociólogo y profesor del Instituto Universitario de Lisboa). Interpretación del "A por ellos". Banda Municipal de Música de Cuéllar. Desfile de Pandas y Peñas oficiales: Panda El Soto, Srta. Rebeca Cáceres Cubero, Peña El Embudo, Srta. Ruth García Cobo, Peña La Plaga, Srta. Elena Cáceres Calvo y Peña El Pañuelo Srta. Alejandra Suárez Velasco.

**23:30 hs.** FIESTA 40 PRINCIPALES. Plaza de la Huerta Herrera.

**00:00 hs.** Baile de rueda nocturno en la Plaza Los Coches. Organiza la Peña La Plaga.

**00:30 hs.** Orquesta Nueva Banda. Plaza de La Soledad.

En el intermedio Ciry DJ

**De 4.30 a 7.30 hs.** Pasacalles desde la Plaza de Toros acompañado por Charanga Chicuelina

### • DOMINGO 28 DE AGOSTO

**8:30 hs.** Dianas y pasacalles hasta la llegada del Encierro - Baile de Rueda con el grupo de dulzainas "A por ellos" y la Peña La Plaga

**9:30 hs.** PRIMER ENCIERRO. Novillos de la ganadería El Sardinero-Ave María. A continuación, PROBADILLA, amenizada por la Peña La Plaga.

**De 11:00 a 14:00 hs.** Charanga Botarate Chow animando todo el recorrido del encierro.

**11:00 hs.** Gigantes y Cabezudos desde la Plaza Mayor

**11:30 h.** Misa solemne en honor de Ntra. Sra. de El Rosario. Iglesia de San Miguel

**12:30 hs.** XXV Concurso de Bebedores en Bota. Peña La Plaga. Plaza Mayor

**14:30 hs.** Chateo amenizado por la Peña La Plaga y echeagaray multicolor con rifa y regalos. (De 15.30 a 17.30 horas)

**18:30 hs.** VI Torneo Goyesco de recortes, quiebros y saltos "Villa de Cuéllar"

**20:00 hs.** Teatro Musical 'Merlín y el misterio de Hamelín' en San Francisco. Espectáculo para todos los públicos.

**22:00 hs.** La Noche Amarilla con la Peña El Embudo. Tradicionales "sopas de ajo" Plaza de los Coches

**23:00 hs.** Concierto LA BANDA OLIVETTI. Calle Las Parras. Organiza Peña El Embudo.

**00:00 hs.** ORQUESTA PIKANTE. Plaza de la Soledad.

### • LUNES 29 DE AGOSTO

**8:30 hs.** Dianas y pasacalles hasta la llegada del Encierro - Baile de Rueda con grupo de dulzainas 'Marchamo' y la Peña El Pañuelo.

**9:30 hs.** SEGUNDO ENCIERRO. Toros de la ganadería Castilblanco. A continuación, PROBADILLA, amenizada por la Peña El Pañuelo.

**11:00 hs.** Gigantes y Cabezudos desde la Plaza Mayor amenizados por charanga Flau & Cía

**12:00 hs.** PRIMER ENCIERRO DE PROMOCIÓN desde la Plaza de Toros hasta el cruce de San Francisco

**13:00 hs.** VI DESCENSO DE SAN PEDRO. Calle San Pedro. Organiza: Peña El Pañuelo

**14:00 hs.** I Encierro del "Chupete" con la Panda El Soto. Ganadería Soto Verde. Suelta desde la Plaza de la Huerta Herrera.

**14:00 h.** Chateo al estilo popular y juegos rústicos populares amenizados por la Peña El Pañuelo.

**18:30 h.** CORRIDA DE REJONES. Toros de la ganadería Castilblanco para los rejoneadores Andy Cartagena, Leonardo Hernández y Paulo Jorge Santos. A continuación PROBADILLA

**19:30 h.** Toro Amarillo. Peña El Embudo. calle Las Parras.

**22:00 hs.** AUTOS LOCOS "VI Concurso de vehículos sin motor Fiestas de Cuéllar". Calle Las Parras, cruce Plaza de los Coches. Organiza: Peña La Plaga y Ayuntamiento de Cuéllar



Tronadera y baile de rueda el jueves de toros de 2015. / CHANTAL NÚÑEZ

# Con el pañuelo al cuello

El antes y el después en el año de los vecinos ya está aquí • Los toros, las peñas, la limonada y la fiesta se apoderan de las calles para vivir los días más intensos y especiales que dividen el calendario de los cuellaranos

CHANTAL NÚÑEZ/CUÉLLAR

Cajones y armarios se abren estos días para rescatar el traje de gala, el que anuncia la fiesta: el de "los toros". Los pantalones blancos, las camisetas de peña y, sobre todo, los pañuelos rojos, ya están a la vista y a mano, porque será mañana cuando, como quien estrena, los cuellaranos luzcan sus atuendos como símbolo de que durante una semana solo importa disfrutar.

Si algo caracteriza a los cuellaranos es su pasión por las fiestas. El calendario se tiñe de rojo desde el último fin de semana de agosto al jueves siguiente, tan rojo como el pañuelo que se atan al cuello. Da igual derecho que torcido porque será justo cuando Mayte, la Corregidora, se lo coloque a Marta y Míriam, sus Damas, el momento en que los que aguardan abajo exploten de alegría y tiren los suyos propios, en medio de la fiesta más sentida de todo el año. Pero no

hay mayor problema, porque todos los cuellaranos guardan varios pañuelos rojos en sus casas, justo en el mismo cajón que las emociones al oír su sentido 'A por ellos'.

Una semana antes, el domingo, la Plaza de La Soledad acoge a los primeros en ataviarse con el famoso pañuelo: la Banda Municipal de Música. Primeros acordes con él y la piel de los presentes ya se pone de gallina, a la espera de oírlo sin descanso en un futuro muy próximo. Pero los acordes ya se hicieron sonar en la Ronda a la Corregidora, otro de los días señalados como preparación de la fiesta. El pañuelo y esa distinguida melodía van tan unidos como los lazos de los vecinos cuellaranos, que empiezan a estrecharse al llegar el final de agosto, por todo lo que van a vivir sin descanso.

Sobre el pañuelo, muchos dudan de su origen, pues años atrás era florido. Otros reniegan, porque lo asocian a Pamplona, y la

identidad cuellarana no tiene parecidos ni copias. Sea como sea, el pañuelo es símbolo de fiesta y, más antigua o más moderna, una tradición.

Es solo un trozo de tela, pero cargado de sentimientos; es solo un nudo el que lo sujeta, pero es el mismo que los ata a Cuéllar. A veces da calor, como el de los vecinos; otras veces lo pierdes, como a ellos mismos. Lo agitan, lo manchan, lo desgastan y lo rompen, como seño de todo lo que viven en las fiestas. Se lo regalan al amigo que los visita, se lo llevan si se marchan a vivir fuera, y se lo quitan a alguien, esperando su vuelta. Todo cabe en un triángulo rojo que las Peñas y Pandas pintan de otros colores, como verde o blanco. Porque no es el color, es su significado y todo lo que en él se queda impregnado. Así que al oír eso de "si este pañuelo hablara..." no suelen quedarse a escuchar; los cuellaranos prefieren llenarlo de historias que después puedan contar.

## NUEVO CITROËN JUMPY

### NADA ES IMPOSIBLE

3 LONGITUDES: TALLA XS - M - XL  
1.90 METROS DE ALTURA\* | PUERTAS LATERALES  
DESGLIZANTES CON APERTURA MANOS LIBRES  
MÁS DE 4m DE LONGITUD DE CARGA CON MODUWORK\*\*

CRÉATIVE TECHNOLOGIE

CITROËN prefiere TOTAL \*Disponible en talla XS y M para Furgón, y talla XS, M y XL para Combi. \*\*En talla XL

CONSUMO MIXTO (L/100 KM) / EMISIÓN CO<sub>2</sub> (G/KM): 5,1/5,6 - 133/148



facebook twitter youtube googleplus linkedin citroen.es

VICENTE LEAL VARGAS S.A. (CONCESIONARIO OFICIAL CITROËN) • SEGOVIA Telf 921 422 333 • CANTALEJO Telf 921 520 226

# En defensa del encierro

Varios colectivos cuellaranos, entre los que se encuentran peñas taurinas, medios de comunicación, asociaciones de caballistas y grupos políticos organizan una exposición en San Francisco para mostrar cómo es el sentimiento y la pasión de los cuellaranos por sus festejos tradicionales

CHANTAL NÚÑEZ/CUÉLLAR

La unión de varios colectivos se produjo algunos meses atrás, allá por enero, pero tuvo sus primeros encuentros mucho antes, a raíz de los resultados de los encierros de 2015. Unos encierros muy deslucidos y una organización difusa para muchos hizo que las asociaciones y peñas vinculadas a este bien tan preciado en Cuéllar comenzaran a trabajar.

Los primeros encuentros, separados en el tiempo, dejaban atisbos de una declaración de intenciones que, por parte de todos los participantes, quería defender un tipo de encierro tradicional y ordenado. Fue así como a principios de 2016, las reuniones se sucedieron y en mayo se firmó el Protocolo de los Encierros de Cuéllar. Este contiene la rúbrica de la Peña Taurina El Encierro, las Asociaciones de Caballistas 'Amigos del Caballo' y 'A Caballo', la Asociación Cultural EhToro, los Grupos Municipales de IU y PSOE y los medios de comunicación locales. El Protocolo, que en ningún caso ha sido vinculante para el Ayuntamiento, recogió una serie de medidas concretas a tomar en cada punto del encierro. Desde los corrales a qué hacer en caso de suelta de bueyes desde la Plaza de To-



Encierros de Cuéllar en ediciones anteriores. / C.N.

ros, las intenciones quedaron plasmadas.

Ahora es el momento en que todos los participantes, que se han reunido durante todo el año con motivo de lo que acontece durante estos cinco días tan especiales, cuando otra de sus propuestas verá la luz. Los anexos de San Francisco acogerán durante todos los días una exposición que lleva por título: 'Tradición, pasión, sentimiento: Los Encierros de Cuéllar'. Esos son precisamente los adjetivos que buscan ensalzar, dando a conocer cómo esta costumbre ances-

tral es inherente en los cuellaranos. Los vecinos y visitantes podrán contemplarla después de cada encierro, y en ella podrán admirar fotografías, leer el Protocolo y ver distintos símbolos de este encierro, como talanqueras, atuendos, pañuelos, capotes y otros elementos distintivos de la fiesta. El objetivo es difundir y hacer comprender el sentimiento de los habitantes de la villa, que tanta pasión demuestran por esta manera de vivir. A lo largo de tres salas, se espera que los espectadores sean partícipes de lo que es Cuéllar.

## Programa

00:00 hs. I BLUE NIGHT,  
00:00 hs. ORQUESTA BOULEVARD. Plaza Mayor

### • MARTES 30 DE AGOSTO

8:30 hs. Dianas y pasacalles hasta la llegada del Encierro - Baile de Rueda con el grupo de dulzainas 'La Encina' y la Panda El Soto.  
9:30 hs. TERCER ENCIERRO. Novillos de la ganadería Condessa de Sobral (Hnos. Vázquez Gavira). A continuación, PROBADILLA, amenizada por la Panda El Soto.  
11:00 hs. Gigantes y Cabezudos desde la Plaza Mayor  
12:00 hs. SEGUNDO ENCIERRO DE PROMOCIÓN desde la Plaza de Toros al cruce de San Francisco.  
12:30 hs. Piñata infantil. Plaza de La Soledad. Peña El Pañuelo  
14:00 hs. Fiesta de la espuma. Calle Resina. Organiza Peña El Embudo.  
14:00 hs. Chateo al estilo popular amenizado por la Peña El Embudo y la Panda El Soto.  
18:30 hs. NOVILLADA CON PICADORES. Novillos de la ganadería Condessa de Sobral para los novilleros José Manuel, Manolo Vanegas y Ricardo Maldonado. A continuación, PROBADILLA  
18:00 a 21:30 hs. Atracciones de agua en el patio de La Villa.  
22:00 hs. Verbenilla del Huevo Frito. Plaza de la Huerta Herrera. Panda El Soto. Seguidamente, Bingo Popular  
00:00 hs. ORQUESTA CAÑÓN. Plaza de La Soledad

### • MIÉRCOLES 31 DE AGOSTO

8:30 hs. Dianas y pasacalles hasta la llegada del Encierro - Baile de Rueda con el grupo de dulzainas 'Castilviejo' y Peña El Embudo  
9:30 hs. CUARTO ENCIERRO. Toros de la ganadería de Lagunajanda. A continuación, PROBADILLA, amenizada por Peña El Embudo.  
12:00 hs. TERCER ENCIERRO DE PROMOCIÓN desde la Plaza de Toros al cruce de San Francisco.  
14:00 hs. Chateo popular del jamón, amenizado por la Panda El Embudo  
18:30 h. GRAN CORRIDA DE TOROS. Toros de la ganadería de Lagunajanda para los diestros: Curro Díaz, David Mora y Javier Herero. A continuación, probadilla  
20.45 hs. Juego de Toros en la Plaza de La Soledad  
21.30 hs. 'Circovito', con Víctor Sánchez. Equilibrando ilusiones, show de cuerda floja  
21.15 hs. Espectáculo de calle y humor a cargo de Manolo Carambola, ganador de la quinta edición de 'Tú sí que vales', en la Huerta Herrera  
00:00 hs. ORQUESTA LA LUNA. Plaza Huerta Herrera

### • JUEVES 1 DE SEPTIEMBRE

8:30 hs. Dianas y pasacalles hasta la llegada del Encierro - Baile de Rueda con el grupo de dulzainas 'Los Ramos'  
9:30 hs. QUINTO ENCIERRO Novillos-toros de la ganadería Aguadulce, herederos de D. José María Aristrain. A continuación, PROBADILLA  
12:00 hs. CUARTO ENCIERRO DE PROMOCIÓN desde la Plaza de Toros al cruce de San Francisco.  
13:00 hs. Tronadera y baile de La Rueda desde la Plaza de Los coches  
18:30 hs. FESTEJO MIXTO CON PICADORES. Novillos-toros de la ganadería Aguadulce para el rejoneador David Gomez y los novilleros Alejandro Marcos y Miguel Ángel Pacheco. Sobresaliente: Víctor Manuel Rodado. Actuación del grupo de Forcados "Amadores de Alenquer" de Portugal. A continuación desfile de Pandas y Peñas en la Plaza de Toros, entrega de obsequios y baile "A por ellos"  
22.30 hs. FUEGOS ARTIFICIALES pirotecnia Almudena.  
00.00 hs. Orquesta La Huella



## Agencia Funeraria Santa Teresa

SERVICIOS FUNERARIOS EN SEGOVIA. ATENCIÓN EN TODA ESPAÑA



Prestamos servicios en el velatorio municipal de Cuéllar.



TELÉFONOS DIRECTOS 24H  
921 430 028 / 921 425 810  
921 140 816 (CUÉLLAR)

900 13 13 14  
(GRATUITO)

- Crematorio en Segovia
- Tanatorio en Cuéllar
- Tanatorios en toda la provincia
- Traslados nacionales e internacionales
- Servicio de floristería y esquelas
- Inhumaciones y servicio de cementerio

Próxima apertura tanatorio Hontalbilla



# Nuestras fiestas CUÉLLAR • Fiestas en honor a Nuestra Señora del Rosario

## «Reconozco y agradezco la labor de los caballistas»



Jesús García en el balcón de su despacho del Ayuntamiento. / CHANTAL NÚÑEZ

Jesús García Pastor cumplirá de nuevo con la tradición de nombrar a la Corregidora y el pregonero ante miles de vecinos y visitantes que comenzarán sus ansiadas fiestas, las de Nuestra Señora del Rosario. Pero entre el nombramiento de 2015 y el de 2016 ha pasado un año lleno de decisiones y acontecimientos, de los que hace balance. (Entrevista realizada el 17 de agosto)

—Una vez más llegan las fiestas y, ¿cómo está siendo este año para Cuéllar?

— Es cierto que 2016 está

siendo un año muy provechoso para el Ayuntamiento de Cuéllar. Lo iniciamos con un nuevo presupuesto y esperamos a marzo, cuando se liquidó, y ahí, con un remanente de tesorería de más de dos millones de euros y un superávit en torno al millón contamos con la posibilidad de llevar a cabo nuevas inversiones. Además, en previsión de poder ser sede de las Edades del Hombre, como se ha confirmado, ya se plantearon varias inversiones, como las de la calle Palacio. También esa actuación tan necesaria

del cruce de la Carretera de El Hénar, tan demandada por los vecinos ante los problemas de inundaciones. Conociendo esos datos y ya sabiendo que seremos sede de las Edades del Hombre, vamos a afrontar la última fase de la calle Palacio, una actuación muy importante para el Ayuntamiento de Cuéllar. También está prevista toda la remodelación del edificio Consistorial para adaptarlo a la accesibilidad, dotarlo de ascensor y renovarlo totalmente con sustituciones y remodelaciones, porque las instala-

ciones son muy antiguas. Hay muchas otras actuaciones, como la del Camino del Alamillo y otras como Ramón Montalvillo, Cristo San Gil, el parque del pabellón... las hay de forma continuada. Son muchas las previstas y otras las que se están ejecutando, como la del gimnasio del colegio de La Villa, que está ejecutado en más de un 70% y se espera que a mediados de septiembre esté terminado. Seguimos con la depuradora, una obra de más de 6 millones de euros, prevista su finalización para noviembre o diciembre. Estamos trabajando de forma muy directa también para mejorar el aspecto del municipio de cara a las Edades.

En el plano cultural, Cuéllar tiene una programación muy intensa y de manera más insistente en la época estival. Llega el mes de julio y no son solo los fines de semana, sino que durante toda la semana hay actividades culturales en todos los ámbitos, desde teatro hasta magia, que fue un éxito; los monólogos, el ciclo de corales... de manera continuada, Cuéllar se mueve a un ritmo vertiginoso en el plano cultural. En el turístico, siempre se están ingeniendo nuevas iniciativas para atraer a los turistas y que la gente que haya venido a Cuéllar quiera volver. Hay que renovarse de manera continua.

—Es inevitable la pregunta sobre la polémica medida de la reducción del número de caballistas. ¿Cómo se ha llegado a esta decisión?

— Es lógica esta polémica, todos los cambios lo son. Hemos tenido varias reuniones con las asociaciones y faltan más. Lo cierto es que hay un gran problema en el tramo del pinar: hay una propiedad privada y como tal la tenemos que respetar. Vamos con problemas en ese sentido, más la estrechez por la que discurre el encierro en la zona de pinar, que no permitían ese número de caballos. Esa explosión de caballistas poco a poco se ha ido de las manos, porque hace años eran 100, 200; solo el año pasado, inscritos, fueron 520,

más el resto. Se nos había ido en cierta menra de las manos, y por supuesto la propiedad privada es un condicionante. A partir de ahí había que empezar a trabajar. Pero yo quiero decir, aunque se tache de oportunismo, que reconozco la labor de los caballistas, les reconozco su trabajo y lo he hecho con anterioridad, y espero seguir contando con ellos como creo que así será. Quizá se puedan ir mejorando cosas más adelante, pero este año la manada tiene que salir conducida por 20. Además, todos conocemos que la dirección de campo fue una adjudicación con un pliego de condiciones, un contrato firmado en el que la responsabilidad directa es del adjudicatario. El Ayuntamiento está haciendo

“**Es lógica la polémica, todos los cambios lo son.**

Esperemos que tengamos mejor suerte que el año pasado”

las gestiones pero la responsabilidad y la autoridad recaen sobre él. Se pretende que con esos 20 caballos se llegue al paso de Las Máquinas y que el resto de los caballistas estén en la zona de pinar y se incorporen. Qué duda cabe de que para ellos es un cambio muy brusco, pero otra solución sería reducir el número de caballistas, que no sé si sería mejor o peor, pero partimos de que hay que respetar la propiedad, y con ese condicionante es con el que hay que trabajar. Se planteaba más espacio dentro del pinar... para próximos años, puede que se puedan posicionar bastante más atrás y estar más dentro del pinar, pero siempre respetando a la manada porque sí que es cierto que por parte de la propiedad, este año se nos ha abierto un margen

Centro autorizada para cursos ADR y CAP

**AUTOESCUELA**  
**El PINAR & El Hénar**  
Cursos ADR y CAP  
Tel 921 521 445 - CANTALEJO Tel 921 142 583 CUÉLLAR

Avda. Camilo José Cela, 32 (Cuéllar) - Telf. 921 142 583  
C/ Frontón, 4 (Cantalejo) - Telf. 921 521 445  
www.elpinarelhenar.com · info@elpinarelhenar.com

AM-A1-A2-A-B-C1-C-D-EB-EC-ADR

**huerCasa**  
LA HUERTA DE CASA

¡HUERCASA OS DESEA FELICES FIESTAS!

www.huercasa.com

**[ ]**  
**No podemos priorizar ni podemos prohibir, pero todo exige riesgos que tenemos que asumir y minimizar"**

más amplio para que pueda ocurrir. Creo que podremos hacerlo con menos dificultades, pero todo va a depender de los animales. En Cuéllar, la casta y bravura de los animales es compleja, pero es lo que es y hay que asumir los riesgos que conlleva. No podemos cambiar nada porque hay gente que disfruta en el campo, otros en El Embudo, otros en las calles y otros en la Plaza, y debe ser un encierro para todos ellos, porque todos tienen los mismos derechos. No podemos priorizar ni podemos prohibir, pero todo exige riesgos que tenemos que asumir y trabajar por minimizarlos en la mayor medida posible. Luego está el factor suerte, pero también se está haciendo un trabajo sobrenatural este año con el hermanamiento y encabestramiento. Todas las tardes se mueven con

los bueyes y estamos yendo a verlos dos días por semana para comprobar esa labor, como exigimos. Esperemos que tengamos mejor suerte que el año pasado.

—Entonces el año pasado sirvió como punto de inflexión...

— El año pasado se tomaron muchas medidas y este año se van a tomar muchas más. Va a haber más zonas de vallado en el recorrido, pero esto te puede sorprender por cualquier lado.

—Se sigue criticando la elección de ganaderías, ¿cuál es su opinión? ¿Y sobre la feria taurina?

— A mí me gustaría que cierta gente tomara las riendas en un momento dado y tomaran las decisiones... Claro que nunca estará a gusto de todos y se ha dado opciones a todo el mundo.

Yo he oído a los taurinos más puros y me han dicho que el cartel del miércoles está muy bien rematado; me lo han dicho verdaderos aficionados a los toros. En cuanto a los rejonos tenemos a lo mejor: Leonardo Hernández, triunfador en Madrid, en todos los sitios donde va. En la novillada del martes tenemos a los chavales que están en primera línea. Y en el festejo del jueves es en lo único que hemos acertado en los últimos años, esa novillada mixta con los Forcados que, la verdad, lleva más gente a la plaza que casi ningún otro día. Está teniendo éxito y no lo vamos a modificar.



Vista panorámica de la villa de Cuéllar. / CARLOS PASCUAL

Creo que el cartel, aunque se puedan hacer mejores, es bueno. Hay que decir que la feria de Cuéllar tiene unos costes elevadísimos, independientemente del cartel. Servicios sanitarios, impresionantes; el recibo de los seguros se ha triplicado por la cantidad de partes de responsabilidad y reclamaciones patrimoniales que se hacen después de fiestas. Nadie nos quiere hacer el seguro por tantas reclamaciones que hay. Hay que pensárselo mucho, estamos ha-

blando de cifras muy elevadas en cualquier pasito que se da.

—¿Cómo cree que está ahora mismo la imagen de las fiestas de Cuéllar, tras los incidentes del año pasado?

— No comparto que haya una mala imagen, y quien lo diga, poco quiere a su pueblo. Quién podía esperar lo que ocurrió ese lunes de toros. No podía esperarlo nadie, yo he hablado con el ganadero y eran animales de tal pureza y presentación que se entregaron hasta el final. Entraron con

fuerza en el recorrido urbano y murieron, un hecho que nadie puede controlar. Claro que no es buena imagen, pero la hemos dado muy buena otros años, otros días del año pasado lo respaldan. No podemos decir que todo fue malo el año pasado. Decir que hemos ido para atrás es absurdo. Estamos con la Declaración de Interés Turístico Internacional, a la que ya ha dado el visto bueno la Junta y ahora pasa al Ministerio; eso no se gana porque sí, eso es fruto del trabajo y de dar una buena imagen.

—¿Cómo somos los cuellaranos en fiestas?

— Ante todo, muy hospitalarios, de siempre. Cuéllar es un pueblo donde nadie se siente extraño, la gente de fuera siempre se ha integrado sin diferencias y eso no ocurre en todos los sitios. La hospitalidad de Cuéllar está muy por encima de lo que yo conozco. La gente sabe divertirse, los jóvenes aguantan, porque son fiestas muy cargadas hasta que el cuerpo aguanta. Pero sobre todo somos dados a la hospitalidad.

—Un deseo para estas fiestas de 2016.

— Que no haya ningún incidente que lamentar, que la gente disfrute, que estoy convencido de que lo va a hacer, y que tengamos un poco más de suerte que en la edición pasada para que todos podamos disfrutar mejor.

- PLAZA DE TOROS DE -

# CUÉLLAR

ORGANIZA:  
  
 AYUNTAMIENTO  
 DE CUÉLLAR

**FERIA Y FIESTAS DE NTRA. SRA. DEL ROSARIO**  
**FERIA TAURINA**  
**DEL 28 AL 31 DE AGOSTO Y 1 DE SEPTIEMBRE**  
**LOS FESTEJOS COMENZARÁN A LAS 6:30 DE LA TARDE**

5 GRANDES FESTEJOS TAURINOS, 5

- DEL 28 AL 31 DE AGOSTO Y 1 DE SEPTIEMBRE DE 2016 -

DOMINGO  
28  
AGOSTO

VI TORNEO GOYESCO VILLA DE CUÉLLAR DE CORTES, QUIEBROS Y SALTOS.

CON NOVILLOS DE "EL SARDINERO - AVE MARÍA"

MARTES  
30  
AGOSTO

NOVILLADA CON PICADORES

6 NOVILLOS 6 de "CONDESSA DE SOBRAL" (HNOS. VÁZQUEZ GAVIRA). PARA LOS NOVILLEROS

JOSÉ MANUEL  
MANOLO VANEGAS  
RICARDO MALDONADO

LUNES  
29  
AGOSTO

FESTEJO DE REJONES

6 TOROS 6 de CASTILBLANCO PARA LOS REJONEADORES

ANDY CARTAGENA  
LEONARDO HERNÁNDEZ  
PAULO JORGE SANTOS

JUEVES  
1  
SEPTIEMBRE

NOVILLADA MIXTA

6 NOVILLOS 6 de "AGUADULCE" HDROS. DE D. JOSÉ MARÍA ARISTRAIN DE LA CRUZ PARA EL REJONEADOR

DAVID GOMES  
ALEJANDRO MARCOS  
MIGUEL ÁNGEL PACHECO

Y PARA LOS NOVILLEROS  
SOBRESALIENTE: VÍCTOR MANUEL RODADO

ACTUACIÓN DEL GRUPO DE FORCADOS DE PORTUGAL "AMADORES DE ALENQUER"

MIÉRCOLES  
31  
AGOSTO

CORRIDA DE TOROS

6 TOROS 6 de "TOROS DE LAGUNAJANDA" PARA LOS ESPADAS

CÚRRO DÍAZ  
DAVID MORA  
JAVIER HERRERO

TODOS LOS FESTEJOS COMENZARÁN A LAS 6:30 TARDE

TODOS LOS DÍAS A LAS 9:30 H.  
ENCIERROS TRADICIONALES DE INTERÉS TURÍSTICO NACIONAL

# Nuestras fiestas

CUÉLLAR • Fiestas en honor a Nuestra Señora del Rosario

## Mayte Mateo Frías, Corregidora 2016

Ilusión es la palabra que define en estos momentos a Mayte, que con 21 años va a representar a la juventud cuellarana. Reconoce que siempre le ha gustado este tema y va a cumplir algo así como un sueño junto a sus amigas Marta y Míriam en estas fiestas



Mayte, Marta y Míriam en la Plaza de Toros de Cuéllar. / CHANTAL NÚÑEZ

Inquietas y muy emocionadas, Mayte Mateo, Marta Muñoz y Míriam Benito se preparan para vivir unas fiestas inolvidables, que disfrutarán de otro modo pero que esperan con la ilusión desbordante de esta experiencia única. Marcos Rodríguez, concejal del Ayuntamiento, le comunicó la noticia a Mayte, que pensó rápidamente con quién quería compartir la vivencia. En estas líneas se dejan conocer y muestran su opinión sobre la villa que las ha visto crecer y de la que hablan con orgullo.

— **¿Cuál es vuestra parte favorita de las fiestas de Cuéllar?**

**Mayte**— Mi parte favorita es el pregón, porque nos reunimos muchísima gente y es el comienzo de las fiestas. También el eche garay, que creo que a todo el mundo le gusta.

**Marta**— Sí, a mí también me gusta el encierro, porque hay mucho ambiente, y el eche garay, porque nos juntamos todos y nos lo pasamos muy bien.

**Míriam**— Yo diría que primero el eche garay, luego el pregón y después los encierros. Como somos jóvenes nos gusta el vermú, pero en el futuro nos gustarán más los encierros, imagino.

— **¿Cómo afrontáis estas fiestas?**

**Mayte**— Se plantean cansadas, muy intensas porque hay que ir a muchas cosas. También que-

remos pasar tiempo con nuestros amigos, entonces se presentan intensas y muy diferentes.

**Marta**— Yo las veo muy diferentes porque esto solo lo vamos a vivir una vez. Vamos a querer hacer todo lo que podamos y hay que disfrutarlo al máximo.

**Míriam**— Va a ser un año distinto, imagino que nos acordaremos bastante de él. También hay muchas responsabilidades porque hay muchos actos.

— **¿Cuál creéis que será el momento más especial?**

**Mayte**— Yo me mantengo según dije, creo que la salida al balcón será lo mejor. Muchos me han dicho que la llegada a la Plaza, porque ves a mucha gente, pero creo que el nombramiento de la Corregidora en el pregón va a ser para mí lo más emocionante.

**Marta**— Yo creo lo mismo. La entrada a la Plaza Mayor también impone, pero la salida al balcón creo que va a marcar.

**Míriam**— Yo creo lo mismo.

[ ” ]

“Hay muchísima devoción por las fiestas en Cuéllar.

Todos presumimos e invitamos a venir.”

Desde arriba se verá todo diferente y como yo siempre lo he vivido desde abajo, este será el primero arriba.

— **Con tanta responsabilidad, ¿qué pensáis que será lo más duro de las fiestas?**

**Mayte**— El aguante de querer hacer todo y querer dormir. Habrá ciertas cosas en las que nos tengamos que cortar, pero ya habrá tiempo en otros años de hacerlo.

**Marta**— Creo que “lo peor” será el domingo, porque será el día que más cansadas estemos.

**Míriam**— Yo también pienso eso porque entre el sábado y el domingo es cuando más actos hay. El resto de días solo debemos ir a encierro y corrida, poco más.

— **¿Qué diferencia las fiestas de Cuéllar de las de otros sitios?**

**Mayte**— Lo primero, el pregón. El de otros pueblos tiene menos público, no se dice con tanta emoción... Aquí hay un especial sentimiento cuando gritan “A por ellos”, y todo el mundo lo siente. Hay muchísima devoción por las fiestas en Cuéllar, por los encierros, todos presumimos, invitamos a venir, y creo que en otros pueblos no son así, a mi parecer.

**Marta**— También por el eche garay, porque vamos al vermú de otras fiestas, otros pueblos, y como el de aquí no lo hay. Por la gente, las charangas... es diferente.

**Míriam**— Yo suelo presumir del vermú pero también de los en-

cierros por el campo, porque en otros no son así, y por el “A por ellos” del pregón, que es lo más emocionante.

— **¿Cómo somos los cuellaranos en fiestas?**

**Mayte**— Nos implicamos mucho en todo en general, porque lo sentimos así. Intentamos hacer todo y además somos muy abiertos; invitamos a todo el mundo, a gente de fuera... hospitalarios.

**Marta**— Somos así, hacemos nuevos amigos, hablamos con todo el mundo, ¡somos maravillosos!

**Míriam**— Abiertos y hospitalarios, por lo general.

— **¿Lo mejor y lo peor de Cuéllar?**

**Mayte**— Lo mejor lo centralizaría en el Turismo y la historia de sus calles, no solo en el plano de los monumentos, sino de sus calles y en general. Lo peor, ahora mismo, el desempleo. A este pueblo le ha afectado mucho y esperemos que con las Edades del Hombre resurja la economía y levantemos un poco el pueblo. Tampoco me gusta la poca implicación de la gente en las tareas, da igual quién las organice... nos quejamos de que no hay nada y lo que falta es implicación.

**Marta**— Yo también pienso que lo mejor es el Turismo, todo lo que hay que ver. Lo peor, aparte del desempleo, es que para los jóvenes tampoco hay mucho que

hacer. Falta algo, que no sé lo que es, pero algo.

**Míriam**— Yo también creo que lo mejor es el patrimonio histórico y que ahora se está fomentando más. Lo peor es el empleo para los jóvenes pero ahora en los pueblos es común, y si quieres trabajar te toca ir a un polígono industrial o cosas así. Creo que eso no se puede mejorar.

— **Respecto a lo que comentaba Mayte, ¿por qué cuesta tanto implicarse si cada vez hay más propuestas?**

**Mayte**— Creo que nos ceñimos a ir a los mismos sitios y cuando proponen algo diferente nos parece que estamos mejor en el bar o en otros lugares. En general cuesta que la gente acuda a actividades alternativas.

**Marta**— Nos falta iniciativa. Si se hace algo diferente habrá que ir a ver qué es, qué hay.

**Míriam**— Nos centramos más en quién lo organiza que en qué se está organizando y no puede ser así. Deberíamos fijarnos más en la propuesta.

— **En Cuéllar hay una fuerte cultura de bar entre los jóvenes, ¿qué opináis?**

**Mayte**— Siempre la ha habido. En otros pueblos no es tan fuerte pero aquí es muchísimo, tanto en verano como en invierno, sí. Por una parte está bien porque nos reunimos. Si hubiera otro tipo de actividades en un

Desguace  
Segohon Card



COMPRAMOS  
TU COCHE

MAXIMA TASACION  
RECOGIDA GRATUITA

+ de 500.00 piezas en su casa  
en - de 24 hs.

921 105 901

www.desguacesegohon.com  
info@desguacesegohon.com

HONTALBILLA  
(SEGOVIA)

### ► POLÍTICAS



La Junta de Castilla y León trabaja en la elaboración y puesta en marcha de estas directrices para aumentar la presencia de la mujer en el campo y la ganadería. / EL ADELANTADO

## La mujer del mundo rural

- La Junta ha elaborado una serie de directrices para dinamizar la figura femenina en el mundo rural
- Cinco son las áreas prioritarias del sector donde aplicar la discriminación positiva a favor de la mujer

PÁGINA 4

### ► COMERCIO

Crecen las exportaciones de frutas y hortalizas frescas un 5,3% en el primer semestre

Se produce así un aumento de 7.101 millones de euros, destacando el fuerte crecimiento de la exportación de frutos rojos, como la fresa o el arándano. Aunque la climatología durante estos meses ha sido adversa y la competencia de otros países muy fuerte, el comercio exterior se ha mantenido sereno. BREVES 4



CEREALES Y MATERIA PRIMAS



O. PALOMO S.A.

[www.opalomo.com](http://www.opalomo.com)

Oficinas: Avda. Fernández Ladreda, 20 - 40002 Segovia  
Telf.: 921 46 18 04 - Fax 921 46 17 92

ALMACENES: ABADES (Segovia) - Telf y fax: 921 49 51 02  
SAN CRISTÓBAL DE LA VEGA (Segovia) - Telf: 920 30 94 02

## ► LONJA

# La actividad en la Lonja comienza a reactivarse al finalizar el verano

El periodo estival está próximo a agotarse, y eso se nota en las subidas de las cotizaciones de los productos, que dejan de ir a las zonas costeras para pasar al centro peninsular

CARLOS GONZÁLEZ / SEGOVIA

Ya está prácticamente finalizado el mes de agosto y la actividad comienza a reactivarse, con subidas en la Lonja de Segovia.

Las ventas en el mercado interno comienzan a moverse gracias a que los pedidos para las ciudades del centro peninsular.

Como es habitual en los finales de agosto, el consumo vuelve a moverse y las zonas costeras pierden protagonismo en la venta, que se desplaza hacia el centro. Esto es lo que de nuevo está sucediendo.

De momento, los sacrificios no se ven reflejados en la tabla, pero sí que se espera que esta semana se sacrifique más para dar abastecimiento a estos establecimientos durante la semana próxima, que será cuando esperamos que la actividad comience a normalizarse.

Por otro lado está la exportación, que sigue estando muy presente en el mercado y que está permitiendo que no haya ningún problema este verano, ya que han conseguido eliminar cualquier tipo de oferta sobrante que hubiese en el mercado.

De momento, las hembras están esperando uno de sus mejores momentos, el aumento de los pedidos en el centro. Mientras, los machos se mantienen gracias a la exportación de animales vivos que son los que realmente



La exportación es una de las cosas que ha mantenido los precios más o menos estables durante el periodo veraniego. / E. A.

están consiguiendo que el mercado aguante.

Por último está el frisón, que ha ganado fortaleza en este mes de agosto gracias a que la deman-

da interna ha tirado en las zonas costeras y gracias a que el mercado de Portugal ha ido eliminado ganado de poco peso, ya que la exportación de animales vivos tam-

bién ha cargado frisonas en las últimas semanas.

(\*) Presidente de la Lonja Agropecuaria de Segovia.

## ► GANADERÍA

## Los ganaderos piden incrementar las ayudas por ataques de lobo al ganado

Además, denuncian que en Castilla y León muchos de los pagos actuales están atrasados y deberían ponerse al día

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las indemnizaciones por ataques de lobo a ganado sufren retrasos de hasta un año en la comunidad autónoma de Castilla y León, según denuncian los ganaderos, que se quejan de que las cantidades no son suficientes y de que, además, deberían cubrir los daños ocasionados a las reses heridas o indirectamente muertas a causa del lobo.

Los pagos, que son de competencia autonómica, dependen de las consejerías de cada comunidad y, por tanto, presentan variaciones normativas que difieren en cada región. Así, para algunas comunidades hay límites temporales en la liquidación de cada indemnización mientras que en



Los ecologistas abogan por elaborar un censo de lobos nacional. / EL ADELANTADO

otras, ese límite no existe.

En Castilla y León, los ganaderos aseguran que todavía hay pagos pendientes por la vía patrimonial anteriores al 1 de junio, cuando empezó el nuevo régimen de ayudas, y recuerdan que solo cubre el territorio al sur del Duero. El secretario general de la coalición UPA-COAG en Castilla y León, Aurelio González, asegura que incluso ha habido retrasos de hasta uno y dos años, aunque en el nuevo régimen, se están abonando en una media de 30 días desde que se notifica el ataque del lobo.

Además, según asegura la coalición, en esta comunidad con el censo más amplio del cánido existen problemas al norte del Duero a causa de la catalogación del lobo como especie cinegética y no como especie protegida. Esta característica atribuye a los cotos de caza la responsabilidad de responder ante los ataques al ganado y, en estos casos, es complicado determinar donde se ha producido el daño. Igualmente, comentan que los ganaderos de esta zona no llegan a denunciar porque al vivir en zonas rurales casi despobladas, esto significaría, en muchas ocasiones, enfrentarse con sus propios vecinos.

## Comentario de la Lonja

### • Porcino.

Una semana más repetición de precios para el verdeo, mes típico de agosto, los precios no se mueven en la lonja, los mercados no admiten subidas ni bajadas, estabilidad en los mercados, los mataderos no pueden repercutir en el fresco los precios, las cerdas desvieje suben en una semana con subidas en el extranjero, los cochinitos bajan, debido sobre todo al exceso de precio que a oferta y demanda, ya que está equilibrada.



### • Vacuno.

Ya está prácticamente finalizado el mes de agosto y la actividad comienza a reactivarse. Las ventas en el mercado interno comienzan a moverse gracias a que los pedidos para las ciudades del centro peninsular. Como es habitual en los finales de agosto, el consumo vuelve a moverse y las zonas costeras pierden protagonismo en la venta que se desplaza hacia el centro, esto es lo que de nuevo está sucediendo. De momento los sacrificios no se ven reflejados en la tabla, pero sí que se espera que esta semana se sacrifique más para dar abastecimiento a estos establecimientos durante la semana próxima, que será cuando esperamos que la actividad comience a normalizarse.



### • Ovino

Semana de transición en los cordeos lechales, pasadas las fiestas de la virgen sí bien es cierto que las ventas no están muy boyantes, tampoco es menos cierto que las ventas no están demasiado alegres, con lo que la repetición ha sido la postura en la mesa de hoy. Los grandes suben precio en una semana en que la exportación es el motor de este tipo de ganado, subidas de 0,05 cts.



### • Cereales.

Pocas operaciones en los mercados, los mercados internacionales están a la baja, parecía que podían que haber tocado fondo, esta semana repetición clara. Compás de espera en semanas venideras, no hay casi operaciones entre agricultores, almacenistas y fábricas.



## COTIZACIONES DE LA LONJA: JUEVES 25 DE AGOSTO DE 2016

## PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas	Misma semana del año pasado	Precio medio de 2015	Precio medio de 2014	Precio medio de 2013
Selecto	1,34	0,00	1,34	223	1,24	1,14	1,29	1,39
Normal	1,33	0,00	1,33	221	1,23		1,28	1,38
Graso +120 Kgs	1,38	0,00	1,38	230	1,30	1,24	1,39	1,46
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	1,67	0,02	1,69	281	1,65		2,43	2,14
Cerdas desvieje extra	0,61	0,02	0,63	105	0,49	0,50	0,70	0,80
Cerda desvieje primera	0,53	0,02	0,55	92	0,41			
Tipo Canal II	1,60	0,00	1,60	266	1,70			
Lechones de 20 Kgs.	33,00	-2,00	31,00	5.158	34,00	43,21	51,47	52,77
Lechones castrados (Exportación).	50,00	0,00	50,00	8.319	24,00			
Cochinillo de Segovia "marca de garantía"	32,00	-1,00	31,00	5.158	31,00			
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	26,00	-1,00	25,00	4.160	25,00	28,10	30,93	31,46
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	29,00	-1,00	28,00	4.659	28,00			

## VACUNO (KGS./CANAL SOBRE MATADERO)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas	Misma semana del año pasado	Precio medio de 2015	Precio medio de 2014	Precio medio de 2013
Añojos Extra 320-370 kgs -E-	3,94	0,03	3,97	661	4,03			
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	3,81	0,03	3,84	639	3,90	3,74	3,91	4,04
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,64	0,03	3,67	611	3,73			
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	3,31	0,03	3,34	556	3,40	3,41	3,58	3,71
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	3,91	0,03	3,94	656	4,00			
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,78	0,03	3,81	634	3,87			
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,63	0,03	3,66	609	3,72			
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	3,25	0,03	3,28	546	3,34			
Vacas extra -U-	2,93	0,00	2,93	488	2,90			
Vacas primera -R-	2,37	0,00	2,37	394	2,34	2,34	2,77	2,79
Vacas segunda-O-	1,92	0,00	1,92	319	1,89			
Terneras pienso extra	4,14	0,03	4,17	694	4,18	4,29	4,43	4,48
Terneras pienso primera	3,98	0,03	4,01	667	4,02	4,13	4,26	4,29
Terneras pienso segunda	3,76	0,03	3,79	631	3,80			
Ternero cruce charolés macho	550,00	0,00	550,00	91.512	2,92			
Ternero cruce charolés hembras	400,00	0,00	400,00	66.554	2,22			
Ternero del país	300,00	0,00	300,00	49.916	2,15			

## OVINO (KGS./ VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Precio unidad	Misma semana del año pasado	Precio medio de 2015	Precio medio de 2014	Precio medio de 2013
Cordero Segolechal 10-12 Kg	5,82	0,00	5,82	64	5,67			
Cordero lechal 10-12 Kg.	5,55	0,00	5,55	61	5,40	4,73	4,89	4,83
Cordero lechal 12,1-15 kg.	4,70	0,00	4,70	63	4,45		4,22	3,94
Cordero recental 15,1-19 Kg.	3,30	0,00	3,30	56	3,55		3,40	3,22
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	2,85	0,05	2,90	61	3,10		2,96	2,81
Cordero pascual 23,1-25,50 Kg.	2,70	0,05	2,75	67	2,95	2,88	2,82	2,77
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	2,55	0,05	2,60	70	2,80		2,69	2,52
Cordero grande 28,1-34 Kg.	2,35	0,05	2,40	75	2,50		2,50	2,22
Ovejas desvieje Primera	0,40	0,00	0,40	20	0,75		0,56	0,53
Ovejas desvieje Segunda	0,20	0,00	0,20	10	0,50			

## CEREALES (TM/ORIGEN)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Precio en pts.	Misma semana del año pasado	Precio medio de 2015	Precio medio de 2014	Precio medio de 2013
Cebada de 62 kg/Hl. Nueva cosecha	133,00	0,00	133,00	22.129	170,00	171,00	165,92	160,97
Trigo pienso 72 kg/Hl. Nueva cosecha	141,00	0,00	141,00	23.460	173,00	176,00	172,94	177,15
Colza 9-2-40 (Hum-lmp-gras)	300,00	0,00	300,00	49.916	0,00	165,00	157,52	152,86
Centeno	124,00	0,00	124,00	20.632	163,00			

## LONJA DE HORTALIZAS 19 DE AGOSTO

	Precios en origen	
	Semana anterior frutos/kg	Última semana Euros/kg
Patata Columba		
Patata roja (red) escarlet, desiree		
Jaerla		
Patata blanca - Ambra		
Blanca - Agata		
Monalisa		0,38
Agria		0,35
Ambra		0,32
<b>Euro/Kg.</b>		
Zanahoria de mesa	0,15	0,16
Zanahoria industrial		
Ajo en cámara		
Ajo cortado		1,25
Cebolla blanca		0,11
<b>Euros/ud.</b>		
Puerro extra	0,12	0,11
Puerro primera	0,1	0,09
Puerro para industria	0,07	0,06



INFORMACIÓN  
DE **PRECIOS**  
LONJA DE SEGOVIA

**807429946**

Mediante este sistema de comunicación con una sola llamada podrá acceder a los precios de todos los productos que cotizan en nuestra lonja

Destínale 1 minuto de tu negocio y conseguirás estar informado del mercado a la hora de comprar y vender tus productos

**PORCINO, VACUNO, OVINO, CEREALES Y HORTALIZAS**

Se incluyen comentarios con previsión de la actuación de los mercados

[www.lonjadesegovia.com](http://www.lonjadesegovia.com)

PORQUE TU ESFUERZO  
SE MERECE  
LA MEJOR  
RECOMPENSA



DOMICILIA EL COBRO  
DE TU COSECHA EN

**cajaviva**  
cajarural

► PLAGAS

UCCL-Segovia solicita la quema de cunetas para evitar la proliferación de topillos. La población de topillo campesino en ciertos municipios de la provincia y del resto de la comunidad de Castilla y León ha experimentado un importante crecimiento durante el último mes. Un incremento poblacional de los topillos podría convertirse rápidamente en una plaga, ocasionando importantes daños en los cultivos agrícolas con problemas de salubridad para los municipios afectados y colindantes. UCCL-Segovia pide que, al igual que se va a permitir la quema de rastrojos, se permita la quema de cunetas y lindes que controle el incremento de la población de roedores.

► SECTOR HORTOFRUTÍCOLA

Las exportaciones de frutas y hortalizas frescas crece un 5,3%. Durante el primer semestre del año, las exportaciones de estos productos crecieron, llegando a alcanzar los 7.101 millones de euros. En concreto, en volumen la exportación cayó un 3,21 por ciento, totalizando 6,7 millones de toneladas, y se ha debido al descenso de casi el 9% en la exportación de frutas, que totalizan 3,5 millones de toneladas. Destaca el fuerte crecimiento de los frutos rojos. La exportación de fresa asciende a 564 millones de euros (+11,93%) y la de arándano a 243 millones de euros (+33%). Por otro lado, la exportación de hortalizas se elevó un 4,16% en volumen, totalizando 3.090 millones de euros (+4,69%). El tomate sigue siendo el primer producto exportado en volumen con 602.000 toneladas (-3,3%) y 581 millones de euros (-5%), observándose también un fuerte crecimiento de sus importaciones, con 46.000 toneladas (+70%) y 38 millones de euros (+64%).

► AGRUPACIONES

Asaja convoca su IX Congreso en Castilla y León. Hoy viernes, la agrupación celebra en Valladolid su congreso regional. En él, participarán 400 compromisarios agricultores y ganaderos en representación de las distintas organizaciones provinciales. Durante la mañana, los asistentes atenderán a las ponencias del presidente de la Diputación de Valladolid, Jesús Julio Carnero, y el consejero de Fomento de la Junta, Juan Carlos Suárez-Quíñones. Asimismo, presentarán las candidaturas a presidente y secretario general de la agrupación, para posteriormente constituir la mesa electoral y elegir a uno de los candidatos.

► AYUDAS

La Junta prepara la convocatoria de la subvención a la reducción de producción de leche de vacuno. Esta ayuda la podrán solicitar los ganaderos en los meses de octubre, noviembre y diciembre de 2016. Se trata de una ayuda de la UE que se sumará a todas las actuaciones hechas para ayudar al sector del vacuno de leche, como informan fuentes de la Junta.

CLAVES DE LA SEMANA

► POLÍTICAS

# La Junta aprueba las directrices para promocionar la figura de la mujer en el sector agrario

Cinco son las áreas prioritarias de actuación, donde se aplicarán 68 vías de discriminación positiva a favor del género femenino

**EL ADELANTADO / SEGOVIA**  
El Consejo de Gobierno aprobó en su reunión de ayer las Directrices para la Promoción de la Mujer, que orientarán la política agraria de la Consejería de Agricultura y Ganadería. Con ello, la Junta de Castilla y León avanza en tres objetivos clave: hacer visible y realzar el papel de las mujeres que trabajan en el ámbito agrario y agroindustrial, convertir estos sectores en una oportunidad de empleo y realización personal y profesional para las féminas e implicarlas en la dinamización del medio rural. Las directrices aplican la Ley Agraria de Castilla y León y se han desarrollado con la colaboración de veinticinco mujeres que viven y trabajan en el medio rural.

Estas directrices conforman una guía de pautas de actuación y criterios con el fin de que en determinados ámbitos de los sectores agrario y agroindustrial se incorpore la perspectiva de género o una discriminación positiva a favor de las mujeres del medio rural, y están dirigidas tanto a los poderes públicos como a las organizaciones representativas de intereses plurales y entidades asociativas que participan en la definición



Con esto se pretende dinamizar la figura femenina en el medio rural. / EL ADELANTADO

y desarrollo de la política agraria. Se trata, además, de sensibilizar a la población en general, al personal técnico y político y a los grupos representativos de los intereses agrarios sobre la importancia que tiene extender la igualdad de género a los sectores agrario y agroindustrial en sintonía con los dictados europeos en materia de

igualdad de género, reflejados en el Programa de Desarrollo Rural de Castilla y León. Junto a los objetivos básicos, con estas directrices también se pretende sensibilizar a la población en general sobre la importancia de la igualdad de género, además de dar cumplimiento a la normativa aplicable al PDR.

► SITUACIÓN DE LOS EMBALSES Y PLUVIOMETRÍA

PROVINCIA: SEGOVIA	
Agua embalsada (23-08-16):	54 hm <sup>3</sup> 63,98%
Variación semana anterior:	-3 hm <sup>3</sup> -3,55 %
Capacidad:	84 hm <sup>3</sup>
Misma semana (2015):	50 hm <sup>3</sup> 59,24%
Misma semana (media 10 años):	48 hm <sup>3</sup> 57,94%

DATOS AGROCLIMÁTICOS (GOMEZSERRACÍN)												
Fecha	Temp. media	Temp. máx.	Temp. mín.	Humedad med.	Humedad máx.	Humedad mín.	Vel. viento	Dir. viento	Vel. máx.	Dir. Vel. Máx.	Radiación	Precipitación
Dd/mm/aaa	°C	°C	°C	%	%	%	m/s	°(N=0°)	m/s	°(N=0°)	MJ/m <sup>2</sup>	mm
19/08/2016	21.30	30.74	8.85	49.21	76.60	27.61	1.72	253.70	6.10	261.90	23.26	0.0
20/08/2016	21.25	28.19	13.67	51.94	79.10	21.23	1.80	299.20	5.43	16.13	24.32	0.0
21/08/2016	19.38	30.07	6.83	47.89	95.80	12.03	1.48	33.22	5.25	14.50	25.70	0.0
22/08/2016	22.18	35.63	7.64	39.32	80.90	12.89	1.11	212.60	4.80	261.20	25.23	0.0
23/08/2016	25.47	36.16	11.53	36.82	71.40	16.99	1.26	150.20	7.21	166.30	22.72	0.0
24/08/2016	25.26	36.70	12.93	34.27	72.30	14.37	1.50	145.40	7.17	211.20	24.83	0.0

► PREVISIÓN CLIMÁTICA PARA LOS PRÓXIMOS DÍAS

**Continúa el calor**

EL verano se va despidiendo, pero no lo hacen las altas temperaturas. Todavía quedan 20 días para que oficialmente llegue el otoño pero, por lo que parece, el verano no tiene ganas de irse. Las máximas y las mínimas se mantienen, con algunas variaciones muy leves. La lluvia seguirá brillando por su ausencia durante esta semana. El viento soplará de forma leve, sin oleadas bruscas.

	Viernes 26 Ago	Sábado 27 Ago	Domingo 28 Ago	Lunes 29 Ago	Martes 30 Ago	Miércoles 31 Ago	Jueves 1 Sep	Viernes 2 Sep
	↑ 32° ↓ 20°	↑ 31° ↓ 18°	↑ 31° ↓ 15°	↑ 28° ↓ 14°	↑ 28° ↓ 18°	↑ 30° ↓ 18°	↑ 29° ↓ 18°	↑ 27° ↓ 15°
08:00	20°	20°	18°	15°	14°	18°	18°	18°
14:00	32°	31°	31°	28°	28°	30°	29°	27°
20:00	30°	29°	28°	26°	28°	28°	26°	25°

centro cultural, puede que saliéramos más.

**Marta**— Es una costumbre muy nuestra, sí.

**Miriam**— Yo pensaba que era así hasta que me he dado cuenta de que la gente en otros sitios no va tanto a los bares, que hacen otras cosas. Pero aquí creo que está en la sangre.

— **Y ¿qué opináis sobre todas las nuevas propuestas que hay?**

**Mayte**— A mí el Festival de Magia me pareció genial. Fue un plan muy original y que te ibas encontrando por la calle. Había muchísima gente por el pueblo y en general me parece muy bien que se estén haciendo más cosas.

**Marta**— Está muy bien porque así, cuando vas a ver estas cosas, dejas un poco de lado el bar y te distraes con otras nuevas y diferentes. A mí me parece estupendo.

**Miriam**— Yo opino igual. La Feria del Libro, por ejemplo, ha triunfado más que el año pasado todavía, y espero que ocurra igual con el Festival de Magia.

— **Entonces, ¿estamos despertando con estas nuevas propuestas?**

**Mayte**— Sí, creo que sí. Particularmente he visto mucha gente en todo el pueblo y se sale más, hay más ambiente y se está despertando.

**Marta**— Es así, se hacen cosas y ves a más gente, más movimien-



Corregidora y Damas de Honor ataviándose con el pañuelo festivo en los corrales del río Cega. / CHANTAL NÚÑEZ

to... lo que debe ser, más gente por la calle.

**Miriam**— Yo creo que a los jóvenes todavía no nos están despertando del todo. Veo a gente más mayor, nuestros padres por ejemplo. La juventud... vamos lentos, pero espero que mejore poco a poco.

— **¿Se os ocurre alguna propuesta?**

**Mayte**—Hacer cosas innovadoras que atraigan a gente en ese mismo momento, que no emplacen a otros lugares, hacerlo por las calles está muy bien.

**Marta**— Continuar con iniciativas así, que muevan.

**Miriam**— Seguir en esta línea y mantener también las ferias, porque tanto la comarcal como la medieval tienen muchísimo éxito, y que sigan así.

— **Mirando a 2017, ¿estamos preparados para las Edades del Hombre?**

**Mayte**—Creo, a mi juicio, que va a suponer un beneficio económico muy importante, que se va a conocer Cuéllar a un nivel más grande y les va a favorecer a aquellos empresarios de la zona, a pe-

queños comerciantes, y eso viene muy bien, porque ayuda a frenar el desempleo. Creo que sí estamos preparados; tenemos mucha historia y monumentos, ¿por qué no van a venir a verlo? Luego está lo de arreglar calles, pero creo que habrá recompensa entre el Turismo y el arreglo que se hará. Esperemos que se colabore también, que todo el mundo respete.

**Marta**— Opino lo mismo. Va a traer a gente, va a conocerse más Cuéllar. Creo que va a estar bien y que estamos preparados. Ojalá salga todo bien.

**Miriam**— Sí, va a mejorar la economía, pero creo que no estamos muy preparados porque cuando se lo dieron a Toro, pensamos que no estábamos preparados y que se intentaría estarlo para la próxima, pero las calles necesitan mejora, sobre todo por el norte. Esperemos que los arreglos lleguen a tiempo y las pintadas, por ejemplo, se borren para dar buena imagen de Cuéllar.

— **¿Os gusta Cuéllar como lugar en que vivir, o como lugar al que volver?**

**Mayte**— A mí como lugar para vivir, de hecho, aunque estudio en Valladolid, vivo aquí. Me gusta, están las tiendas en las que compras todos los días, tiendas de ropa, servicios cubiertos... para mí sí sería lugar para vivir. Aunque lo del trabajo, es otra cosa.

**Marta**— Para mí también. Hemos crecido aquí, sabemos lo que hay... ¡A mí me gustaría criar a mis hijos aquí en un futuro! Es un pueblo grande para vivir a gusto y tranquilo.

**Miriam**— A mí me gustaría que fuera donde vivir pero creo que en un futuro será al que vol-

ver. Considero que cada vez hay menos jóvenes y en el futuro, si tengo hijos, me gustaría que estuvieran rodeados como yo, pero no creo que sea así. Además, me gusta que lo bueno no se convierta en una monotonía, entonces a mí en verano me encanta estar aquí pero quizá durante el curso no tanto, me acabaría aburriendo a lo mejor.

— **¿Estáis al corriente de las nuevas medidas que se han tomado en el encierro, las limitaciones del número de caballistas? ¿Qué os parecen?**

**Mayte**— Pienso que el sitio con más seguridad debe ser la suelta. Que sea mejor con 20 caballos que con 500, ¿qué mejor que probarlo? Si 20 caballos organizando son capaces de conducir a los toros de igual modo que 500, me parecerá una buena medida. Puede que con más caballos haya distracciones para la manada. No digo que lo sea, pero por probar esta nueva medida... me parece bien.

**Marta**— Yo pienso así. Puede que si hay menos caballistas los toros puedan ir más sujetos. Pudiéndose incorporar después el resto de caballistas, no me parece mal.

**Miriam**— Creo que es consecuencia del resultado del año pasado y si ha sido así será por algo, por un análisis. Si sale bien, seguirá así; si sale mal, espero que cambie.

— **Parece que hay un movimiento por volver a las Peñas Oficiales.**

**Mayte**—Creo que sí. En mi caso, no soy de ninguna, pero te ofrecen muchas cosas, es económico y las actividades que organizan te lo van a hacer pasar muy bien. Creo que sí que se lo está replanteando la gente y ojalá que avance, porque cuantos más sean, mucho mejor.

**Marta**— Yo estoy de acuerdo. Las Peñas Oficiales te ofrecen almuerzos, actividades... y además como los locales en Cuéllar son muy caros, la gente se anima a ser de una Peña Oficial. Dan mucha vida a las fiestas y eso siempre es bueno.

**Miriam**— Yo me siento identificada porque este año me lo había planteado hasta que lo dejé de lado con esto de ser Dama. Estuve de pequeña en una pero era cosa de mi madre. Aunque el año que viene sí que me lo plantearé porque los locales son caros y llega una edad en la que la gente no coge local y la alternativa es una Peña Oficial. Me gustaría que se fomentara más.



La Corregidora y las Damas de 2016 esperan con ilusión las fiestas en honor a Nuestra Señora del Rosario. /C.N.

**José Luis Arranz e Hijos S.L.**

921 142 441 - 630 978 494  
Ctra. Peñafiel, Km 1.5 - 40200 CUÉLLAR (SG)  
jlarranzehijos@hotmail.com

**GRÚAS HUERTAS**

Asistencia 24 horas.

Especialistas en todo tipo de rescates.  
Más de 30 años de experiencia nos avalan.

Trabajamos con las compañías más importantes del mercado: Mapfre, Mutua Madrileña, Asitur, Pelayo, Europ-Assistance...

C/ Iglesia, 5 • 40396 Cabezuela (Segovia) Servicio de taxi para las compañías.

**NEGOCIO EN VENTA. Más información en Telfs.: 677 505 159 - 608 703 947**

# Nuestras fiestas CUÉLLAR • Fiestas en honor a Nuestra Señora del Rosario



**C.B. CIRIACO BAYÓN**  
**E HIJOS**

G.R.N.P. CL3/06  
G.R. CL33/08

Telf.: 921 14 24 90  
Fax: 921 14 51 74  
Móvil: 695 19 69 91  
675 67 91 72

Ctra. de Valladolid, Km. 48  
Apdo de Correos, 148  
40200 CUÉLLAR (Segovia)  
www.ciriacobayon.es - info@ciriacobayon.es



- Almacén de Hierro
- Chatarra
- Centro de descontaminación de vehículos (desguaces) C.A.R.D.
- Tubos 2º corte a medida
- Depósitos

## La feria taurina mantiene los esquemas de años precedentes

Pablo Pastor, crítico taurino y asiduo a la feria cuellarana analiza una feria taurina que continúa con la misma estructura que en otras ediciones • Una corrida de rejones, corrida de toros, dos novilladas picadas y una mixta componen el conjunto de festejos que tendrán lugar del 29 de agosto al 1 de septiembre en el coso de Cuéllar

PABLO PASTOR/SEGOVIA

La feria taurina de Cuéllar, se convoca como es tradicional en los últimos años, desde el último lunes del mes de agosto con la corrida de rejones, hasta que pasados cuatro días, acaba con una novillada mixta con picadores con un intervalo de una novillada el martes y una corrida de toros el miércoles. Para mayor clarividencia esta es la combinación cartelista.

Lunes, día 29. Corrida de rejones. Toros de Castiblanco, procedencia Murube-Urquijo, fundada en 1925 con reses de Gómero Cívico. Actuarán los caballeros en plaza Andy Cartagena, Leonardo Hernández y Paulo Jorge Santos.

Martes, día 30. Novillada con picadores. Novillos de Condessa de Sobral, ganadería lusitana que se creó en 1880 por Filiberto Mira de Olivenza, abuelo de quién fuera redactor y cronista de la revista taurina "Aplausos" durante muchos años, con reses

del Marqués de la conquista, de casta Jijona. Ya en 2001 de quita lo de esta procedencia y se suple con reses procedencia Torrestrella, lo actual. La terna de novillos la forma Manolo Vanegas, José Manuel y Ricardo Maldonado.

Miércoles, día 30. Corrida de toros. Astados de Lagunajanda, ganadería formada en 1998 con vacas de "El Torero" propiedad de Salvador Domecq. Pastan y se crían en las fincas jerezanas de "Jandilla", "El Horcajo" y "El manzanar", para los diestros Curro Díaz, David Mora y Javier Herrero.

Jueves, día 1 de septiembre. Novillada mixta con picadores. Novillos de Aguadulce, ganadería sevillana de El Garrobo, formada en 1892 por el Marqués de Villagodio con vacas de Veragua y sementales de Trespacios, procedencia actual Carlos Nuñez. El cartel está formado por el rejoneador lusitano David Gomes y los espadas Alejandro

Marcos y Miguel Ángel Pacheco

Esta feria taurina cuellarana estará al igual que todas las ferias y plazas de toros segovianas,

bajo el síndrome Víctor Barrio. Allá donde vaya a comenzar el protocolario paseíllo, se producirá un halo, un sentimiento de dolor, de cariño y de profundo recuerdo hacia el torero segoviano. Víctor toreó el pasado año en Cuéllar formando parte del cartel constituido por Javier Herrero, Manuel Escribano y el propio Víctor con toros de Los Bayones. Fue el triunfador del festejo cortando una oreja a cada uno de sus antagonistas. Al

igual que se le ha declarado triunfador "in memoriam" del trofeo Mesonero Mayor de Castilla o invitado de honor de la Tertulia Taurina de Segovia, entre otras asignaciones, Víctor Barrio "in memoriam" es a mi juicio declarado triunfador de todas las plazas de toros segovianas. Es el único torero segoviano muerto en un ruedo y su memoria debe dejar constancia por valores toreros y humanos por siempre.



Javier Herrero tendrá un sentimiento muy especial hacia Víctor Barrio la tarde del 30 en Cuéllar. / C.N.





TRANSPORTE FRIGORÍFICO Y CAJAS

Polígono Industrial Prado Vega  
40200 CUÉLLAR (Segovia)

Telf. 921 14 09 47  
Fax: 921 14 33 26  
Móvil: 609 03 60 30

transalbert@transalbert.es

# Resurgen las peñas oficiales

Parece que sí, las Peñas y Pandas oficiales de la villa van, poco a poco incrementando sus socios y no es solo un relevo generacional • Muchos optan por esta alternativa, económica y muy activa, que da tanta vida a las fiestas

CHANTAL NÚÑEZ/CUÉLLAR

Que las Peñas y Pandas oficiales de Cuéllar son el alma de la fiesta es un hecho, pero se han pasado ciertos años de menos afición por ellas, aunque siempre han mantenido el espíritu. Es precisamente ese espíritu el que las está haciendo resurgir. No es solo una percepción, los datos hablan, el número de socios aumenta y esta es ya una opción que muchos jóvenes contemplan antes de afrontar la semana de fiestas.

La costumbre en Cuéllar es compartir un local con la cuadrilla y convertirse así en una peña particular, pero los tiempos cambian y el encarecimiento de dichos locales frena a muchos jóvenes, que prefieren invertir esos gastos en pasar unas buenas fiestas. Aparece así la alternativa de la Peña oficial, que en todos los casos es una vía económica y muy completa. Por una módica cuota, los socios obtienen el traje de peña, almuerzos y bebidas en su local y, sobre todo, son partícipes de las actividades que estas organizan, que son la base de los vermouths y muchas de las noches. Ellas hacen la fiesta y el pueblo y los visitantes las siguen, lo que hace que este incremento de socios

sea una buena noticia en su resurgimiento y en beneficio de Cuéllar en conjunto.

Podría parecer un relevo generacional, unos socios que se van por otros que se adhieren, pero hay un movimiento más allá que los presidentes de las peñas están comprobando. Selen Callejo es la presidenta de El Embudo, la más joven de las peñas. Confirma que este año se sitúan en torno a los 230 socios y que, en efecto, existe una vuelta a las Peñas oficiales. Asegura que hay cuadrillas de hasta 20 y 30 amigos que han decidido unirse a esta agrupación y disfrutar con ellos de las fiestas. Confirma que esta es la tónica en los dos últimos años y espera que siga así. Por su parte, Valentín Quevedo, de la Peña El Pañuelo, señala que son 180 socios este año, y que ha habido un aumento, aunque leve, pero presente. Jesús Salamanca, de la Panda El Soto, la más numerosa y con más cantera, confirma que sí, que hay un resurgir. Asegura que son cuadrillas enteras, de entre 20 y 30 años, las que se están apuntando y aumentando el número de socios y, sobre todo, con muchas ganas de hacer actividades y participar. Alba García, miembro de La Plaga, la más antigua de estas, manifiesta

## Cantalejocenter

markettecnia.com  
by CantalejoCenter

C/Ingeniero Martín Gil, 22. CANTALEJO (Segovia)  
Telf. 921 521 773 ☎ 695 96 62 38

http://cantalejocenter.com · http://markettecnia.com · cantalejocenter@gmail.com

CantalejoCenter informática,  
más de 7 años ofreciendo un soporte informático exclusivo  
y personalizado te desea Felices Fiestas de Cuéllar

COMPUTER STORE



Una de las iniciativas con más éxito de los últimos seis años: el descenso de San Pedro, de la Peña El Pañuelo. / C.N.

que esta peña se mantiene con 80 miembros y un domingo lleno de actividades para todo tipo de público, porque cada peña ameniza un día de todo el ciclo, como es costumbre.

Así, vestirse con las peñas oficiales se está poniendo de moda otra vez, y vuelve el sentimiento de pertenencia que forma las fiestas de Cuéllar. Tanto particulares como oficiales hacen de

ellas el mejor momento del año para los cuellaranos, pero es un hecho que incrementar sus socios solo puede traer más movimiento, más iniciativas y un programa que se vaya llenando de novedades.

En su mayoría, los nuevos socios son jóvenes, lo que se traduce en ganas de evolucionar e implicarse, en renovar propuestas y atraer a todo tipo de públi-

co y de cualquier lugar. Vecinos, miembros y directivos de las peñas esperan que esta sea la línea ascendente que marque los años venideros; que el desfile del Sábado de Toros sea una verdadera fiesta a rebotar de socios, y que el jueves, sean ellas mismas las que cierren una semana de actos y disfrute que deje el listón festivo de Cuéllar lo más alto posible.

EURO2016 FRANCE

DESCUENTO MÍNIMO GARANTIZADO DE 5.000€ GO!

Serie GO! i20

Serie GO! i30

## Nueva Serie Especial GO! de Hyundai

Descubre la nueva Serie Especial GO! de Hyundai y llévatela con un descuento mínimo garantizado de 5.000€. ¡Y disfruta de tu Hyundai al máximo!



SEGOHYUN C/ Peñalara, 6. Pl. "El Cerro". 40006 SEGOVIA  
Telf. 921 413 129 · ventas@segohyun@redhyundai.com



Serie Especial i20 GO!: Emisiones CO<sub>2</sub> (gr/km): 99-112. Consumo mixto (l/100km): 3,9-4,8.  
i30 5p GO!: Emisiones CO<sub>2</sub> (gr/km): 99-135. Consumo mixto (l/100km): 3,8-5,8.

PVP i20 GO! 1.2MPI (85CV) GO (12.115€). PVP i30 5p GO! 1.4 MPI (100CV) BD GO! (14.430€). PVP recomendado en Península y Baleares. Incl. IVA, transporte, imp. Matriculación, descuento promocional, aportación de concesionario, oferta de mantenimiento y Plan PIVE del Gobierno (Sujeto al cumplimiento de las condiciones del Plan PIVE del Gobierno). Oferta aplicable para clientes particulares que financien con Cinking Credit a través de Santander Consumer EFC S.A un importe mínimo de 10.000€ en el caso del i20 GO! e i30 GO! a un plazo mínimo de 60 meses. Financiación sujeta a estudio y aprobación de la entidad financiera. Oferta válida hasta 31/08/2016. Modelos visualizados: i20 GO PLUS! y i30 GO PLUS!. Mantenimiento vinculado a la financiación del vehículo. Consulta las condiciones completas de oferta y de mantenimiento en la red oficial de concesionarios Hyundai o en hyundai.es

# Nuestras fiestas CUÉLLAR • Fiestas en honor a Nuestra Señora del Rosario

## Cuéllar en fiestas: 1967

Juan Carlos Llorente, historiador de la villa, es conocedor de muchas de las tradiciones vividas en las fiestas de Cuéllar. Mientras las ha visto pasar ante sí, ha comprobado los cambios, la evolución, y qué mejor que su mirada retrospectiva para que los vecinos sean conscientes de cómo discurren las fiestas con el paso de los años. En esta ocasión, los protagonistas son el por entonces alcalde, Modesto Fraile Poujade, y la Corregidora y Pandillera Mayor, Dorita Martínez-Quemada y Gala

Revisando el contenido de mi baúl de los recuerdos de hemeroteca, he encontrado un recorte del desaparecido Diario Regional de Valladolid, dedicado a las Fiestas de Cuéllar del año 1967. Una entrevista al entonces recién estrenado como Alcalde de la Villa, Modesto Fraile Poujade. Un periodista que no firma, entrevistó al malogrado Modesto Fraile, y por parecerme interesante y curioso, traslado aquí parte del contenido de lo reflejado en tal ocasión por el citado diario:

Desde el pasado 11 de Mayo ocupa el despacho de la Alcaldía cuellarana don Modesto Fraile Poujade.

— Señor alcalde, ¿puede resumirnos brevemente los más importantes problemas de Cuéllar de cara a las Fiestas?

— Aparte de los municipales, la preparación de las Fiestas es muy laboriosa y da mucho trabajo, quizá en esta apreciación contribuya mi escasa experiencia al frente del Municipio. La contratación de 26 toros para los Encierros y las Corridas ha requerido cuatro visitas de miembros de la corporación y del veterinario para elegir los toros. Por otra parte hay que cuidar a los animales antes del Encierro: alimentarles, etc. Para que puedan cumplir su misión con dignidad, para que no se caigan y resistan bien el recorrido. En otro aspecto, la enorme afluencia de visitantes origina también problemas en cuanto a la habilitación de alojamientos, restaurantes.... Este año se va a tratar de solucionar en parte la cuestión de las comedidas mediante la instalación de

puestos expendedores de bocadillos. Confiamos sinceramente estar preparados para dar la más favorable acogida a todos los visitantes.

— ¿Algún problema de orden?

— No en absoluto.

— ¿Qué suponen las "pandas" para las fiestas cuellaranas?

— Son la sal y la pimienta con su alegría, su hermandad. Las "pandas" imprimen a los festejos de Cuéllar un carácter esencialmente distinto a todas las demás fiestas.

— ¿Se ha comprobado prácticamente el "slogan" los encierros más antiguos de España?

— Nadie nos discute esa prioridad. Los datos antiguos de que disponemos son de 1225(sic), años en que el obispo de Segovia, impedía mediante una ordenanza, a los clérigos asistir a los encierros. Los reglamentos más viejos datan de 1546.

— ¿Por qué los encierros cuellaranos, siendo los más antiguos, gozan de una fama inferior a los de los pamplonicos?

— Toda Castilla ha estado dormida durante muchos años. Cuéllar aspira ahora a conseguir esta categoría nacional e internacional.

— ¿Qué supondría el reconocimiento de los encierros como fiesta de interés turístico?

— Sería un espaldarazo al gran ambiente de esos días.

— ¿y en el orden práctico?

— Quizá el que de aquí a unos años se monten aquí unos Festivales de España; que se resuelva el problema de la hostelería mediante la construcción de un parador de turismo. Hay que tener en cuenta que Cuéllar sin ser un

conjunto monumental como Segovia, por ejemplo, tiene suficientes monumentos para despertar la atención del visitante al margen de las fiestas.

— ¿En cuanto a la urbanización...?

— Se está realizando una reforma en el plan general de urbanización. El antiguo estaba desfasado y no correspondía al

carácter actual de Cuéllar y a su continuo crecimiento.

— ¿No ha provocado este crecimiento de que nos habla problemas de vivienda?

— Indudablemente que sí aunque se ha solucionado en gran parte con la construcción, en régimen de cooperativa, de 155 viviendas. Muchos obreros que vienen diariamente a trabajar aquí desde los pueblos cercanos, se quedarían a vivir en Cuéllar si encontrarán casa.

— ¿Ha hecho algo el Ayuntamiento en cuanto a la promoción veraniega?

— Hasta ahora no, pero hemos empezado a hablar de ello. Contamos con un lugar de gran atractivo que es toda la zona del Henar que atrae a gran cantidad de forasteros de Valladolid y Segovia.

— ¿Dispone Cuéllar de un servicio eficaz contra incendios dada la gran importancia de la industria maderera y de los pinares que rodean a la población?

— La Comunidad de Cuéllar dispone, Gracias a Dios, de un servicio de bomberos que ha realizado desde el 2 de julio al 4 de agosto de 12 a 14 salidas tanto a pueblos como a sofocar incendios tanto en campos como en

pinares. El servicio está muy bien dotado y dispone de material moderno y eficaz con un servicio complementario para el monte. En la última reunión de los pueblos resineros, todos acordaron manifestar en acta la profunda satisfacción por la gran labor del servicio contra incendios. Los miembros del Parque hacen entrenamiento todos los domingos en el Henar.

— ¿Comunicaciones?

— Estamos bien servidos con tres servicios diarios a Valladolid y tres a Segovia.

— ¿Problemas de agua?

— Estamos bien servidos con tres servicios

— ¿Cuántos forasteros acuden a Cuéllar durante las Fiestas?

— Unos 50.000 en los cuatro días.

Ese año fue Corregidora y Pandillera Mayor Dorita Martínez-Quemada y Gala, a la que entrevistó la periodista María A. Viloria en estos términos:

Dorita Martínez-Quemada y Gala ha sido elegida Corregidora y Pandillera Mayor de las Fiestas de la Virgen del Rosario de Cuéllar.

— ¿Por qué llevas dos nombres?

— En realidad yo soy Pandi-

**FIESTAS EN CUÉLLAR**  
Entrevista con el alcalde

**«LA PREPARACION DE LAS FIESTAS ES MUY LABORIOSA»**  
«Es importante el reconocimiento de los encierros como fiesta de interés turístico»

DESDE el día 11 de mayo pasado, ocupa el despacho de la Alcaldía cuellarana, don Modesto Fraile Poujade.

— Señor alcalde, ¿puede resumirnos brevemente los más importantes problemas de Cuéllar de cara a las fiestas?

— Aparte de los municipales, la preparación de las fiestas es muy laboriosa y da mucho trabajo —quizá en esta apreciación contribuya mi escasa experiencia al frente del Municipio—. La contratación de 26 toros para los encierros y las corridas ha requerido cuatro visitas de miembros de la Corporación y del veterinario, para elegir los toros. Por otra parte hay que cuidar a los animales, antes del encierro; alimentarles, etc., para que puedan cumplir su misión con dignidad, para que no se caigan y resistan bien el recorrido. En otro aspecto, la enorme afluencia de visitantes origina también

— ¿Algún problema de orden?

— No, en absoluto.

— ¿Qué suponen las "pandas" para las fiestas cuellaranas?

— Son la sal y la pimienta

— ¿Se ha comprobado prácticamente el "slogan" los encierros más antiguos de España?

— Nadie nos discute esa prioridad. Los datos antiguos de que disponemos son de 1225 años en que el obispo de Segovia, impedía mediante una ordenanza, a los clérigos asistir a los encierros. Los reglamentos más viejos datan de 1546.

— ¿Por qué los encierros cuellaranos, siendo los más antiguos, gozan de una fama inferior a los de los pamplonicos?

— Toda Castilla ha estado dormida durante muchos años. Cuéllar aspira ahora a conseguir esta categoría nacional e internacional.

— ¿Qué supondría el reconocimiento de los encierros como fiesta de interés turístico?

— Sería un espaldarazo al gran ambiente de esos días.

— ¿y en el orden práctico?

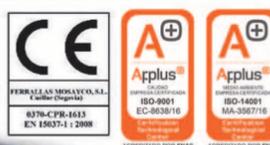
— Quizá el que de aquí a unos años se monten aquí unos Festivales de España; que se resuelva el problema de la hostelería mediante la construcción de un parador de turismo. Hay que tener en cuenta que Cuéllar sin ser un

**CUÉLLAR (SEGOVIA)**

**LOS ENCIERROS MAS ANTIGUOS DE ESPAÑA**  
días 27-28-29 de Agosto  
9 de la mañana

**MOSAYCO**  
ferrallas

- ARQUETAS SOTERRADAS
- VIGUETAS ARMADAS
- PLACAS DE CERRAMIENTO
- PASO - SALVA CUNETAS
- FERRALLA ELABORADA Y ARMADA



Polig. Ind. El Contodo, Parc. ECA2 12-F · 40200 Cuéllar (Segovia)  
Telf. 921 14 34 62 • E-mail: ot@ferrallasmosayco.com

**VIAJES CUÉLLAR**  
**GABI TOURS**  
 www.viajescuellar.com  
 C/ Resina, 12 · 40200 CUÉLLAR  
 ☎ 921 14 48 15 Fax 921 14 48 23

**CUESTA-PÉREZ**  
**CUÉLLAR:** Camilo José Cela, 8  
 40200 CUÉLLAR • 921 14 03 54 cyp@gestores.net

- SEGUROS
- ASESORIA
- GESTORIA

**TRATAMIENTOS SANITARIOS SEGOVIANOS, S.L.**

**TRASAN**

C/ García Ayuso, 21 Bajo F  
 40140 VALVERDE DEL MAJANO  
 Telfs.: 921 490 508 / 921 460 659



llera para todos los jóvenes de Cuéllar y para todas las "pandas" que son las que me han elegido junto al Ayuntamiento. Pero como se pensó que era un nombre un poco raro y que no sonaba del todo bien, se buscó el otro. Por eso soy "pandillera" para ellos, pero para el Ayuntamiento y Toda España, soy Corregidora.

- ¿Te han elegido?
- Sólo para las Fiestas
- ¿Eso te obliga...?
- A asistir con el Ayuntamiento a todos los festejos y actos oficiales.
- ¿Tienes...?
- 17 años, pero pronto voy a cumplir 18.
- ¿Te gusta...?
- Todo me gusta.
- ¿Las Pandas....?
- Están muy unidas entre ellas. Cada una tiene su banda de música y tienen ilusión en que su limonada sea la mejor y en ganar el premio del Ayuntamiento.
- ¿La juventud en Cuéllar...?
- Se divierte muchísimo con entusiasmo, bueno, la juventud y la no juventud.
- ¿En las Fiestas...?
- Cantamos, bailamos, terminamos muertos. Vamos de limonada en limonada, corremos por las calles...
- ¿Haces...?
- Nada, estoy en casa.
- ¿Te interesa...?
- Divertirme.
- ¿Lo logras?

- Con cualquier cosa...
- ¿Tu cantante?
- Adamo.
- ¿Te ilusionaría...?
- Viajar por toda España.
- ¿Lo mejor de las fiestas?
- Las Pandas.
- ¿De Cuéllar?
- Me gusta todo.
- ¿Tus damas...?
- Son diez, una madrina por cada panda.

Ese año, el Presidente de las Pandas era Miguel Buiza Arnáiz "El Buiza", y las Pandas: La Bota, La Taurina, La Última, El Soto, El Trece, El Jarrillo, El Trébol, La Plaga y La Florida. ¿Qué tiempos aquellos, los de 1967!

**CHANTAL NÚÑEZ/CUÉLLAR**  
 Estas respuestas sitúan en el contexto social de la época, muy diferente al actual. Las formas de diversión de ahora distan de las de entonces, aunque se mantienen muchos conceptos que en base forman Cuéllar. El cargo de la Corregidora era por entonces un orgullo que no cambia, y que como ha manifestado ya Mayte Mateo Frías, elegida para este 2016, es una experiencia inigualable.

Cantar y bailar siguen siendo las maneras de diversión de hoy en día y hasta se ha recuperado la limonada por los jóvenes, emulando a los que en su día la preparaban en las bodegas. Por otro lado, las necesidades y proyectos de la villa por entonces dejan clara una evolución acorde al tiempo. Llama la atención el plano turístico, que el por entonces alcalde pensaba explotar y hoy en día es una de las actividades fundamentales de la villa. De los 50.000 visitantes que visitaban la villa en fiestas en 1967 seguimos hablando y creciendo con los años. En definitiva, los años pasan, pero Cuéllar y su esencia festiva siguen intactas.

**DORITA MARTINEZ-QUEMADA Y GALA, CORREGIDORA Y "PANDILLERA MAYOR"**

DORITA Martínez-Quemada y Gala ha sido elegida Corregidora y Pandillera Mayor de las fiestas de la Virgen del Rosario, de Cuéllar. ¿Por qué llevas dos nombres?

-En realidad, yo soy Pandillera para todos los jóvenes de Cuéllar y para todas las pandas, que son las que me han elegido junto con el Ayuntamiento. Pero como se pensó que era un nombre un poco raro y que no sonaba del todo bien, se buscó el otro. Por eso soy Pandillera para ellos, pero para el Ayuntamiento y toda España, Corregidora.

-¿Te han elegido...?

-Sólo para las fiestas.

-¿Esto te obliga...?

-A asistir con el Ayuntamiento a todos los festejos y actos oficiales.

-¿Tienes...?

-17 años, pero pronto voy a cumplir 18.

-¿Te gusta?

-Todo me gusta.

-¿Las pandas?

-Están muy unidas entre ellas. Cada una tiene su banda de música y tienen ilusión en que su limonada sea la mejor y en ganar el premio del Ayuntamiento.

-¿La juventud en Cuéllar?

-Se divierte muchísimo, con entusiasmo; bueno, la juventud y la no juventud.

-¿En las fiestas?

-Cantamos, bailamos; acabamos muertos. Vamos de limonada en limonada, corremos por las calles.

-¿Haces...?

-Nada; estoy en casa.

-¿Te interesa?

-Divertirme.

-¿Lo logras?

-Con cualquier cosa.

-¿Te preocupa?

-Algunas veces me preocupa algo.

-¿Te disgusta?

-No me he parado a pensarlo.

-¿Bebes?

-Refrescos.

-¿Tu color?

-El rojo.

-¿Tu música?

-Melódica.

-¿Tu cantante?

-Adamo.

-¿Te ilusionaría?

-Viajar por toda España.

-¿Los chicos?

-Deben ser alegres y \*formales.

-¿Las chicas?

-Todas simpáticas.

-¿Sientes?

-Mucha alegría.

-¿Lo mejor de las fiestas?

-Las pandas.

-¿De Cuéllar?

-Me gusta todo.

-¿Tus damas?

-Son diez, una madrina por cada panda.

MARIA A. VILORIA

**AGG**

**RECUPERACIÓN Y GESTIÓN DE RESIDUOS**  
 G.R.N.P.C.L. 86/08 y G.R. 35/08.

**CHATARRAS, PLÁSTICOS Y CARTÓN**

**DITRIBUIDOR DE SAL DE TORREVIEJA**

**TEL. 921 56 60 47**  
**FAX: 921 56 68 03**

A. GARCÍA GARCÍA E HIJOS, S.L.

C/Doctor Cubero, 12 · BERNARDOS (Segovia) · aggehijos@hotmail.com



Cuidamos nuestra  
provincia, disfrútala



Diputación  
de Segovia

[www.segoviaturismo.es](http://www.segoviaturismo.es)





**Irán asegura haber matado al líder del grupo miliciano suní Ansar al Furqan** ■ El ministro de Inteligencia iraní, Mahmoud Alavi, aseguró este jueves que las fuerzas de seguridad mataron a Hesham Azizi, conocido como Abu Hafz al Baloushi, el líder del grupo miliciano Ansar al Furqan responsable de varios atentados contra las fuerzas de seguridad y población civil, según indicaron medios locales. El grupo Ansar al Furqan es una ramificación del grupo mayor Jundalá que también llevó a cabo ataques en la provincia.

► TERREMOTO

## Italia busca vida entre los escombros tras el terremoto

El último balance provisional de muertos en el seísmo sube a 250 con más de 300 heridos

EUROPA PRESS / ROMA

Las autoridades italianas sitúan en a 247 el número de muertos y más de 300 heridos por el terremoto de magnitud 6 que en la madrugada de este miércoles sacudió la zona central del país. Otras sacudidas fuertes se sucedieron a lo largo del día, la última con una intensidad de 4,7 de magnitud.

Las labores rescate en las que participan 1.700 bomberos, 1.300 agentes de diversos organismos de la Policía italiana, así como 3.000 operadores de instituciones como Cruz Roja, Socorro Alpino o Protección Civil continúan sin pausa en las zonas del centro de Italia afectadas por el fuerte terremoto.

“Hay todavía mucha gente bajo los escombros, no sabemos cuántos hay. Usamos todo lo que sirve para excavar, palas, hierros y hasta nuestras propias manos desnudas”, explicó a ‘Il Corriere della Sera’ uno de los bomberos, que trabajó a destajo durante toda la noche en Amatrice.

Este es uno de los pueblos más afectados por el terremoto de magnitud 6 en la escala Richter que devastó la pasada madrugada del miércoles el centro de Italia, concretamente las regiones del Lazio, Marcas y Umbria.

Su alcalde, Sergio Pirozzi, pidió colaboración para liberar las vías de acceso al pueblo y facilitar así la llegada de los servicios de emergencia. “Hay personas debajo de los escom-



Los miembros de los servicios de rescate trabajan en la búsqueda de supervivientes entre los escombros en Pescara del Tronto. / EFE

bro y hay barrios que ya no existen”, lamentó en declaraciones a la televisión pública RAI.

Los vecinos de Amatrice entrevistados por los medios italianos aseguran que la localidad “se ha borrado del mapa” pues casi “el 70 por ciento de las casas se han derrumbado” por el seísmo.

Miles de personas pasaron la noche en la calle, en sus coches o en los campamentos que habilitó Pro-

tección Civil italiana después de que sus casas quedarán totalmente destruidas. La brutal experiencia impidió dormir a la mayoría que a primera hora de la mañana de ayer estaban en pie, cubiertos con mantas para cubrirse de las bajas temperaturas del lugar.

Las operaciones de los servicios de rescate están resultando extremadamente arriesgadas porque los edificios corren el riesgo de caer an-

te nuevas sacudidas.

De hecho, el movimiento sísmico continuó durante toda la noche del miércoles en las regiones de Las Marcas, Umbria y Lazio. A las 5:17 de la madrugada se produjo el temblor más fuerte de magnitud 4,5 con epicentro en Accumoli, un pequeño pueblo de 700 habitantes, que provocaron el derrumbamiento de varios edificios y bloqueó el acceso de algunas vías.

### Una joven española de 27 años entre los fallecidos

Ana Huete, una joven de unos 27 años cuya familia reside en Víznar (Granada), es la víctima mortal española en el devastador terremoto italiano que asoló en la madrugada del miércoles parte del centro de Italia.

La joven se encontraba de vacaciones en el pueblo italiano de Illica, una fracción de Accumoli —lugar del epicentro del terremoto— junto a su pareja, con el que se acababa de casar.

Fue el marido de la víctima, de nacionalidad italiana, quien alertó de lo sucedido a la familia, que reside en Víznar, una localidad de unos 800 habitantes cercana a la capital granadina.

Desde el miércoles por la tarde se vivieron escenas de nerviosismo y dolor en el entorno de la vivienda familiar, hasta donde se desplazaron familiares y amigos para preguntar por el estado de la joven tras el seísmo, que ha provocado centenares de muertos y desaparecidos.

El joven matrimonio había fijado su residencia en Granada capital, donde regentan una pizzería, según han informado fuentes cercanas a la familia.

Fue el marido de la víctima el que alertó de su fallecimiento. Él también resultó herido en el seísmo, aunque se desconoce el alcance de sus heridas.

► COLOMBIA

## Las FARC podrán participar por primera vez como partido en las elecciones de 2018

Entrar en la política era uno de los puntos clave del proceso de paz

E.P. / MADRID

Las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) podrán participar con todos los derechos en las elecciones generales de 2018, una vez se hayan desarmado y desmovilizado y hayan completado su vuelta a la vida civil, según lo estipulado en el acuerdo final alcanzado este 24 de agosto con el Gobierno colombiano en La Habana.

La participación política era uno de los puntos clave del proceso de paz.

Aunque el acuerdo estaba cerrado desde el 6 de noviembre de 2013, quedaba por definir la fecha exacta en la que las FARC, convertidas ya en partido, se someterían por primera vez a las urnas.

El presidente colombiano, Juan Manuel Santos, despejó esta incógnita anunciando que las pri-

meras elecciones en las que podrán participar las FARC serán las de 2018, pero hasta entonces, subrayó, queda un largo camino por recorrer.

Según lo pactado, las FARC no podrán convertirse en partido político hasta que hayan completado el desarme, lo cual, conforme al calendario previsto, deberá ocurrir transcurridos 180 días desde la firma oficial del acuerdo de paz,

que tendrá lugar la próxima semana. Además, el nuevo partido solo será reconocido si cumple los requisitos que exige la ley de formaciones políticas y perderá este estatus si “incurre en faltas previstas, tales como estimular la creación de asociaciones ilegales o permitir el uso de la violencia”, aclaró el Alto Comisionado.

La única excepción respecto a la ley que se aplica al resto de partidos es que, para constituirse como tal se les librarán de la exigencia de haber obtenido el tres por ciento de los votos depositados en las elecciones al Senado o la Cámara de Representantes.

También se les garantizará una representación mínima de cinco senadores y cinco diputados durante los próximos dos períodos electorales. “Solo se asignarán las que faltaren para completar cinco escaños, de tal manera que cuando la lista obtenga cinco o más, no

se les asignará ninguno adicional”, explicó el Alto Comisionado.

Hasta que puedan lograr representación parlamentaria, las FARC tendrán tres portavoces en el Senado y otros tres en la Cámara de Representantes para participar “exclusivamente” en los trámites relacionados con el acuerdo de paz.

Estos portavoces serán “ciudadanos en ejercicio, es decir personas que no tienen suspendida la ciudadanía como consecuencia de una condena penal o una sanción disciplinaria, y que no se encuentren en armas”, señaló el Alto Comisionado.

Para garantizar que los miembros de la guerrilla colombiana se reincorporan a la vida civil —“en lo político, lo económico y lo social”— se creará un Consejo Nacional de Reincorporación, una instancia conjunta entre el Gobierno y las FARC que hará seguimiento de este proceso.



**Iberia recibe su séptimo avión A330-200 al que bautiza como 'Lima'** ■ Iberia acaba de recibir su séptimo avión A330-200, al que ha bautizado con el nombre de 'Lima', como parte de la celebración del 70º aniversario de la compañía española volando a América Latina, cuyo primer vuelo a la región despegó en 1946, informó la aerolínea. La flota de Iberia cuenta ya con varios aviones A330-200, con capacidad para hasta 288 pasajeros, que lucen en su cabina el nombre de destinos de la región como Oaxaca, La Habana, Buenos Aires, Puerto Rico, Iberoamérica y Montevideo.

► MACROECONOMÍA

## De Guindos advierte que la buena inercia económica no es eterna

El ministro de Economía señala que es necesario tener ya un Gobierno en plenas funciones

EUROPA PRESS / MADRID

El ministro de Economía y Competitividad en funciones, Luis de Guindos, pronosticó ayer jueves que el crecimiento "se va a mantener", con un avance del PIB en el tercer trimestre similar al registrado en lo que va de año, y que se alcanzará en "poco tiempo" el nivel de renta que España tenía antes de la crisis, si bien advirtió de que "la inercia no dura para siempre" y se necesita un Gobierno en plenas funciones.

Así lo señaló en declaraciones a los medios de comunicación en el Ministerio de Economía, tras la publicación de los datos de la Contabilidad Nacional Trimestral, que reflejan un crecimiento del PIB del 0,8% en el segundo trimestre y muestran que "la economía española no ha sufrido ningún tipo de desaceleración", según el ministro.

De Guindos destacó que el crecimiento del PIB supera al registrado el año pasado y en el segundo trimestre crece "prácticamente el doble que la zona euro y en términos anuales el doble". "Son datos muy positivos desde el punto de vista de la evolución de la economía y la comparación internacional", subrayó.

Asimismo, valoró los factores cualitativos de este crecimiento al basarse en la evolución de la inversión y de las exportaciones, en línea con las proyecciones de



El ministro de Economía, Luis de Guindos, durante la rueda de prensa ofrecida a los medios de comunicación / E.P.

superávit de cuenta corriente de la balanza de pagos, en torno al 2% este año, a lo que se suma que la remuneración de los asalariados ha crecido en el último año como consecuencia de la creación de empleo y la evolución salarial cerca del 4%, "un dato positivo que explica la evolución del consumo".

"Los datos ponen de manifiesto que la economía española sigue creciendo, fuerte, somos los que más crecemos de la zona euro, con mucha creación de empleo, con equilibrios macroeconómicos, lo que indica que este crecimiento se va a mantener, los datos del tercer trimestre es que no hay desaceleración, van

a ser muy similares a los del segundo y primer trimestre", auguró el ministro.

En esta línea, insistió en que "lo fundamental es mantener estas tasas de crecimiento para llegar en poco tiempo, prácticamente en dos o tres trimestres, a alcanzar el nivel de renta que España tenía antes del inicio de la

crisis", aseguró De Guindos.

El ministro de Economía en funciones hizo hincapié en que la "palanca fundamental" del crecimiento en los últimos meses está siendo el sector exterior, que la demanda doméstica "sigue creciendo", especialmente en consumo, con el "elemento diferencial" de la evolución de la exportación y la inversión.

Preguntado sobre si la falta de un Gobierno en plenas funciones puede afectar a este avance del PIB, De Guindos ha afirmado que "por el momento el crecimiento es fuerte" y "España lleva una velocidad de crucero con un crecimiento diferencial por encima del 3%".

No obstante, se preguntó cuánto podría haber crecido la economía española adicionalmente si hubiese contado con un Gobierno en plenas funciones.

"No nos podemos consolar con un crecimiento del 3%, que es importante. Lo que tenemos que hacer es mantener este crecimiento en el tiempo, necesitamos un gobierno con plenas funciones. No es la cantidad ni la calidad de los datos, que son muchos mejores que nuestros socios europeos, el tema es cuánto podríamos haber crecido si hubiésemos tenido un gobierno con plenas funciones", agregó De Guindos.

En esta línea, advirtió de que a pesar de que la economía española se ha comportado "bien" en el primer semestre del año y de que "no hay síntomas de desaceleración en el tercer trimestre", "esta inercia no dura para siempre y hay que alimentarla".

Por ello, remarcó que hay que tener en consideración la tasa de paro del 20% y hacer frente a las incertidumbres del contexto económico mundial al haber una desaceleración económica en Europa y en el mundo.

► MOTOR

## Las ventas de coches caen en julio en Europa tras 34 meses de subidas

E.P. / MADRID

Las matriculaciones de turismos y todoterrenos en el mercado europeo se situaron en 1,1 millones de unidades durante el pasado mes de julio, lo que supone una caída del 2,3% y pone fin a 34 meses consecutivos de crecimiento, según datos de JATO Dynamics recogidos por los medios de comunicación.

La firma explicó que las ventas mensuales de automóviles en Europa no caían desde agosto de 2013 y resaltó que el retroceso el pasado mes de julio estuvo motivado, entre otros factores, por contar con dos días laborables



Las ventas mensuales de automóviles en Europa no caían desde agosto de 2013. / E.P.

menos en comparación con el mismo mes de 2015.

Entre enero y julio, las ventas de turismos y todoterrenos en el mercado europeo experimentaron un crecimiento del 7,5%, hasta 9,25 millones de unidades respecto a las 8,6 millones de unidades entregadas en dicho período de 2015.

En el séptimo mes del año, la firma Volkswagen fue la más vendida en la región europea, con 136.393 unidades, copando el 11,8% de la cuota y con una reducción del 10,8%, lo que supone la mayor caída de entre las diez marcas más vendidas en el

mes, por delante de Skoda y de Peugeot, que registraron una bajada del 10,5%.

La segunda plaza por volumen de ventas el mes pasado fue para Ford, con 84.062 unidades, un 0,5% más, seguido de Opel/Vauxhall, con 76.194 unidades, un 1,6% más; de Renault, con 71.260 unidades, un 0,3% más, y de Audi, con 66.574 unidades, un 5,2% más.

Por modelos, el Volkswagen Golf fue el coche más vendido en Europa en julio, con un total de 36.540 unidades, lo que supone una disminución del 21,6%, situándose por delante de otros modelos como el Volkswagen Polo, con 24.632 unidades, un 6,1% menos; del Ford Fiesta, con 22.179 unidades, un 3,3% menos; del Opel/Vauxhall Astra, con 20.954 unidades, un 26% más, y del Renault Clio, con 20.167 unidades, un 11,4% más.

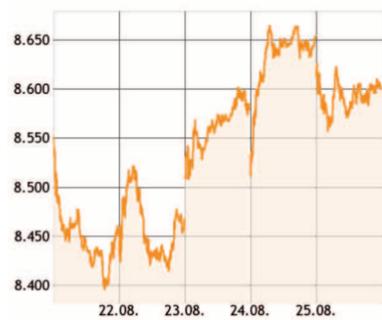
IBEX 35	EUROSTOXX 50	FTSE 100	DAX	CAC 40	DOW JONES (1)	S&P 500 (1)	NASDAQ (1)	BOVESPA	NIKKEI
8.599,50	2.987,69	6.816,90	10.529,59	4.406,61	18.477,10	2.177,16	4.789,22	57.943,00	16.555,95
↓ -0,65%	↓ -0,69%	↓ -0,28%	↓ -0,88%	↓ -0,65%	↓ -0,02%	↑ 0,08%	↑ 0,12%	↑ 0,39%	↓ -0,25%
-944,70   -9,90% (2)	-279,83   -8,56% (2)	574,58   9,20% (2)	-213,42   -1,99% (2)	-230,45   -4,97% (2)	1.052,07   6,04% (2)	133,22   6,52% (2)	195,95   4,27% (2)	14.593,04   33,66% (2)	-2.477,76   -13,02% (2)

Páginas elaboradas por Renta 4 (902 15 30 20 | www.renta4.com) el 25-08-2016 a las 19:00h. 1) Datos de los índices americanos a media sesión. 2) En el año.

Intradía del Ibx 35



Una semana del Ibx 35



Un año del Ibx 35



Jornada de recortes en el Ibx35

Luis Miguelsanz Herrero - Asesor de inversiones de Renta 4 Segovia

El selectivo español no ha dado por perdidos los 8.600 puntos en ningún momento de la sesión. Ésta ha sido volátil: el indicador ha tenido oscilaciones, sobre todo durante la primera mitad de la sesión y siempre en terreno negativo, entre los 8.560 puntos en que marcaba su mínimo a las diez y media de la mañana y los 8.620 puntos, en que marcaba su nivel más alto nada más arrancar la jornada bursátil. A partir de las dos de la tarde, el índice se estabilizaba en una estrecha horquilla entre los 8.600 y los 8.590 puntos. Al cierre, se le escapaban los 8.600 puntos por un pelo: daba un último cambio en los 8.599,5 puntos, lo que supone un descenso del 0,65%. Primer recorte del selectivo tras tres días de ascensos.

La jornada estuvo marcada por varios datos macroeconómicos. Por la mañana, en primer lugar, conocimos el dato definitivo del PIB español del segundo trimestre, que creció un 0,8%, una décima más de lo previsto por los analistas y una décima por encima de lo que había crecido entre enero y marzo. Una buena noticia, sin duda. Pero, a continuación, lo que llevó a corregir a los índices fue la publicación del índice de confianza empresarial de Alemania, el Ifo, que cayó de los 108,3 puntos hasta los 106,2, cuando los expertos habían previsto una leve mejora.

PRIMA DE RIESGO

99 ↓ -2,90

BONO ESPAÑA 10 AÑOS

0,922 ↓ -1,07%

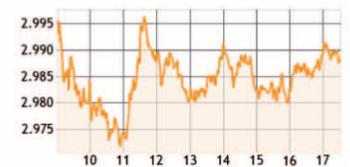
BONO ALEMANIA 10 AÑOS

-0,070 ↑ 21,35%

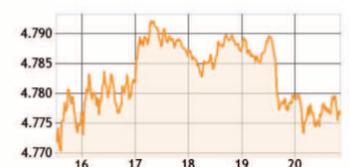
EURO-DÓLAR (1)

1,128 ↑ 0,12%

Eurostoxx 50



Nasdaq 100 (1)



Los que más suben

	Precio	Var.%	Var.
CODERE	0,54	20,00	0,09
OBR.H.LAIN	2,60	7,35	0,18
A. DOMINGUEZ	3,60	5,88	0,20
ADVEO	3,87	4,88	0,18
REIG JOFRE	3,39	3,29	0,11

Los que más bajan

	Precio	Var.%	Var.
B.POPULAR	1,17	-4,11	-0,05
SOLARIA	0,74	-3,90	-0,03
AMPER	0,12	-3,85	-0,00
PHARMA MAR	2,68	-3,25	-0,09
ENCE	2,24	-3,02	-0,07

Los más negociados

	Precio	Volumen
SANTANDER	3,85	51.262.873
B.POPULAR	1,17	24.464.273
IBERDROLA	5,88	22.011.921
SNIACE	0,18	17.035.446
BBVA	5,34	16.984.656
URBAS	0,01	16.916.942
AMPER	0,12	14.145.020
BANKIA	0,73	13.011.882

Metales y Petróleo

METALES	Precio	Var.%	Var.
▼ Oro	1.322,0	-0,16	-2,2
▼ Platino	1.074,1	-0,46	-5,0
▲ Aluminio	2.259.100,0	1,10	24.575,0
▲ Cobre	254.700,0	6,09	14.625,0
▼ Estaño	4.570,0	-1,30	-60,0

PETRÓLEO	Precio	Var.%	Var.
▲ Brent 21 días	49,49	0,90	0,44

Mercado Interbancario

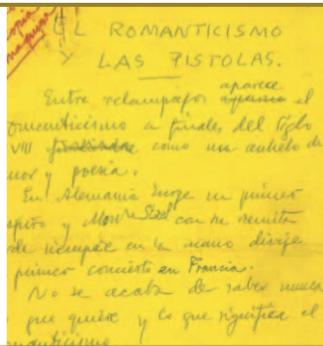
	Precio	Var.%
▲ Euribor 1 día	-0,339	0,29
= Euribor 1 semana	-0,379	0,00
= Euribor 2 semana	-0,377	0,00
▲ Euribor 1 mes	-0,368	0,27
▼ Euribor 2 mes	-0,338	-0,30
= Euribor 3 mes	-0,298	0,00
▲ Euribor 6 mes	-0,191	0,52
= Euribor 9 mes	-0,119	0,00
▼ Euribor 1 año	-0,048	-2,13

Divisas

	Precio	Var.%
▲ \$ EEUU	1,128	0,12
▼ Yen	113,410	-0,23
▼ Libra	0,855	-0,46
▼ Franco Suizo	1,092	-0,25
▼ Corona Sueca	9,486	-0,29
▼ \$ Canadá	1,458	-0,15
▼ \$ Australia	1,481	-0,15
▼ \$ Hong Kong	8,746	-0,14

IBEX 35	Precio	Var.	Var.%	Var.Año	Var.% Año
▼ ABERTIS INFR	13,74	-0,04	-0,29	0,02	0,12
▼ ACCIONA	64,00	-0,07	-0,11	-15,08	-19,07
▼ ACERINOX	11,48	-0,08	-0,73	2,07	21,96
▼ ACS CONST.	25,27	-0,36	-1,40	-1,74	-6,46
▼ AENA	127,50	-0,05	-0,04	22,10	20,97
▼ AMADEUS IT	41,70	-0,21	-0,50	1,01	2,48
▼ ARCEL.MITTAL	5,57	-0,03	-0,55	2,55	84,40
▼ B. SABADELL	1,21	-0,01	-0,90	-0,41	-25,17
▼ B.POPULAR	1,17	-0,05	-4,11	-1,56	-57,25
▼ BANKIA	0,73	-0,00	-0,41	-0,34	-32,03
▼ BANKINTER	6,29	-0,06	-0,93	-0,25	-3,87
▼ BBVA	5,34	-0,06	-1,15	-1,40	-20,72
▼ CAIXABANK	2,35	-0,03	-1,09	-0,86	-26,85
▼ CELLNEX	15,30	-0,04	-0,26	-1,94	-11,25
▼ DIA	5,46	-0,03	-0,56	0,02	0,31
▲ ENAGAS	26,38	0,06	0,23	0,38	1,46
▼ ENDESA	18,30	-0,05	-0,27	-0,23	-1,24
▼ FERROVIAL	17,44	-0,16	-0,91	-3,42	-16,37
▲ GAMESA	20,60	0,10	0,49	4,78	30,21
▼ GAS NATURAL	18,34	-0,02	-0,14	-0,47	-2,50
▼ GRIFOLS	19,14	-0,31	-1,59	-2,18	-10,20
▼ IBERDROLA	5,88	-0,02	-0,25	-0,67	-10,26
▼ INDITEX	31,71	-0,36	-1,12	0,02	0,06
▼ INDRA A	11,56	-0,14	-1,20	2,89	33,29
▼ INT.AIRL.GRP	4,61	-0,12	-2,45	-3,66	-44,28
▼ MAPFRE	2,33	-0,03	-1,19	0,02	0,78
▼ MEDIASET ESP	10,72	-0,04	-0,33	0,69	6,83
▼ MELIA HOTELS	11,17	-0,08	-0,71	-1,01	-8,29
▲ MERLIN PROPERTIES	10,44	0,01	0,10	-0,98	-8,58
▼ RED ELE.CORP	19,38	-0,02	-0,10	0,10	0,51
▼ REPSOL	11,98	-0,02	-0,21	1,86	18,33
▼ SANTANDER	3,85	-0,01	-0,26	-0,71	-15,53
▼ TEC.REUNIDAS	32,33	-0,50	-1,54	-2,52	-7,23
▼ TELEFONICA	8,85	-0,02	-0,23	-1,38	-13,53
▼ VISCOFAN	48,51	-0,52	-1,06	-7,13	-12,81

MERCADO CONTINUO	Precio	Var.	Var.%	Var.Año	Var.% Año
▲ A. DOMINGUEZ	3,60	0,20	5,88	0,15	4,35
▼ ABENGOA	0,20	-0,00	-0,99	0,01	2,56
▲ ADVEO	3,87	0,18	4,88	-2,08	-34,97
▼ ALMIRALL	13,79	-0,01	-0,07	-4,84	-25,98
▼ AMPER	0,12	-0,00	-3,85	0,00	0,02
= APERAM	37,52	0,00	0,00	4,29	12,93
▼ APPLUS	9,49	-0,11	-1,15	1,14	13,65
▼ ATRESMEDIA	10,17	-0,10	-0,97	0,33	3,35
▼ AXIA REAL STATE	11,85	-0,08	-0,67	-1,35	-10,23
▲ AZKOYEN	4,75	0,03	0,64	0,25	5,56
▼ B.RIOJANAS	4,49	-0,02	-0,44	0,44	10,86
= BARON DE LEY	99,55	0,00	0,00	-11,45	-10,32
= BAYER	96,25	0,00	0,00	-19,75	-17,03
▲ BIOSEARCH	0,50	0,01	2,04	0,03	6,38
▼ BOLSAS Y MER	28,33	-0,26	-0,91	-2,73	-8,79
▼ C.PORTLAND V	6,05	-0,04	-0,66	0,83	15,90
▲ CAF	349,30	2,15	0,62	93,80	36,71
▼ CIE AUTOMOT.	16,88	-0,20	-1,17	1,43	9,26
= CLEOP	1,15	0,00	0,00	0,00	0,00
= CLIN BAVIERA	7,40	0,00	0,00	1,96	36,03
▲ CODERE	0,54	0,09	20,00	-0,27	-33,33
▼ COEMAC	0,28	-0,00	-1,79	-0,06	-19,12
▲ COR.ALBA	35,61	0,10	0,28	-4,24	-10,64
= CORREA	1,41	0,00	0,00	0,14	10,59
▲ D. FELGUERA	1,39	0,02	1,46	0,07	5,30
▲ DEOLEO	0,20	0,00	2,56	-0,03	-13,04
▲ DINAMIA	7,85	0,13	1,68	0,00	0,00
▼ EADS NV	50,50	-0,75	-1,46	-11,95	-19,14
▼ EBRO FOODS	20,28	-0,02	-0,10	2,12	11,70
▼ EDREAMS	2,20	-0,02	-0,90	0,30	15,73
= ELECNOR	7,70	0,00	0,00	-0,53	-6,44
▼ ENCE	2,24	-0,07	-3,02	-1,25	-35,77
▲ ERCROS	1,72	0,03	1,72	1,10	179,06
▼ EUROPAC	5,00	-0,00	-0,10	-0,20	-3,94
▼ EUSKALTEL	7,72	-0,15	-1,91	-3,86	-33,33
▼ EZENTIS	0,56	-0,00	-0,71	0,06	10,98
▼ FAES	3,30	-0,02	-0,75	0,54	19,57
▲ FCC	8,85	0,10	1,14	2,03	29,81
▼ FERSA	0,44	-0,00	-1,12	0,07	18,92
= FLUIDRA	4,00	0,00	0,00	0,87	27,80
= FUNESPAÑA	6,57	0,00	0,00	-0,63	-8,75
▼ G.CATALANA O	25,03	-0,42	-1,65	-6,99	-21,83
▲ G.E.SAN JOSE	1,05	0,02	1,94	0,13	14,13
= GRAL.ALQ.MAQ	0,22	0,00	0,00	-0,02	-8,33
= GRAL.INVERS.	1,70	0,00	0,00	-0,05	-2,86
▲ HISPANIA	12,19	0,06	0,54	0,09	0,74
▲ IBERPAPEL	19,15	0,04	0,21	1,90	11,01
= INM. DEL SUR	9,20	0,00	0,00	1,25	15,72
▲ INM.COLONIAL	6,74	0,01	0,15	0,32	4,98
▲ INYPSA	0,16	0,00	3,12	-0,01	-5,71
= LABORAT.ROVI	13,34	0,00	0,00	-1,10	-7,62
▲ LAR ESPAÑA	6,48	0,07	1,14	-1,87	-22,37
▼ LIBERBANK	0,75	-0,01	-1,18	-0,99	-56,87
▲ LINGOTES ESP	15,34	0,02	0,13	6,94	82,62
▼ LOGISTA	20,54	-0,12	-0,56	1,10	5,68
= MERCAL INMUEBLES	36,72	0,00	0,00	1,72	4,91
▼ MIQUEL COST.	39,50	-0,45	-1,13	4,51	12,89
▼ MONTEBALITO	1,41	-0,01	-0,70	0,15	12,23
▼ NATRA	0,54	-0,00	-0,92	0,22	68,75
▲ NATURHOUSE	5,15	0,05	0,98	1,30	33,77
▼ NH HOTELES	4,08	-0,00	-0,12	-0,96	-19,15
▲ OBR.H.LAIN	2,60	0,18	7,35	-2,67	-50,68
= PESCANOVA	5,91	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ PHARMA MAR	2,68	-0,09	-3,25	0,17	6,77
= PRIM	8,41	0,00	0,00	-0,60	-6,66
▲ PRISA	5,49	0,01	0,18	0,27	5,17
▲ PROSEGUR	5,96	0,04	0,68	1,71	40,24
▼ QUABIT INM.	1,79	-0,03	-1,59	-0,59	-24,82
▲ REALIA	0,98	0,02	1,56	0,22	28,29
▲ REIG JOFRE	3,39	0,11	3,29	-0,06	-1,77
▲ RENO MEDICI	0,28	0,01	2,89	-0,06	-16,18
▲ RENTA 4 BCO.	5,88	0,02	0,34	0,03	0,51
▲ RENTA CORP.	2,14	0,04	1,91	0,38	22,00
= REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ SACYR	1,67	-0,03	-2,00	-0,14	-7,94
▲ SAETA YIELD	8,95	0,05	0,56	0,35	4,07
= SAN. RIO B	3,47	0,00	0,00	2,00	135,97
= SERV.POINT S	0,07	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ SNIACE	0,18	-0,00	-1,08	0,09	89,01



AL DETALLE

**La Biblioteca Nacional adquiere 1.700 manuscritos originales de Ramón Gómez de la Serna** ■ La Biblioteca Nacional de España ha adquirido cerca de 1.700 manuscritos originales de Ramón Gómez de la Serna procedentes de la documentación de su despacho de Buenos de Aires de donde nacieron las greguerías. El conjunto incluye cerca de 1.300 greguerías y poemas manuscritos, unas 15 cartas escritas por el propio Gómez de la Serna, además de otras de distintos autores dirigidas a él y parte de la correspondencia privada de su mujer Luisa Sofovich. Asimismo, la colección contiene 15 de sus libros siendo algunos primeras ediciones dedicadas por él a otros personajes.

► CINE

# María León y Miki Esparbé lideran un cómico y singular 'Cuerpo de élite'

Un grupo formado por una guardia civil, un agente de movilidad, un ertzaina, un legionario y un mosso d'esquadra aprenderán la disciplina militar para combatir una amenaza mundial

EUROPA PRESS / MADRID

La película 'Cuerpo de élite' llega hoy a los cines, una comedia de acción protagonizada por María León y Miki Esparbé. Por este motivo, la actriz pidió ayer una mayor "valoración" de la comedia en España por parte del sector e incluso que obtenga más reconocimientos en premios como los Goya.

"Espero que en este país se valore más la comedia, que en los Goya se mire y se premie, porque es algo necesario. Hay mucho talento en este país para dirigir, escribir e interpretar o iluminar", señaló León, quien fue respaldada por Esparbé.

"Venimos de un país con muy buena salud en comedia, con una reciente época dorada, y es curioso que no tenga el reconocimiento a nivel de premios que merecería. Por ejemplo, una de las comedias que más nos marcó fue 'Mujeres al borde de un ataque de nervios' y, antes de Almodóvar, estuvo Berlanga y otros grandísimos directores", añadió el actor.

En el caso de esta nueva película, León señaló que se trata de "algo diferente" a otras comedias recientes. "No solamente hablamos de tópicos y diferencias, sino que además contamos otras cosas, amor, superhéroes fracasados más reales que los que vuelan, hay muchos ingredientes", aseguró.



María León encarna a una guardia civil y Esparbé a un agente de movilidad. / EFE

En ese sentido, ambos actores se mostraron felices de haber participado en una comedia con escenas de acción, aunque León reconoce que, debido a su "vértigo", su compañero se animó a más escenas de riesgo. En cualquier caso, ambos bromearon con la posibilidad de hacer una segunda parte "que llegue al fin del mundo".

Así, los propios Esparbé y León lideran este 'Cuerpo de élite', que también cuenta con Jordi Sánchez, Andoni Agirregomezkorta y Juan Carlos Aduviri. Todos ellos, de distintas procedencias geográficas y con distintas costumbres, deberán aprender en tiempo récord la disciplina militar para hacer frente a una amenaza mundial.

**ESTEREOTIPOS** De esta forma, Joaquín Mazón da con este trabajo el salto a la gran pantalla, una manera de cumplir uno de sus objetivos. "Siempre he querido dirigir cine, pero en condiciones en las que pudiese aprender de grandes profesionales. Con este equipo técnico y el reparto, la transición ha sido mucho más sencilla, porque en televisión tienes que dirigir normalmente otro tipo de reparto por cuestiones de agenda", recordó.

Así, los estereotipos sirven en este caso para bromear, algo que Jordi Sánchez ve bien y para nada ofensivo. "Cuando haces humor, siempre hay gente que se enfada, es muy complicado no tocarle la fibra a alguien, pero en ningún momento me he planteado que podía molestarle a alguien. Desde que nació, he escuchado chistes que hablan de que el catalán es tacaño y no puede ofender absolutamente a nadie", añadió.

► MÚSICA

## Un madrileño dirigirá una orquesta de refugiados sirios en Berlín

E.P. / MADRID

Un músico madrileño dirigirá mañana la Syrian Expat Philharmonic Orchestra (SEPO), una orquesta de refugiados sirios que se presentará en la Filarmónica de Berlín.

Se trata de una orquesta sinfónica creada por refugiados sirios exiliados en Europa, cuya intención es cambiar la imagen de su país ahora ligada a la guerra y a la muerte, informó en un comunicado el madrileño Ayuntamiento de Villarejo de Salvanes.

La orquesta nació el pasado año gracias al impulso de un contrabajista sirio que, a través de las redes sociales, fue contactando con músicos exiliados que vivían en diferentes puntos de Europa.

Así, la propia fundación de la Filarmónica fue la encargada de invitar a los músicos sirios a participar en su concierto "como muestra de integración" y para dar a conocer su cultura.

De esta forma, el madrileño Mariano Domingo Puertas, será el director de la orquesta de músicos sirios. "Creo que lo importante del acto es que la música es fantástica y que al conocerlos perdemos el miedo y los prejuicios, y con eventos de este tipo se fomenta el respeto y el entendimiento a través de la música", señaló el propio Mariano Domingo.

► LITERATURA

# Las cenizas de Truman Capote, a subasta por cerca de 1.800 euros

E.P. / MADRID

Las cenizas del escritor Truman Capote, autor de títulos emblemáticos del siglo XX como 'A sangre fría', serán subastadas en el mes de septiembre por un precio de salida de 2.000 dólares (1.770 euros) en la casa de subastas Julien.

"Con algunas celebridades esto no sería de buen gusto, pero sé al cien por cien que a él le encantaría. Le encantaba generar titulares en prensa y leer su nombre en el papel, y por eso le gustaría saber que hoy sigue siendo noticia", señaló el presidente de la casa de subastas, Darren Julien, en declaraciones a 'The Guardian'.

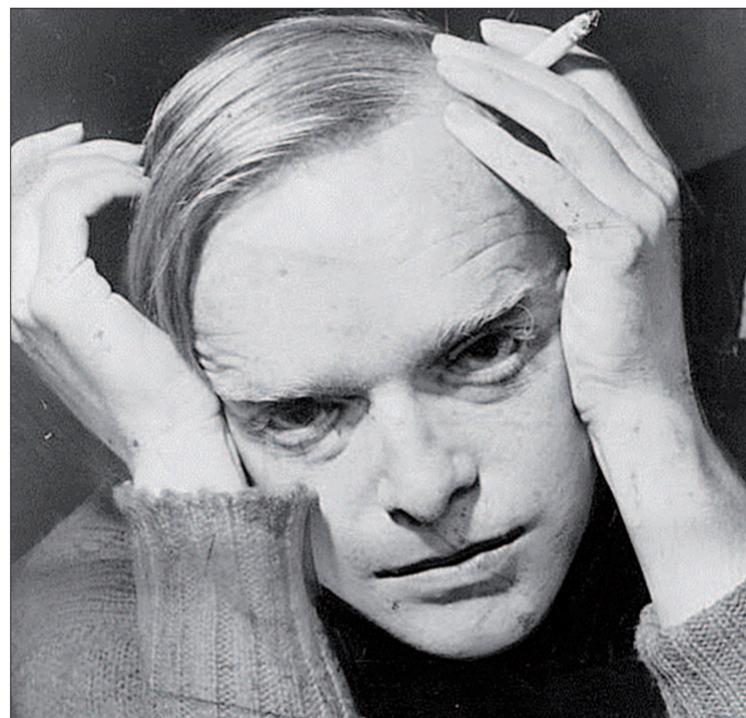
La vida de Truman Capote fue

un imán para el drama, bien por su amistad con la solitaria Harper Lee, su presencia en los círculos sociales de Nueva York, o las investigaciones que llevaron a su aclamada obra maestra sobre crímenes reales, 'A sangre fría'.

Ese drama continuó después de la muerte del autor en 1984, que se produjo en la mansión de Bel-Air de Joanne Carson (esposa por entonces del presentador de 'Tonight Show' Johnny Carson). De esta forma, sus cenizas fueron mantenidas allí en una urna, si bien fueron robadas en dos ocasiones —y devueltas a su lugar de origen en sendos atracos—. Tras la muerte de Carson el año

pasado, las cenizas de Capote serán ahora subastadas. De esta forma, Julien señaló a la revista 'Vanity Fair' que la compañía ha estudiado las implicaciones éticas de la venta de restos humanos, pero al final decidió que en este caso era un hecho que podía considerarse aceptable debido "al amor de Capote por lo dramático".

"Hay todo tipo de antecedentes de este caso y, como ya he dicho, si no fuera Truman Capote no lo haríamos porque no queremos faltar al respeto. Pero sus travesuras hasta el último día y lo mucho que amaba la presión demuestra que él lo querría haber hecho así", concluyó Julien.



El escritor Truman Capote falleció en 1984 en una mansión de Bel-Air. / E.P.



## Un hombre clava a otro un cuchillo en la espalda tras mantener una discusión en un locutorio del Zapillo

La Policía Nacional de Almería detuvo a un hombre acusado de haber apuñalado a otro por la espalda en un locutorio en el barrio almeriense de El Zapillo tras haber mantenido una discusión en la que se generaron importantes desperfectos en el local. Los sanitarios tuvieron que atender a un hombre que fue herido con un arma blanca por la espalda. A su vez, los agentes de Policía Nacional consiguieron dar con el presunto autor de los hechos, que fue detenido y trasladado a dependencias policiales.

►DELITO

# Detenida una mujer por drogar a una anciana con un mosto para robarle

Los investigadores de la Policía Nacional centraron sus sospechas en una mujer que deambula por la localidad de Linares ofreciéndose a las personas de avanzada edad

EUROPA PRESS / JAEN

La Policía Nacional detuvo en el municipio de Linares (Jaén) a una mujer acusada de drogar a una anciana para robarle después de que supuestamente le suministrara benzodiazepina en un mosto para anular su voluntad y sustraerle diferentes efectos que llevaba en su bolso.

Según informó la Policía Nacional jueves en una nota, una mujer de avanzada edad se personó en la Comisaría relatando a los agentes que en la mañana del pasado sábado, cuando se disponía a desayunar en un bar cercano a su domicilio, se encontró con una mujer a la que conoce por haber coincidido con ella un par de veces.

Añadió que la mujer la saludó y le propuso ir a tomar un mosto en un bar próximo al mercado de abastos. Atendiendo su petición, la mujer amablemente, aceptó la invitación dirigiéndose ambas a la terraza de un establecimiento de la zona en el que solicitaron dos consumiciones. La mujer detenida, tras pedir las bebidas, se levantó dirigiéndose al interior del bar para coger las mismas y llevarlas ella personalmente a la mesa de la terraza, momento en que presuntamente mujer aprovechó para verter la sustancia en el va-



La anciana explicó que después de ingerir el mosto adulterado y finalizar la estancia en el bar, no recordaba nada más. / E.P.

so de mosto antes de ofrecérselo a su víctima.

La anciana explicó, igualmente, que una vez que ingirió el mosto adulterado y finalizar la estancia en el bar, no recordaba cómo se marcharon del lugar y lo ocurrido posteriormente.

Tras la descripción física aportada por la víctima, los investigadores centraron sus sos-

pechas en una mujer que deambula por la localidad ofreciéndose a las personas de avanzada edad, dándole confianza y acercamiento, para sacarles todo tipo de información sobre su estado de salud y otras cuestiones.

Una vez identificada y localizada, los agentes procedieron a su detención y su puesta a disposición de la Autoridad Judicial

que decretó su ingreso en prisión. La investigación policial fue llevada a cabo por agentes adscritos a la Brigada de Policía Judicial de la Comisaría de Linares, según precisó la Policía Nacional en un comunicado, que recordó que la administración de benzodiazepina a una mujer de avanzada edad puede causar daños irreversibles.

►TRAGEDIA

## Un joven fallece tras sufrir un ataque de asma cuando impartía clases de surf

E.P. / FERROL

Un adolescente de 14 años de edad falleció a última hora de la tarde del miércoles al sufrir un ataque agudo de asma que derivó en una parada cardiorespiratoria cuando participaba en una clase de surf.

El suceso tuvo lugar sobre las 19,00 horas en la playa ferrolana de Esmelle, cuando el joven estaba participando en una clase de surf impartida por una de las escuelas locales, según fuentes municipales.

El adolescente decidió salir del agua al encontrarse indispuerto, lo que hizo que tanto algunos bañistas como los socorristas trataran de auxiliarlo. Además, dieron aviso a los servicios de emergencia para que acudieran al arenal, que a su llegada auxiliaron al joven, que falleció en la propia playa.

Posteriormente se desplazó al lugar una comisión judicial que, a primera hora de la noche, autorizó el levantamiento del cadáver y su traslado al Hospital Naval, para practicarse la autopsia a primera hora de la mañana de este jueves.

►FALSIFICACIÓN

## Arrestadas por vender tarjetas de transporte falsas a mitad de precio en mercadillos

E.P. / BARCELONA

Los Mossos d'Esquadra detuvieron a dos mujeres en Barcelona que presuntamente vendían tarjetas de transporte T-10 falsificadas a mitad de precio, por lo que se les atribuye un delito de falsificación de documento mercantil y estafa.

Bajo la apariencia de vendedoras ambulantes de bisutería y complementos, recorrían los mercados municipales del distrito desde hacía semanas parando a posibles compradores y les ofrecían las tarjetas.

Llegaban al mercado a primera hora cargadas de bolsas, y mientras una captaba a los clientes, la otra hacía tareas de vigilancia.

Al ser detenidas 'in fraganti', los mossos encontraron en su poder 22 tarjetas falsificadas, que vendían a cinco horas —su precio oficial es de 9,95 euros—.

►TRÁFICO DE DROGAS

# La Policía desarticula un grupo que transportaba marihuana en camiones

E.P. / ALICANTE

Agentes de la Policía Nacional de Benidorm (Alicante) desarticuló un grupo dedicado a transportar marihuana hasta los Países Bajos escondida en camiones de gran tonelaje de exportación de hortalizas. En el operativo, que se prolongó diez meses, fueron detenidos cuatro hombres.

Según informó la Comisaría provincial en un comunicado, la investigación se inició a finales del año 2015 cuando se tuvo indicios que apuntaban a que de una nave de la localidad alicantina de La Nucía partían camiones cargados con sustancias estupe-

ficientes con destino a los Países Bajos.

La investigación permitió confirmar las sospechas policiales y se estableció un dispositivo destinado a la desarticulación del grupo.

En noviembre del año pasado, la Policía Nacional interceptó un camión en Lorca (Murcia) que ocultaba entre la carga legal treinta cajas de cartón con un total de 263 kilogramos de cogollos de marihuana.

El 'modus operandi' utilizado por los autores era aprovechar un camión refrigerador que transportaba hortalizas para una

empresa legal. Los implicados cargaban toda la marihuana al principio de la caja del camión e iban introduciendo posteriormente varias toneladas de hortalizas hasta completar los más de diez metros que medía la caja. De esa manera era "prácticamente imposible" detectar la sustancia estupefaciente en un control en frontera, a menos que se descargara toda la mercancía.

En esa misma operación policial, aparte del conductor del camión de 55 años y de nacionalidad polaca, también se detuvo a los dos ocupantes de un vehículo que viajaba como "lanzade-

ra" del camión para alertarle de posibles controles policiales, dos varones de 24 y 45 años originarios de los Países Bajos.

En una segunda fase, el pasado mes de julio se detuvo en la localidad malagueña de Estepona (Málaga), a otro integrante que se encontraba huido, también de nacionalidad holandesa y de 28 años.

Los detenidos, una vez pasaron a disposición judicial fueron ingresados en prisión. La operación que duró más de diez meses fue desarrollada por agentes de la Brigada de Policía Judicial de la Comisaría de Benidorm.



POLIDEPORTIVO INSTALACIONES

## Rebollo y Pradales contarán con nuevos Circuitos Biosaludables de la Diputación

Las localidades de Rebollo y Pradales contarán con estos parques beneficiosos para la salud de la población de mayor edad • Con este incremento la institución habrá dotado a la provincia con un total de 185 instalaciones

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Diputación de Segovia ha decidido incrementar en dos localidades más la instalación de Circuitos Biosaludables en la provincia en 2016, por lo que a la lista de 16 municipios aprobada en julio se suman ahora Rebollo y Pradales.

Ambas localidades no superan los cien habitantes, por lo que en ellas quedarán instalados sendos circuitos de cuatro elementos cada uno. De este modo, el número de Circuitos de los que habrá dotado a la provincia la Diputación se elevará ya a 185.

**En ambas localidades se instalarán circuitos de cuatro elementos debido a que no superan los cien habitantes**



Estos parques están destinados a que la población más mayor de la provincia se ejercite y mejore su calidad de vida. / EL ADELANTADO

El motivo de este incremento es que, con la instalación de los 16 circuitos iniciales, el importe final era inferior al presupuesto de los cien mil euros previsto para este programa, por lo que la Junta de Gobierno ha decidido conceder a estos dos ayuntamientos la cesión gratuita en propiedad de los Circuitos Biosaludables.

Por tanto, Rebollo y Pradales disfrutarán también de la oportunidad de ofrecer a sus vecinos más mayores un lugar en el que fortalecer su bienestar, para así incidir en los objetivos de la Diputación de dotar a la población más envejecida las herramientas necesarias pa-

ra proporcionar su actividad física y mejorar su calidad de vida, retrasando así la aparición de los efectos negativos del paso de los años.

De este modo, después de la última resolución de la Junta de Gobierno, los municipios de hasta cien habitantes a los que se ce-

derá gratuitamente un Circuito Saludable serán Navares de Enmedio, Puebla de Pedraza, Caballar, Corral de Ayllón, Moral de Hornuez, Monterrubio, Pelayos del Arroyo, Añe, Fresno de la Fuente y los recién incorporados Rebollo y Pradales.

Por último, los siete pueblos de más de cien habitantes a los que se dotará en este ejercicio con un Circuito continuarán siendo Aldea Real, Aldeanueva del Codonal, La Matilla, Bercial, Valdevacas, Guijar, Palazuelos de Eresma y Donhierro.

ATLETISMO POPULAR

## Nava de la Asunción celebra la IV edición de la Carrera Pedestre 'Tierra de Pinares'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La localidad de Nava de la Asunción acogió el pasado lunes la IV Carrera Pedestre 'Tierra de Pinares', evento que se celebra cada año en la localidad segoviana.

Pese al descenso en el número de inscritos respecto a la pasada edición, los organizadores están muy satisfechos con la celebrada este año, y es que la Asociación Deportiva Pedestres de Nava creó una gran prueba en la que se juntó un gran trato a los corredores con un minucioso perfeccionismo en cualquier detalle. Este año se contó con la pre-

sencia de grandes atletas como los ganadores de la prueba 13 kilómetros Óscar Fernández Giralda, atleta de reconocido prestigio y subcampeón de Europa de 3.000 metros libres para mayores de cuarenta años; Águeda Muñoz Marques, Juvenil del equipo Velox y octava en 1.500 metros en el Europeo celebrado en Georgia en julio; y Marta Vírveda, la que era vigente ganadora de la prueba y actual líder del XII Circuito de Carreras Pedestres de la provincia de Segovia, la cual ocupó el segundo puesto en un apretado final. En la prueba de 4 kilómetros,

el corredor local Cristófer Gómez García y la también atleta juvenil del Velox Ángela García Sancho fueron los ganadores haciéndolo de una manera clara, ya que el primero aventajó en más de 30 segundos a su perseguidor y Ángela llegó a meta con 1:45 minutos de ventaja.

Previamente a estas pruebas hubo carreras de promoción, donde los más pequeños se divirtieron y disfrutaron de una tarde de deporte.

Las clasificaciones completas pueden revisarse en la página web [www.pedestresdenava.es](http://www.pedestresdenava.es).



Esta carrera se celebra cada año en la localidad segoviana. / EL ADELANTADO

AJEDREZ

COMPETICIONES

# Matabuena acoge la octava jornada del Trofeo Provincial de Ajedrez

Dos segovianos completan el podio en el que se impone el palentino José Manuel Pérez González • Emilio Velázquez asciende a la segunda posición de la clasificación general

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La octava prueba del circuito del Trofeo Provincial, promovido por el Área de Asuntos Sociales de la Diputación, tuvo lugar el pasado domingo en la localidad segoviana de Matabuena.

En un pueblo con una interesante tradición ajedrecista, dos segovianos completaron el podio junto al ganador, el palentino José Manuel Pérez González.

Los dos jugadores procedentes de la provincia fueron Teodoro Sanz y Emilio Velázquez Yuste, quienes con 6 y con 5,5 puntos respectivamente, plantaron cara hasta el final al vencedor, quien después de siete rondas acumuló un total de 6,5 puntos.

Debido a la menor participación con respecto a las pasadas jornadas del Trofeo -debido a que muchos niños faltaron al encuentro-, y al número elevado de tablas, los premios no se vendieron muy caros y una acumulación de 5,5 puntos fue suficiente para alcanzarlos.



Es la octava jornada de un total de doce en las que está formado el Trofeo Provincial de la Diputación. / EL ADELANTADO

Esta fue la octava jornada del Trofeo y el próximo encuentro se producirá este domingo en la localidad de Adrados

En la clasificación general, el tercer puesto logrado por Emilio Velázquez Yuste en esta octava jornada en Matabuena, a quien igualó en puntos en un puesto más abajo José María Rodríguez,

supuso la ascensión del segoviano a la segunda posición en la clasificación general del Trofeo Provincial.

En dicho cuadro general, el que se mantiene al frente sigue siendo Alberto Minguito Llorente con 41 puntos en total, seguido por el segoviano Emilio Velázquez con 40,5 puntos y por el vallisoletano Pedro García Corada con 40.

El Trofeo Provincial afronta ya su recta final, pues la próxima cita para los ajedrecistas será la novena y tendrá lugar este domingo en la localidad de Adrados.

## CLASIFICACIÓN MENORES

### SUB 8

1 DANIEL NIETO GARCÍA	3
2 CLAUDIA GARRIDO GORDO	3

### SUB 10

1 RODRIGO SANZ TAPIAS	3,5
2 CÉSAR HERGUEDAS MANZANARES	3

### SUB 12

1 ÁNGELA SANZ TAPIAS	4
2 LUCÍA HERGUEDAS MANZANARES	4

### SUB 14

1 VÍCTOR ARCE BENITO	5
2 ROQUE BOUZA SANTISO	4,5

## CLASIFICACIÓN GENERAL

### OCTAVA JORNADA EN MATABUENA

1 JOSÉ MANUEL PÉREZ GONZÁLEZ (PALENCIA)	6,5
2 TEODORO SANZ MONTARELO (SEGOVIA)	6
3 EMILIO VELÁZQUEZ YUSTE (SEGOVIA)	5,5
4 JOSÉ MARÍA RODRÍGUEZ (MADRID)	5,5
5 HUGO GARCÍA DE ANDRÉS (MATABUENA)	5
6 JORGE CALVO CANTERO (SEGOVIA)	5
7 VÍCTOR ARCE BENITO (ARANDA SUB-14)	5
8 PEDRO GARCÍA CORADA (VALLADOLID)	5
9 MARIANO SASTRE MARUGÁN (SEGOVIA)	5
10 JOSÉ FERNANDO GAGO (VALLADOLID)	5



## Segovia Futsal y Domino's Pizza.

A menos de un mes del arranque liguero, la Junta Directiva del Naturpellet Segovia continúa trabajando para atraer patrocinadores a su proyecto.

A principios de este mes el club anunció que Pezcauto sería un nuevo patrocinador del conjunto segoviano y ahora, con la plantilla ya puesta en marcha con la pretemporada, el club incorpora un nuevo patrocinio tras llegar a un acuerdo con Domino's Pizza.

La pizzería que tan sólo tiene unos meses de vida en Segovia, ha decidido depositar su confianza en el fútbol sala de la ciudad. / FOTO: EL ADELANTADO

ATLETISMO

## El CAS abre las inscripciones para el nuevo curso 2016/17

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un año más y celebrando el treinta aniversario del club, el CAS ciudad de Segovia abre el periodo de inscripción para su escuela de atletismo.

El plazo se abrió el pasado 15 de agosto y finalizará el próximo 30 de septiembre, y está dirigido a todas las categorías de deportistas a partir de los 4 años, siendo estas: cadetes (2002-2003), infantil (2004-2005), alevín (2006-2007), benjamín (2008-2009), prebenjamín-psicomotricidad (2010-2013), juveniles (2000-2001), junior (1998-1999), promesas (1995-1997), senior, veteranos y padres.

Los entrenamientos darán comienzo el 3 de octubre y finalizarán el 31 de mayo, y se realizarán en las pistas de atletismo Antonio Prieto, ubicadas en la ciudad.

Respecto a los horarios, los martes y jueves de 18.00 a 19.00 horas estarán destinados exclusivamente para alevín, infantil y cadete, mientras que de lunes a jueves de 17.00 a 18.00 horas podrán asistir todas las categorías. Por último, los lunes y miércoles de 17-00 a 18.00 horas estarán reservados para psicomotricidad y padres.

## INSCRIPCIÓN Y PRECIOS

La cuota de base anual será de 70 euros por temporada, exceptuando los antiguos alumnos cuyo precio se reducirá a 50 euros. Dentro del precio se incluyen los entrenamientos en las pistas de lunes a jueves, dirigidos por técnicos del CAS.

Las hojas de inscripción podrán recogerse en el Instituto Municipal de Deportes ubicado junto al Mercado Municipal de La Albuera, o bien a través de la página del club.

FÚTBOL

## La UD El Espinar San Rafael gana a los juveniles de la Gimnástica

ALICIA M. / SEGOVIA

El pasado miércoles tuvo lugar un encuentro entre la Unión Deportiva El Espinar San Rafael y el conjunto Juvenil Nacional de la Gimnástica Segoviana.

El partido se produjo a las ocho de la tarde en el campo de fútbol Los Llanos y culminó con una victoria de dos goles a uno a favor del conjunto espinariense de Luis Bertó. Guille y Churro fueron los encargados de marcar los dos tantos de la victoria.

## BREVES

FÚTBOL / LIGA SANTANDER

**El Barça ficha al portero Cillessen y vende a Bravo al City**

El Ajax y el FC Barcelona llegaron ayer a un acuerdo por 13 millones de euros más otros 2 en variables que vincula al guardameta Jasper Cillessen con el club blau-grana para las próximas 5 temporadas, y se convierte así en el sustituto del chileno Claudio Bravo, que llega al Manchester City de Pep Guardiola a cambio de 18 millones más dos en variables tras dos temporadas como azulgrana donde ha logrado conquistar 8 títulos. A sus 27 años, Cillessen llega al conjunto catalán después de estar las últimas cinco campañas en el Ajax de Ámsterdam. Ha sido allí, en el mítico club holandés, donde ha destacado como cancerbero, logrando tres títulos de liga y llamando la atención de la selección holandesa, con la que debutó en verano de 2013 y fue titular en el Mundial de Brasil, donde fueron terceros.

**Espanyol y Málaga buscan la primera victoria de la temporada**

Espanyol y Málaga se enfrentan (22.00 horas) en el RCDE Stadium en la segunda jornada de la Liga Santander para buscar ambos la primera victoria de la temporada tras caer derrotados ante Sevilla (6-4) y empatar en casa contra Osasuna (1-1), respectivamente, mientras que el Deportivo intentará volver a ganar —ya lo hizo ante el Eibar 2-1 en el estreno— esta vez en su visita a un Betis que tratará de olvidar el varapalo que fue para ellos la visita al Camp Nou, cuando cayeron por un claro y contundente 6-2 ante el Barça.

FÚTBOL / SELECCIÓN

**Lopetegui ofrece su primera lista con Casillas como gran duda**

El nuevo seleccionador español Julen Lopetegui ofrecerá este mediodía su primera convocatoria desde que accedió al cargo, una lista donde marcará las líneas maestras de esta nueva etapa, que comenzará con los partidos ante Bélgica y Liechtenstein. La mayor incógnita de este nuevo punto de partida para España tiene un nombre muy claro: Iker Casillas. Lopetegui fue quien reclutó al portero para el Oporto cuando este abandonó al Real Madrid hace poco más de un año y ahora sus caminos vuelven a cruzarse en el equipo nacional. A sus 35 años, Casillas es el jugador que más veces ha vestido la camiseta de la selección española con un total de 167 partidos, jalonados con cuatro Mundiales y cinco Eurocopas, pero en la última gran cita continental en Francia perdió su rol de titular en beneficio de David de Gea.

FÚTBOL

CHAMPIONS LEAGUE

# La Champions depara grupos duros para Madrid, Atleti, Barça y Sevilla

Los blancos tendrán al Dortmund como máximo rival por la primera plaza, los rojiblancos se enfrentarán al Bayern de Múnich, los culés al City de Guardiola y los sevillistas a la Juventus

EUROPA PRESS / MADRID

Real Madrid, Atlético, FC Barcelona y Sevilla vivirán una emocionante e igualada fase de grupos esta temporada en la Liga de Campeones tal y como deparó el sorteo celebrado ayer en Mónaco, con al menos un 'coco' y el morbo asegurado con rivales como Dortmund, Bayern de Múnich, Manchester City y Juventus, respectivamente.

La suerte fue en gran parte esquiva con los representantes españoles en la máxima competición continental. El potencial de los cuatro bombos estuvo en esta ocasión bien repartido en los ocho grupos que buscarán los octavos de final. Pese a partir del bombo 1, Real Madrid y Barça no gozaron de grupos asequibles.

El conjunto blanco, vigente campeón de Europa, quedó encuadrado en el Grupo F junto con el Dortmund, Sporting Portugal y Legia. Por su parte, el cuadro culé se medirá en el Grupo C con el Manchester City de Guardiola, Borussia Mönchengladbach y Celtic.

El Atlético de Madrid tendrá a su vez rivales de enjundia y viejos conocidos de la pasada temporada, dentro de un Grupo D que le citará con Bayern Múnich, PSV Eindhoven y Rostov. Además el sorteo dejó al vigente campeón de la Europa League, el Sevilla, compartiendo Grupo H de nuevo con la Juventus, además de Olympique de Lyon y Dinamo Zagreb.

**EL DORTMUND, YA SIN KLOPP**

Las manos inocentes de Clarence Seedorf, Thierry Henry, Ruud van Nistelrooy y Roberto Carlos depararon una fase de grupos más emocionante de lo habitual, con grupos fuertes y opciones para todos, sin un favorito claro pero sin la connotación de 'grupo de la muerte'. Esta edición de la Champions promete pelea hasta la últi-

## El regreso de Guardiola al Camp Nou en el banquillo del City centra el interés del grupo del Barcelona

ma jornada para conocer los clasificados a octavos.

El campeón defensor tendrá en el Dortmund su máximo rival por hacerse con el primer puesto del grupo. El conjunto alemán es un clásico de las últimas Champions, con un juego vertical y efectivo que causó furor de la mano de Jürgen Klopp y que fue finalista en 2013. En aquella edición, el conjunto alemán pasó por encima del Madrid en semifinales de la mano de Robert Lewandowski.

Un año después, ambos equipos volvieron a verse las caras, en cuartos de final, con victoria sufi-



**Cristiano Ronaldo, mejor jugador de Europa.** El delantero del Real Madrid Cristiano Ronaldo fue Mejor Jugador de Europa en la gala de la UEFA, imponiéndose al atlético Antoine Griezmann y al también blanco Gareth Bale. El ariete luso, campeón de la Champions con el Madrid y de la Eurocopa con Portugal, conquistó el galardón por segunda vez en su carrera, después de lograrlo también en 2014. Cristiano cerró la pasada Champions como máximo goleador por cuarta edición consecutiva, 16 tantos.

### FASE DE GRUPOS DE LA LIGA DE CAMPEONES

**►Grupo A**

PSG  
Arsenal  
Basilea  
Ludogorets

**►Grupo C**

BARCELONA  
Manchester City  
B.Mönchengladbach  
Celtic Glasgow

**►Grupo E**

CSKA Moscú  
B.Leverkusen  
Tottenham  
Mónaco

**►Grupo G**

Leicester City  
Oporto  
Brujas  
Copenhague

**►Grupo B**

Benfica  
Nápoles  
Dinamo Kiev  
Besiktas

**►Grupo D**

Bayern Múnich  
ATLÉTICO MADRID  
PSV  
Rostov

**►Grupo F**

REAL MADRID  
B.Dortmund  
Sporting Portugal  
Legia

**►Grupo H**

Juventus  
SEVILLA  
Olympique Lyon  
Dinamo Zagreb

da para el Real Madrid. Bajo las órdenes de Thomas Tuchel, el Dortmund no ha perdido talento ni potencia, aunque sí puede echar de menos una voz experimentada entre tantos jóvenes. Además, el Sporting será un rival competitivo con el aliciente del regreso de Cristiano a la que fue su casa.

En cuanto al Barcelona, el morbo y la exigencia están servidas en el emparejamiento con el City. El nuevo proyecto del que fuera jugador y exitoso técnico culé, Pep Guardiola, recalará en el Camp Nou en un reencuentro que podría decidir el primer puesto del Grupo C. Tras su paso por el Bayern de Múnich sin lograr conquistar Europa, el técnico catalán vuelve a la carga desde la Premier.

El Barça de Luis Enrique, bien reforzado esta temporada, no podrá confiarse con el resto de rivales, ya que el Gladbach es uno de

## Pese a la igualdad, los equipos españoles parten con claras opciones de estar en octavos de final

los huesos duros de la Bundesliga. Además, el Celtic de Glasgow, en horas bajas y con la clasificación sufrida durante la previa, venderá cara su derrota y dar la sorpresa en uno de los grupos más duros, haciéndose fuerte en Celtic Park.

**'DÉJÀ VU' ROJIBLANCO** Por su parte, el Atleti, en el bombo 2, fue a parar al grupo D encabezado por el Bayern. Los de Diego Pablo Simeone se medirán con un Bayern nuevo bajo las órdenes de Carlo Ancelotti, al que el año pasado eliminaron en semifinales cobrándose venganza con los alemanes

por la derrota en la final de 1974. El Atleti ya demostró el año pasado ser capaz de derrotar a los más grandes del continente.

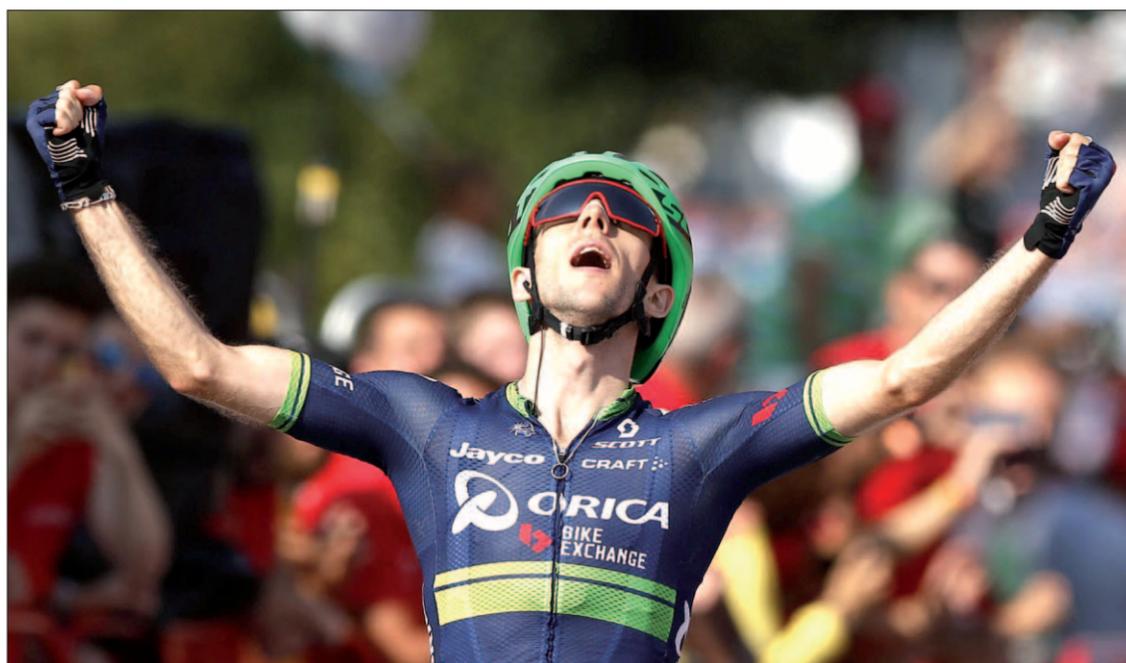
El margen de error será escaso con la presencia de un PSV Eindhoven que buscará recoger los puntos que se dejen Atleti y Bayern para soñar con el pase a octavos. El pasado curso el Atleti tuvo que ir a los penaltis para eliminar a los holandeses en octavos de final. El grupo lo cierra un debutante como el Rostov, que eliminó en la última ronda previa al Ajax.

Además, el Sevilla respiró en parte con un grupo más asequible que el del año pasado, el cual le costó la eliminación. Sin embargo, la igualdad manda en un Grupo H en el que se medirá de nuevo con la Juventus. El campeón italiano y el campeón de la Europa League son favoritos ante Olympique de Lyon y Dinamo Zagreb.

CICLISMO VUELTA A ESPAÑA

# Simon Yates se luce en Luintra

Galicia exhibe una última etapa más dura de lo previsto pero sin cambios entre los 'gallos'



Simon Yates celebra la victoria en la meta de Luintra, que le coloca décimo en la clasificación general de la Vuelta. / EFE

CLASIFICACIONES

ETAPA	
1. Simon Yates (GBR/Orica)	4h05:00
2. LUIS LEÓN SÁNCHEZ (ESP/Astana)	a 20
3. Fabio Feltine (ITA/Trek)	22
4. Ben Hermans (BEL/BMC)	m.t.
5. Kenny Elissonde (RUS/FDJ)	m.t.
6. DANI MORENO (ESP/Movistar)	m.t.
7. Mathias Frank (SUI/IAM Cycling)	m.t.
8. ALEJANDRO VALVERDE (ESP/Movistar)	29
9. Romain Hardy (FRA/Cofidis)	m.t.
10. Simon Clarke (AUS/Cannondale)	m.t.

GENERAL	
1. Darwin Atapuma (COL/BMC)	21h45:21
2. ALEJANDRO VALVERDE (ESP/Movistar)	a 28
3. Chris Froome (GBR/Sky)	32
4. Nairo Quintana (COL/Movistar)	38
5. Johan Esteban Chaves (COL/Orica)	m.t.
6. SAMUEL SÁNCHEZ (ESP/BMC)	1:07
7. Leopold König (CZE/Sky)	1:12
8. Peter Kennaugh (GBR/Sky)	1:14
9. Gianluca Brambilla (ITA/Etixx-Quick Step)	1:22
10. Simon Yates (GBR/Orica)	1:28
.../.../...	
12. ALBERTO CONTADOR (ESP/Tinkoff)	1:52

kilómetros en una jornada dura y exigente por un terreno sinuoso donde el británico aprovechó un ataque en el momento preciso para anular la fuga e impedir a su vez una llegada masiva.

Se dio un bonito pulso entre el pelotón, tirado en la parte final y decisiva por un Movistar ambicioso, y una fuga que pese a ser nutrida quedó reducida al final a un 'tira y afloja' entre Mathias Frank (IAM) y Jan Bakelants (AG2R) y Andrey Zeits (Astana), que venían por detrás. Pero el pelotón dio caza al dueto a 4,6 kilómetros de meta y Yates, en solitario, al suizo a 3,7 kilómetros de Luintra.

Los cañones del Sil mostraron, más allá de su belleza, un terreno duro para las piernas de los ciclistas, en una jornada con calor que hizo todavía mayor el desgaste y el consiguiente espectáculo creado por la persecución y la posterior lucha por el triunfo de etapa donde Yates estuvo inconmensurable. Sin cambios en los favoritos, Darwin Atapuma (BMC) si-



gue como líder de la general. Pese a que la etapa no era demasiado larga la dureza llegó por el calor y por el terreno, claramente 'rompepiernas' con solo un puerto puntuable para el premio de la montaña pero con un sube y baja constante, con carreteras estrechas y de piso rugoso que fueron una pesadilla para el pelotón. Aún así la carrera estuvo movida e hizo de esta etapa una de las mejores en lo que va de Vuelta, previa a una séptima jornada con salida en Maceda y llegada a Puebla de Sanabria tras 158,5 kilómetros, la primera que con final fuera de Galicia después de una semana.

EUROPA PRESS / BARCELONA  
Simon Yates (Orica-BikeExchange) se impuso en la sexta etapa de la Vuelta a España, disputada entre Monforte de Lemos y Luintra, en la Ribeira Sacra, sobre 163,2

Loterías y Apuestas del Estado

Lotería Nacional		SORTEO DEL JUEVES		SORTEO DEL DÍA 25 DE AGOSTO DE 2016		Seis series de 100.000 billetes cada una		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a cada una de las seis series de los números premiados, clasificados por su cifra final		Estos premios caducan a los tres meses, contados a partir del día siguiente al de la celebración del sorteo		Lotería Nacional	
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9				
37000.....180	37001.....150	37002.....150	37003.....180	37004.....150	37005.....150	37006.....150	37007.....150	37008.....180	37009.....150				
37010.....180	37011.....150	37012.....150	37013.....180	37014.....150	37015.....210	37016.....150	37017.....150	37018.....180	37019.....150				
37020.....180	37021.....150	37022.....150	37023.....180	37024.....150	37025.....150	37026.....150	37027.....150	37028.....180	37029.....210				
37030.....180	37031.....150	37032.....210	37033.....180	37034.....150	37035.....150	37036.....210	37037.....150	37038.....180	37039.....150				
37040.....180	37041.....150	37042.....150	37043.....180	37044.....150	37045.....150	37046.....150	37047.....150	37048.....180	37049.....150				
37050.....180	37051.....150	37052.....150	37053.....180	37054.....7.620	<b>37055.....60.000</b>	37056.....7.620	37057.....210	37058.....180	37059.....210				
37060.....180	37061.....150	37062.....150	37063.....180	37064.....150	37065.....150	37066.....150	37067.....150	37068.....180	37069.....210				
37070.....240	37071.....150	37072.....150	37073.....180	37074.....150	37075.....150	37076.....210	37077.....150	37078.....180	37079.....150				
37080.....180	37081.....150	37082.....150	37083.....180	37084.....150	37085.....300	37086.....150	37087.....150	37088.....240	37089.....150				
37090.....180	37091.....150	37092.....150	37093.....180	37094.....150	37095.....150	37096.....150	37097.....150	37098.....180	37099.....150				
76600.....330	76601.....300	76602.....300	76603.....330	76604.....300	76605.....300	76606.....300	76607.....300	76608.....330	76609.....300				
76610.....330	76611.....300	76612.....300	76613.....330	76614.....300	76615.....360	76616.....300	76617.....300	76618.....330	76619.....300				
76620.....330	76621.....300	76622.....300	76623.....330	76624.....300	76625.....300	76626.....300	76627.....300	76628.....330	76629.....360				
76630.....330	76631.....300	76632.....360	76633.....330	76634.....300	76635.....300	76636.....360	76637.....300	76638.....330	76639.....300				
76640.....330	76641.....300	76642.....300	76643.....330	76644.....300	76645.....300	76646.....300	76647.....300	76648.....330	76649.....300				
76650.....330	76651.....300	76652.....300	76653.....330	76654.....300	76655.....300	76656.....300	76657.....360	76658.....330	76659.....360				
76660.....330	76661.....300	76662.....300	76663.....330	76664.....300	76665.....300	76666.....300	76667.....300	76668.....330	76669.....360				
76670.....390	76671.....300	76672.....300	76673.....330	76674.....300	76675.....300	76676.....360	76677.....300	76678.....330	76679.....300				
76680.....330	76681.....300	76682.....300	76683.....330	76684.....300	76685.....300	76686.....300	76687.....12.300	<b>76688.....300.000</b>	76689.....12.300				
76690.....330	76691.....300	76692.....300	76693.....330	76694.....300	76695.....300	76696.....300	76697.....300	76698.....330	76699.....300				
<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>	<b>Terminaciones</b>		<b>Terminaciones</b>	<b>Terminaciones</b>	<b>Terminaciones</b>	<b>Terminaciones</b>	<b>Terminaciones</b>				
4740.....780		532.....210	3.....30		085.....150	1896.....750	517.....150	6688.....990	6169.....810				
70.....90		912.....150			975.....150	2176.....810	57.....60	688.....240	29.....60				
0.....30		32.....60			15.....60	436.....210		758.....180	59.....60				
						36.....60		88.....90	69.....60				
						76.....60		8.....30					

ESTE SORTEO ADJUDICA 2.463.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

1.ª Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
 2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
 3.ª Vea si en la columna de números aparece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete.  
 4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras. Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.

FÓRMULA 1

GRAN PREMIO DE BÉLGICA

# Alonso vuelve a presionar con una eventual retirada

El piloto asturiano condiciona su futuro en la Fórmula 1 más allá de 2017 a un cambio en los coches que le haga volver a disfrutar

EUROPA PRESS / MADRID

Fernando Alonso volvió a avisar de que el año que viene, cuando concluya su contrato de tres años con McLaren, se planteará su continuidad en la Fórmula 1 y que eso no dependerá de su capacidad para ganar carreras, sino de que los coches cambien y sean más "rápidos y divertidos" que ahora, subrayando que si eso no ocurre abandonará la competición.

"El año que viene es una incógnita. Si los coches son emocionantes de conducir seguramente seguiré más años, pero si no cambian y me siguen dando esas sensaciones de los últimos años seguramente pare. No tiene nada que ver con ser competitivo, con ganar un campeonato o no. Ahora no disfruto estos coches, para mí ya no son rápidos ni divertidos", lamentó Alonso en la rueda de prensa previa al Gran Premio de Bélgica.

El asturiano recaló que al final de 2017 terminará su contrato con McLaren y que entonces deberá "tomar una decisión". "Esa decisión va a ser si continuó en la Fó-

mula 1 o no. En los últimos años con los motores turbo los coches son un poco distintos de conducir, no digo mejores o peores, cada uno tiene su opinión. He tenido la suerte de conducir los coches de 2003, los de 2009 que eran mucho más extremos...", rememoró sobre una época que dijo añorar.

Por contra, ver "los coches actuales de GP2" le hace "sentir un poco triste". "Ahora los coches son más pesados, no hay agarre, tenemos que ahorrar combustibles, neumáticos, estamos ahorrando desde la vuelta uno y eso es algo que va en contra del espíritu del piloto", denunció.

Por otra parte, Alonso destacó la mejoría de McLaren-Honda en las últimas carreras, recordando que "hace solo dos meses" estaban en "una situación muy diferente", hasta el punto de que empezaban las carreras "últimos con el noveno motor" de la parrilla.

"Nos doblaron dos veces el año pasado aquí, también pasó en Alemania, en Hungría... Sin duda hemos dado un paso adelante. No es

que hayamos segundos, es que hemos ganado minutos en los tiempos totales de las carreras. Estamos en mejor posición y lo estamos disfrutando. Debemos ser muy optimistas para este año y para el año que viene. Aquí hemos traído mejoras en el coche. Tanto Spa como Monza serán carreras delicadas para nosotros por las características de los circuitos, pero vamos a demostrar estos progresos y seguiremos buscando más", animó.

En este sentido, reiteró que el objetivo del equipo a largo plazo es "ser campeones del mundo", pero que "este año ya no es posible", antes de un Gran Premio de Bélgica que reanuda la actividad tras el parón veraniego.

**LA GUERRA DE MERCEDES** Precisamente en Spa se reanuda la batalla por el título entre los pilotos de Mercedes, Lewis Hamilton y Nico Rosberg, mientras que Alonso llega decidido a seguir progresando con su MP4-31.

Disputadas 12 de las 21 carreras del calendario, el asturiano



Fernando Alonso concluye la próxima temporada su contrato con McLaren. / EFE

ocupa la decimotercera posición del Mundial de pilotos con 24 puntos, dos puestos por detrás de su compatriota Carlos Sainz (Toro Rosso, 30 puntos), y McLaren es séptimo en el Mundial de constructores. Un balance discreto que no ha menguado su optimismo.

En cuanto a la lucha por el título, Hamilton llega embalado a las Ardenas y soñando con con-

vertirse en el tercer piloto de la historia que alcanza la friolera de 50 victorias en F1, un registro únicamente alcanzado por el alemán Michael Schumacher (91) y el francés Alain Prost (51). Sin embargo, su objetivo se complicó debido a la sanción de veinte posiciones por cambiar la unidad de potencia que le obligará a salir desde el fondo de la parrilla.

## Ahora puedes leer El Adelantado desde cualquier lugar



**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

en **K+** KIOSKO  
Y MAS

Por sólo  
**23,99€**  
mensuales



Puedes leer El Adelantado de siempre  
en formato PDF en tu ordenador,  
dispositivo móvil o tablet

Tfno. información lectores y suscriptores: 921 43 72 61, de lunes a viernes, de 9.00 a 14.00 y de 17.00 a 19.00 horas



## Agencia Funeraria Santa Teresa

SERVICIOS FUNERARIOS EN SEGOVIA. ATENCIÓN EN TODA ESPAÑA



TELÉFONOS DIRECTOS 24H

921 430 028/921 425 810

900 13 13 14 (GRATUITO)

- Crematorio en Segovia
- Tanatorio en Cuéllar
- Tanatorios en toda la provincia
- Traslados nacionales e internacionales
- Servicio de floristería y esquelas
- Inhumaciones y servicio de cementerio

**VELATORIO  
ABIERTO  
LAS 24H.**

TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ | CREMATORIO SANTA TERESA

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

## Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

**Teléfono:**  
**921 437261**

# LA GUÍA

## de SEGOVIA

**Teléfono:**  
**921 437261**

### Abogados

**M<sup>a</sup> Ángeles Alonso Benito.** Santa Isabel, 23. Teléf.: 921434742.

**JYM Sanz Abogados C.B.** Julián Sanz Gómez. Mónica Sanz Sierra. www.jymsanzabogados.com Ezequiel González, 29. Teléfono: 921461501

**Julia González Herro.** Plaza Somorrostro, 3. Teléfono: 921426161

**Martín Merino Abogados.** Plaza de Guevara, 4. Teléf.: 921443258

**Ricardo Catalina Miranda.** Ada. Camilo José Cela, 8, 1º. Teléfono: 921143060. Cuéllar

### Academias

**Logos.** San Antón, 2. Teléfono: 921442516.

### Administrador de fincas

**Magasco Administración.** Avda. Fernández Ladreda, 27, 2º Dcha. Teléf.: 921413355.

### Alarmas

**Drin Polígono Industrial El Acueducto.** Teléfono: 902902910.

### Alimentación

**Casa Candamo.** San Francisco, 2. Teléf.: 921434624.

**La Tienda del Señor Emilio.** José Zorrilla, 74. Teléf.: 921420426

**Díhose.** Gremio del Cuero. Parcela 102B. Teléfono: 921430618. Hontoria.

**Distribuciones Alimentarias San Lorenzo.** Avda. del Sotillo, 3. Teléfono: 921433260. La Lastrilla.

**Dionisia San Juan Moreno.** Eras, 3. Teléf.: 921557265. **Santo Tomé del Puerto.**

**Almacén de bebidas Hijos de Esteban Muñoz.** Caño, 28. Teléfono: 921575068. Navalmanzano.

**Supermercado Jesús Marino.** Granero, 13. Teléfono: 921543111. Boceguillas

**Huercasa.** Lavaderos, s/n Teléf.: 921160006. Sanchoño.

### Almacenes veterinarios

**Elasa.** Carretera de So-

ria, 11. Teléfono: 921437180. La Lastrilla

### Áridos

**Carrión Arexna / Gásoloos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

### Antigüedades

**Antigüedades Ana y Belén.** Marqués del Arco, 26. Teléfono: 921047513.

### Artes gráficas

**Seyesprint Taller de Artesanía Digital.** Santo Tomás, 5. Teléfono: 921462412.

### Artículos de Viaje

**Mipieli.** La boutique del bolso y del viaje. Plaza de la Rubia, 8. Alférez Provisional, 5. Teléfonos: 921460280 /921438387

### Arquitectos

**Joaquín Albertos Díez.** Almendros, 3. Local. Teléf.: 921432587.

**Trazados Tz2 Arquitectura.** Plaza Espronceda, 16. Teléfonos: 921118797/ 637768470.

**Attrium.** Del Tango, 15, www.attrium.info. Teléfonos: 921406543/ 616483216. San Cristóbal de Segovia.

### Artesanía

**Montón de Trigo, Montón de Paja.** Juan Bravo, 21. Plaza de la Merced, 1. Teléfono: 9214626700

### Bares

**100 Montaditos.** Avda. del Acueducto, 11. Teléfono: 921422586

**Alma Nostra.** San Francisco, 48. Teléfono: 646505271

**Atrio Bar.** Hermanos Barral, 3. Teléfono: 921463891.

**Bar Apolo.** Santa Teresa de Jesús, 23. Teléfono: 682801451.

**Bar As de Copas.** Avda. Constitución, 36. Teléfono: 921424915.

**Bar Buenavista.** Valdevilla, 58. Teléf.: 921428642.

**Bar Calypso.** Cándido

López, 6. Teléf.: 921923070.

**Bar Cambalache.** Desayunos y tapeo. San Agustín, 22. Teléfono: 921050318.

**Bar Canavan's.** Plaza de la Rubia, 2. Teléfono: 921460252.

**Bar Cancha 17** Dámaso Alonso, 16. Teléf.: 921475449.

**Bar California.** Plaza Doctor Gila, 5. Teléfono: 921463749

**Bar Cárda.** San Cristóbal, 20. Teléf.: 921434028.

**Bar Casa Paco.** San Lorenzo, 5. Teléf.: 921431435.

**Bar Casa Vicente.** Plaza de La Rubia, 6. Teléf.: 921462541.

**Bar Cathedra.** Paseo Conde Sepúlveda, 1. Teléf.: 921431072.

**Bar Deja'vu.** Paseo Conde Sepúlveda, 1. Teléfono: 921438259

**Bar Churrería de San Lorenzo.** Plaza de San Lorenzo, 1 Teléfono: 921047694.

**Bar Como en Casa.** Vía Roma, 26. Teléfono: 646843397.

**Bar El Antiquo Café.** Alto de Los Leones, 8. Teléfono: 921437373.

**Bar El Bodegón.** Ezequiel González, 13. Teléfono: 921463447

**Bar El Caballo Blanco.** Obispo Quesada, 22. Teléfono: 921441164.

**Bar El Compás.** Santo Tomás, 1. Teléf.: 921428648.

**Bar El Desván.** Juan bravo, 58. Teléfono: 921462741.

**Bar El Pabellón.** Dámaso Alonso, 52. Teléfono: 921110053.

**Bar El Pilar.** Vía Roma, 50. Teléf.: 921444290.

**Bar El Sitio.** Infanta Isabel, 9. Teléfono: 921460996.

**Bar El Socorro.** Socorro, 10. Teléfono: 921460594.

**Bar El Soto.** Plaza Tirso de Molina, 11. Teléfono: 921110815.

**Bar Giorgio.** Gobernador Fdez. Jiménez, 14. Teléfono: 921425904.

**Bar Haggen Acueducto 25.** Avda. Acueducto, 25. Teléfono: 636463499

**Bar Hnos Fraile.** Juan Carlos I, 14

**Bar In Lorencho.** Plaza de San Lorenzo, 8.

**Bar Jaque Mate.** Santa Catalina, 10.

**Bar Jauja.** Carretera de San Rafael, 10. Teléf.: 921420012.

**Bar Jeyma.** Cronista Lecea nº1. Teléfono: 921700134

**Bar Kikos.** Puente de Muerte y Vida, 8. Teléfono: 675493840

**Bar La Casa del Sabor.** Doctor Sancho, 3. Teléf.: 921118316.

**Bar La Cava de Aurora.** El Roble, 19.

**Bar La Concepción.** Plaza Mayor, 15. Teléf.: 921460930.

**Bar La Fuentecilla.** Fuenfría, 1.

**Bar Lastra.** Paseo Conde Sepúlveda, 53. Teléfono: 620038260.

**Bar La Taberna de Mou.** Los Coches, 13.

**Bar La Tasquina.** Alférez Provisional, 13. Teléfono: 921463914.

**Bar La Tasquina.** Pº Ezequiel González, 25. Teléf.: 921461954.

**Bar La Tasquina.** Valdeláguila, 3. Teléf.: 921463914.

**Bar La Toscana.** Pº Obispo Quesada, 1. Teléfono: 651165077.

**Bar La Zapatería.** Plaza de la Universidad, 1. Teléfono: 921427054.

**Bar Las Delicias.** Vía Roma, 50. Teléfono: 921434236.

**Bar Las Nubes.** Terminiillo, 5. Teléfono: 921444927.

**Bar Lizarrán.** Doctor Laguna, 2. Teléfono: 921460099.

**Bar Las Tres BBB.** Plaza Mayor, 13. Teléf.: 921462226.

**Bar Los Faroles.** Avda. Fernández Ladreda, 4. Teléfono: 921445122.

**Bar Los Pekes.** Las Nieves, 9. Teléfono: 921428520

**Bar Ludos.** José Zorrilla, 26. Teléf.: 921700149.

**Bar Maype.** Avda. Fernández Ladreda, 22. Teléfono: 921461815.

**Bar Merkamueble.** Atalaya, 3. Teléf.: 921435227.

**Bar Metrópolis.** Los Coches, 3. Teléfono: 921440280.

**Bar Nicoletta.** San Cristóbal, 18. Teléfono: 666961694

**Bar Niza.** Conde Sepúlveda, 5. Teléfono: 921049572.

**Bar P131.** Plaza Tirso de Molina. Teléfono: 921475455.

**Bar Pentagrama.** Almendros, 1. Teléfono: 987164611

**Bar Pino Dido.** Cándido López, 2. Teléfono: 921922196.

**Bar PK2.** José Zorrilla, 42. Teléf.: 675930320.

**Bar Planeta Espresso** José Zorrilla, 70. Teléfono: 921700529

**Bar San Martín.** www.sanmartinbarrestaurant.com Plaza San Martín. Teléfono: 921047678.

**Bar Reino.** Avda. Constitución, 38. Teléfono: 622655041

**Bar Restaurante Bijou.** Avda. Obispo Quesada, 5. Teléfono: 921422201.

**Bar Rubí.** Escuderos, 4. Tel.: 921460743.

**Bar Séptima Avenida.** Doctor Hernando, 4. Teléfono: 921437306.

**Bar Restaurante Estevez.** Comida casera. Avda. Vía Roma, 14. Teléfono: 921434658

**Bar-Restaurante Siboney.** Paseo Ezequiel González, 23. Teléf. 921461538

**Bar Tarines.** Infanta Isabel, 14. Teléf.: 921463542.

**Bar Tentaciones** (Mercado Municipal de La Albuera). Teléfono: 693801151

**Bar Volapié.** Cervantes, 20. Teléfono: 921462697..

**Bar Vadium.** Avda. Padre Claret, 26. Teléfono: 680300779

**El Rincón de Alejandro St. Andrews.** Avda. Constitución, 40. Teléfono: 921700247.

**Café Bar Momentos.** Avda. Fernández Ladreda, 20. Teléf.: 669402877

**Cafe-Bar El Valle.** Calle de los Arroyos, 8.

**Café-Bar Plató.** Hermanos Barral, 1. Teléf.: 921463918.

**Café San Millán.** Severo Ochoa, 1. Teléfono: 921429307.

**Cafetería Alcázar de Segovia.** Alcázar de Segovia.

**Cafetería Cookies.** El Rancho, 21. Teléf.: 921047126.

**Cafetería Expressate.** Dámaso Alonso, 54. Teléfono: 921433201

**Cafetería Jamería.** Hermanos Barral, 2. Teléf.: 921461152.

**Cafetería Los Soporales.** Avda. Fernández Ladreda, 18. Teléf.: 921461766.

**Cervecería Avenida 89.** José Zorrilla, 89. Teléfono: 921111202.

**Cafetería San Cristóbal.** El Campo 5. Teléfono: 921432765.

**Cervecería Santana.** Infanta Isabel, 18. Teléf.: 921463564.

**Cervecería Universal.** Baltasar Gracián, 9. Teléfono: 921438490

**Dani's Cafetería.** Plaza de la Universidad, 5. Tel.: 921049755

**El Café del Mercado.** Estación de Autobuses. Tel.: 921424544.

**Farggi Café-Heladería.** San Francisco, 1. Teléfono: 921440618.

**Mesón Los Ángeles.** Marqués de Lozoya, 2. Teléf.: 921118382.

**Mesón Puente Hierro.** Carretera de Villacastán, 35. Teléfono: 921420498.

**Parilla Las Sirenas.** Juan Bravo, 30. Teléfono: 921462654.

**Pub Celia Bar.** Vía Roma, 33. www.pubcelia.com Teléfono: 921430851

**San Luis Hamburguesería.** Desde 1982. Infanta Isabel, 14. Teléfono: 921463091.

**Taberna López.** Teléf.: 921433618 www.tabernalopez.com

**Tiendas y Cafes La Colonial.** Avda. Fernández Ladreda, 19. Teléfono: 921435516.

**Tiendas y Cafés La Colonial.** Plaza del Corpus, 9. Teléfono: 921462168.

**Café Luis.** Plaza Mayor, 5. Teléfono: 921425208. Abades.

**Mesón Conra.** Plaza Mayor, 1. Abades.

**Mesón Cardenal Cisneros.** Ctra. A-1 Madrid-Irún. Teléfono: 921543729. Boceguillas.

**Bar Sol.** Plaza España. Cabezuela.

**Hostal Bar Stop.** Carretera de Sebúcor, 1. Teléf.: 921522514. Cantalejo.

**Lurois Bar.** Sepúlveda, Teléfonos: 20. 9 2 1 5 2 2 5 7, 616507442. Cantalejo

**Tasca GH.** Real, 1. Teléfono: 609251085. Cañicosa

**Bar Piche.** Plaza del Prado, 25. Teléfono: 921497922. Cantimpalos.

**Bar Kris/Kol.** Pósito Real, 20. Teléf.: 921560787. Carbonero el Mayor.

**Bar Palacio.** Diputado Esteban Pastor, 1. Teléf.: 921560015. Carbonero el Mayor.

**Bar Los Rubios.** Pola Vieja, 2. Teléf.: 921529211. Carrascal del Río.

**Bar El Rinconcito.** Raciones y bocadillos. Paseo de las Olmas, 2. Teléf.: 629509924. Coca

**La Cúpula.** San Pedro, 26. Teléf.: 642737627. Cuéllar

**Bar Paralex.** Calvario, 31. Telf.: 921140451. Cuéllar.

**Bar Lorma.** Avda. de Los Toros s/n. Teléf.: 921141831. Cuéllar.

**Bar Manso.** La Villa, 4. Teléf.: 921181339. El Espinar.

**Bar Basilio.** Plaza de la Corredera, 17. Teléf.: 921181217. El Espinar.

**Bar Mateo.** Real, 6. Teléfono: 921560841. Escarabajosa de Cabezas

**Bar Las Cubas.** Damas, 8. Teléf.: 921555009. Fresno de Cantespino.

**Bar Zaera.** Plaza Mayor, 10. Teléf.: 606817524. Fuentepeayo.

**Bar Pedro.** Real, 2. Hontanares de Eresma.

**Bar Roso.** Carretera de Valladolid, 3. La Lastrilla.

**Mesón Pedraza.** La Fragua, 8. Teléf.: 921439788. La Lastrilla.

**Bar Renedo.** Bodegas, 1. Telf.: 921169193. Lasstras de Cuéllar.

**Bar Cafetería Povi.** Avda. Hontoria, 1. Polígono Ind. Hontoria. Teléfono: 921444495. Hontoria

**Bar Santi.** Ramón y Cajal, 3. Teléf.: 921169190. Lastras de Cuéllar.

**Bar El Centro.** Mayor, 4. La Losa.

**Bar Ayuso.** Segovia, 12. Tel.: 921485158. Madrona.

**Bar Emilia.** Plaza San Pedro, 1. Teléfono: 921504002. Matabuena.

**Bar Acueducto.** Calle Real, 22. Mozoncillo.

**Casa Paco.** Plaza Mayor, 3. Teléfono: 921577342. Mozoncillo.

**Bar Marta.** Santa Ana, 36. Teléf.: 921179292. Muñopedro.

**Bar Pintos.** Procesiones, 3. Teléfono: 921179233. Muñopedro.

**Bar Pi-Lón.** Ramón y Cajal, 2. Teléf.: 921580205. Nava de la Asunción.

**Sambar.** Zurdo y Giraldez, 29. Teléf.: 921591100. Navas de Oro.

**Mesón Plaza Mayor.** Plaza Mayor, 17. Teléfono: 921591035. Navas de Oro.

**Bar El Gato Estanco.** Crta. de Segovia 15. Teléfono: 921480257. Navas de Riofrío.

**Casa Poli.** Segovia, 20. Teléf.: 921480501. Navas de Riofrío.

**Bar Paño.** Aurora, 16. Teléfono: 921193185. Navas de San Antonio.

**Bar Centro.** Mayor, 3. Teléfono: 653800543. Navas de San Antonio.

**Bar de Frutos.** Real, 29. Teléf.: 639173462. Ortigosa del Monte.

**Bar La Plaza.** Plaza Mayor, 13. Teléfono: 921483141. Otero de Herreros.

**Bar Encuentros.** Real, 96. Teléf.: 921469105. Palazuelos de Eresma.

**Bar Careus.** Del Deporte, P

**Bar Tangolio.** Plaza Mayor, 1. Teléfono: 687735908. Sta. Mª la Real de Nieva.

**Bar La Terraza.** Las Eras, 3. Teléfono: 921557155. Santo Tomé del Puerto.

**Bar de Arriba.** Segovia, 1. Tabanera del Monte.

**Bar Casino.** Real, 2. Teléfono: 921501194. Turégano.

**Bar Palacio.** Plaza de España, 31. Teléfono: 921500663. Turégano.

**El Mesoncito de Chapepe.** Doctor González Velasco, 2. Teléfono: 921493114. Valseca.

**Bar Juanito.** Real, 1. Teléf. 921490740. Valverde del Majano.

**Bar La Aparecida.** Plaza Mayor, 5. Teléfono: 921490008. Valverde del Majano.

**Bar El Caño.** Real, 2. Teléf.: 921190142. Vegas de Matute.

**Bar Plaza.** Plaza Mayor, 2. Teléfono: 921197035. Villacastín.

**Bar Club.** Plaza Mayor, 12. Teléf.: 921198357. Villacastín.

**Bar Yanguas.** Plaza del Ayuntamiento, 1. Teléfono: 921562836. Yanguas de Eresma.

**Bar La Alcaldesa.** Oriente, 2. Teléf.: 921432619. Zamarrama.

## Bazares

**El Rincón de Carmen.** Abastos, 5. Teléfono: 665814615. San Ildefonso

## Bingo

**Bingo Doctor Sancho.**

## Bricolaje

**Maderas Colomba.** Avda. Hontoria. Par, 27-E. Teléfono: 921434595. Polígono de Hontoria.

## Camping

**Camping Acueducto.** Avda. Juan de Borbón y B., 49. Teléf.: 921429517.

## Carnicerías

**Carnicería-Charcutería Marta.** Plaza Gonzalo de Berceo, 1. Teléfono: 921435457.

**Carnicería Manuel Clemente Martín,** San Francisco, 30. Teléfono: 921428106.

**Carnicería Juan Martín.** San Francisco 14. Teléfono: 921428024.

**Carnicería San Bruno.** Plaza de la Rubia, 11. Teléfono: 921460251

**Carnicería Garmar.** Paseo Conde Sepúlveda. Teléfono: 921420827

**Carnicería Herranz.** José Zorrilla, 79. Teléfono: 921421627.

**Carnes Mercedes Martín.** La Plata, 22. Teléf.: 921433814

**Carnicería Vicarma.** Plaza Becquer, 9. Teléfono: 921444757

**Casquería Claudio de la Fuente.** San Francisco, 11. Teléfono: 921428223

**Carnicería Juan Carlos Muñoz Galán.** Plaza

de Abastos, 8. Teléf.: 921560251. Carbonero el Mayor.

**Carnicería Hnos. Alvaro Gómez.** El Pobo, 20. Tel.: 921506314. Navafria.

**Hermanos Penas.** San Blas, 24. Teléfono: 921580979. Nava de la Asunción.

## Carpinterías

**Maderas Justo Herrero.** Calle el Mayo, 27. Teléfono: 921506602. Navafria

**Mariano Arribas e Hijos.** Castillejos, 16, Teléfono: 921483006. Otero de Herreros

## Carpinterías metálicas

**Metales Marcos.** Gremio de los Tejeros s/n. Polígono de Hontoria. Teléfono: 921472202

## Casas rurales

**La Finca del Pozo.** www.segoviacasasrural.com Mirasierra, 3. Teléfono: 921049898. Abades

**Los Herrero.** www.casasruralherrerero.com Plaza de la Fuente, 23. Zarzuela del Monte

**Casa Rural El Acebo.** www.el-acebo.com Rafael Matezanz, 7. 9 2 1 5 0 7 2 6 0, 699091442. Prádena

**Casa El Pílon.** Viñuelas, 10. Teléfono: 607737805. Torre Val de San Pedro

## Centro de negocios

**Exitus.** Avda. Padre Claret, 12. Teléfono: 921413079.

## Centro de reconocimiento médico

**Centro de Reconocimiento Médico Nueva Segovia.** Perm. de conducir, armas, seguridad privada... Pza Espronceda, 16. Tel.: 92118686.

## Centros recreativos

**Casino de la Unión.** Juan Bravo, 30. Teléfono: 921462663.

**Casino de la Unión.** Plaza de España, 5, bajo. Cantalejo.

**Club de Campo El Tiro.** Pº de Bolonia s/n. Teléfono: 921470280. San Ildefonso

## Churrerías

**Marmel.** José Zorrilla, 113. Telf.: 921421057.

**Santamera.** José Zorrilla, 27. Teléfono: 921421003.

**La Artesana.** Gobernador Fernández Jiménez, 7. Teléfono: 921429424.

## Climatización

**Air & Fort.** Alfonso VI, 27. Teléf.: 645255668

## Clínicas dermatológicas

**Láser Médica Segovia.** José Zorrilla, 134. Teléfono: 921438414

## Clínicas Dentales

**Clínica Dental Juan Bravo.** Juan Bravo, 20-2º Izda. Teléfono: 921463393.

**Clínica Dental de Castilla y León.** Los Almendros, 1. Local, 2. Teléf.: 647543892.

**Clínica Médico Dental Tirso de Molina.** Tirso de Molina, Local 9. Odontología, podología y cirugía menor. Teléfono: 921442924.

## Combustibles

**Enagas.** Guadarrama, 53. Tel.: 921433986

**Gasoleos Martín.** www.gasoleosmartin.es Guadarrama, 25. Teléfono: 921438404

**Geot Carburantes.** Pº Ezequiel González, 24. Teléfono: 921427910.

**Carrión Arexna / Gasoleos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

**Navatrans Gasolinera.** Autovía Valladolid-Segovia. Tel: 921064963. Navas de Oro.

## Comercio/empresas de servicios

**Materiales de Oficina Alberto González Maseda.** Gremio de los Caldereros, s/n. Teléfono: 921431974

**Industrias del Papel Álvarez.** Roble, 9. Teléfono: 921436595

**Muñoz Hostelería.** Gremio de los Caldereros, 16 Pol.Industrial de Hontoria. Teléfono: 921429762

**Maderas Justo Herrero González.** Mayo, 7. Teléfono: 921506021. Navafria.

**Fábrica de Cristales Vicasa.** Colonia Esperanza, 9. Teléfono: 921472202 San Ildefonso.

## Comidas populares

**Julián del Barrio.** Teléfono: 696127682.

## Construcción

**La Paloma Segoviana.** Carretera de Soria, 7. Teléf.: 921435577.

**Arenas Silíceas Gómez Vallejo.** Teléfono: 921430861.

**Construcciones CMM.** Marqués del Arco, 34, 2º. Tel.: 616329887.

**Construcciones Gensena.** Doctor Laguna, 4. 1º E. Teléfono: 921462536.

**Construcciones Cecilio Palomares.** Plaza Doctor Laguna, 2, 3º E.

**Construcciones Cardiel.** Pº Ezequiel González, 10. Teléfono: 921427519.

**Gómez Apartamentos, S.A.** www.gomezapartamentos.com San Vicente Ferrer, 4. Teléfono: 921424858

**Fábrica de Ladrillos Dalopa.** Carretera de Bernuy-Mata, s/n. Teléfono: 921400020. Bernuy de Porreros.

**Carlos Díez Segovia.** Ctra. San Rafael-Segovia. El Espinar.

**Construcciones David.** San Juan, 6. Teléf.: 921586625. Coca.

**Manuel San Frutos.** Materiales de Construcción. C/ Peñañiel,

2. Tel.: 921140220. Cuéllar.

**Gabriel Barahona.** Plaza Grajera, 3. Teléfono: 921557865. Grajera.

**El Reque, Transp. Excavaciones y Materiales.** Ctra. Soria. KM. 187. Tel.: 921444000. La Lastrilla.

**Gorma Matriciales de Construcción.** Abades, 15. Teléf.: 921485166. Madrona.

**Carrión Arexna / Gasoleos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

**Mariano Arribas e Hijos.** Castillejos, 16. Teléfono: 921483006. Otero de Herreros.

**Fernando Rico.** Las Flores, 1. Teléfono: 921160432. Sanchoñuño.

**Contenedores Transportes Gala.** Travesía La Reina, 5. Teléfono: 921471021. San Ildefonso.

**Tapias Rueda Construcciones y Servicios.** Polígono Las Eras. Parcela, 12. Teléfono: 921471803. San Ildefonso.

**Arco Ramírez.** Calandria, 8. www.arco-ramirez.com. Teléf.: 921471474. San Ildefonso.

**Félix Arranz Martín.** Alfonso VI, 30. Teléf.: 921540038. Sepúlveda.

## Chimeneas y calderas

**Chimeneas y Estufas Martín Muñoz.** Avda. de la Constitución, 34. Teléfono: 921442834

## Depilación

**No + Vello.** Escultor Marinas, 10. Teléf.: 921100700.

## Discotecas

**Discoteca Pratum.** La Plaza, 1. Teléfono: 921507027. Prádena

**Discoteca La Violeta.** Sancho García, 19. Teléfono: 921540243. Sepúlveda.

## Electricidad

**Suministros Eléctricos Essan.** Somosierra, 4. Teléfono: 921427161

**Electricidad Eufón.** Carretera Valladolid s/n. Teléfono: 921140278. Cuéllar.

**Comercial Hispanofil.** Avda. Hontoria, 5. Teléfono: 921437711. Hontoria.

## Electrodomésticos

**Bayón.** Muebles de cocina, baños y electrodomésticos. Conde Sepúlveda, 7. Teléfono: 921430610.

**Eureka Segovia Factory de Electrodomésticos.** Guadarrama 35.n Pol. "El Cerro" (Frente a Policía Local) Teléf.: 921425055

## Embutidos y jamones

**La Segoviana Embutidos y Jamones.** Avda. de San Isidro, 13. Teléf.: 921560000. Carbonero el Mayor.

**Jamones Segovia.** Carretera de Segovia, 30. Teléfono: 921560030. Carbonero el Mayor.

**Domingo de Pedro Moreno e Hijos.** La Montaña, 18. Teléfono: 921533834. La Matilla.

**Fábrica de Embutidos La Prudencia.** Caballeros, 2. Teléfono: 921198030. Villacastín.

## Estaciones de servicio

**Hijos de Zacarías Hernández.** Crta. Segovia. Km. 68. Teléfono: 921500003. Turégano

## Estancos

**Estanco de Juan Bravo.** Juan Bravo, 13. Teléfono: 921462678.

## Eventos y celebraciones

**Eventos Delflor Producciones** Gremio de los Cordeleros, 5. Políg. de Hontoria. Teléf.: 921444492.

## Farmacias

**Atienza.** José Zorrilla, 117. Telf.: 921422141.

**Rubio Ruano.** Vía Roma, 30. Teléfono: 921432258

**Farmacia Rural Isabel González.** Laurentino Cardiel, 18. Teléf.: 921494007. Valseca

## Ferreterías

**Camfe-Castellana de Ferreteria.** Guadarrama, 31. Teléfono: 921412129.

**Ferretería Okume.** Paseo Santa Isabel, 5, posterior, Local D. Teléfono: 921472405. San Ildefonso.

**Ferretería Ferluy.** Avda. Alto de León, 14. Teléfono: 921171367. San Rafael.

## Fisioterapia

**Clínica Davida.** Doctor Tapia, 2. Teléfono: 921432820

**Senso Fisioterapia.** Carretera de Villacastín, 24. Teléfono: 92142 65 69.

## Floristería, jardinería

**Aprovechamientos Forestales.** General Santiago, 4. Teléfono: 921421479.

**Floristería El Jardín.** Cervantes, 3. Teléfono: 921462558

**Floristería Osiria.** Avda. Ovispo Quesada, 22. Telf.: 921430299

**Los Jardineros de la Unidad Especial.** Santa María la Real de Nieva, bajos, 22 y 24. Teléfono: 921432846.

## Fontanería

**Casper Exposición.** www.casper.es Polígono Industrial El Acueducto s/n. Parcela, 18. Teléfono: 921434107.

**Saneamientos Casper Almacén.** Peñalara, 22. Teléfono: 921412633.

**Sequoasistencia.** Calle Gremio de los Caldereros, 37. Teléfono: 921445350. Polígono de Hontoria

## Fotografía

**Fotografía Juan Luis Misis.** José Zorrilla, 62. Teléf.: 921433560.

**Imaginarart Fotografía.** www.imaginarart.org. Avda. Alto de León, 16 -2º E. Teléfono: 921171162. San Rafael.

## Fruterías

**Frutas Rufino.** Avda. de la Constitución, 27.

## Funerarias

**Santa Teresa.** Tercios Segovianos, s/n. Teléfono: 921430028

**Santa Teresa y La Purísima.** Trinidad, 17, bajo. Teléfono: 921140816. Cuéllar.

## Ganadería/piensos/cereales

**Agropecuaria Los Pozarones.** La Iglesia, 1. Teléfono: 921543095. Barbolla

**A.S.A.J.A. Bomberos,** 10.

**Octaviano Palomo.** Avda. Fernández Ladreda, 20. Teléfono: 921429100

**Unión de campesinos.** Santa Catalina, 12.

**Gireporc.** Tocaderos s/n. Telf.: 921400062. Bernuy de Porreros.

**Granja Casado de Andrés.** Prado, 10. Teléfono: 921496341. Cabañas de Polendos.

**Proinserga.** Carretear Pinar Chico, s/n. Teléfono: 921574011. Fuentepeyayo.

**Garese.** Ctra. Aranda-Segovia. Km. 83. Teléfono: Pinillos de Polendos.

**Agropabasa.** Salinas, 20. Teléf.: 921509608. Sauquillo de Cabezas.

**A.V.I.G.A.S.E.** Alamo, s/n www.grupoavigase.com Teléfono: 921437400. Valverde del Majano.

## Gestión del agua

**Aquona.** Gestión de Aguas de Cast. S.A.U. Plaza Huerta Herrera, 8. Tel.: 921143038. Cuéllar.

## Gestorías

**Gestoría Arias Pinillos.** Avda. Fernández Ladreda, 25, 1º. Teléf.: 921430760

**Gestoría Higuera del Mercado.** Severo Ochoa, 5.

**Gestoría Moro.** San Agustín, 3. Teléfono: 921461313

**Sen Asesores.** Avenida Fernández Ladreda, 10, 3º. Teléfono: 921461730.

## Gimnasios

**Gimnasio Incorpora.** Baltasar Gracián, 9. Teléfono: 921421422.

## Grúas

**Grúas Segovia.** Avda. de Hontoria P. 24. Polígono de Hontoria. Teléfono: 921427411 / 648051745.

## Hipermercados

**Hipermercado Eroski.** Centro Comercial Luz de Castilla.

## Hípicas

**Hípica Eresma.** Crta. Palazuelos, Km. 2. Teléfono: 921120042.

## Hostales

**Hostal Don Jaime.** Ochoa Ondátegui, 8. Teléf.: 921444787.

**Hostal Natura.** www.naturadesegovia.com Colón, 5. Teléf.: 921466710.

**Hostal Sol Cristina.** Avda. Obispo Quesada 40-42. Teléfono: 921427513.

**Hostal Vadama.** Santa Catalina, 8. Teléfono: 921437043.

**Hostal El Sinodal.** www.casasruralsinodal.es Plaza de la Fuente, 12. Teléfono: 921572336. Aguila-fuente.

**Hostal Romi.** Onésimo Redondo, 12. Teléf.: Cantalejo

**Hostal Boal.** Costana, 1. Telf.: 921432941. La Lastrilla.

## Hoteles

**Hotel Cándido.** Carretera de La Granja, s/n. Teléfono: 921413972.

Teléfono: 921419813.  
www.iusegovia.org

**Partido Popular.** Escultor Marinas, 16. Teléfono: 921461515

### Pastelerías, confiterías

**Anna's Bakery.** Tartas personalizadas. C/ Roble, 14. Teléfono: 670212871

**Confitería El Alcázar.** www.ponchesegoviano.com Plaza Mayor, 13. Teléf.: 921462118

**Obrador del Pan.** José Zorrilla, 103. Teléfono: 921101198.

**Pastelería Divas.** Conde Sepúlveda, 3. Teléfono: 921110007.

**Pastelería Limón y Menta.** Isabel la Católica, 2. Teléfono: 921462141

**Salón de Té Divas.** José Zorrilla, 44. Teléfono: 921434819.

### Pellet

**Naturpellet.** Fábrica y distribución de pellet. www.naturpellet.es. Carretera A-601, salida 60. Teléf. 921160311. **Sanchoño.**

### Peluquerías

**Alfredo.** C/ Independencia, 4. Teléfono: 921423866.

**Centro Imagin...T.** www.imagina-te.es. Peluquería ecológica y terapias alternativas. Teléfono: 921441995 / 921441884.

**Javier Plaza Mayorga.** San Vicente el Real, 1. Teléfono: 921431949

**Marsan Peluqueros.** www.marsanpeluqueros.com. Cervantes, 28, 1º. Teléfono: 921462076.

**Peluquería Candel Caballeros.** Teniente Coronel Fernando de Castro, 12. Teléfono: 921433975.

**Peluquería Goyo.** Avda. Fernández Ladreda, 12, 2º. Teléfono: 921461679.

**Por los Pelos. Peluquería & Estética. Unisex.** La Alhóndiga, 2. Teléfono: 921462786

**Tonos Peluquería y Estética.** Velódromo, 4. Tel.: 921445115.

**Rubén Peluqueros.** www.rubenpeluqueros.es. José Zorrilla, 67. Tel. 921430718.

**C.B. Rodríguez Peluqueros.** Solana 6. Teléfono: 921520266. Cantalejo

**Mª Pinar Lobo de San-**

**tos.** Numancia, 12. Teléfono: 921521252. Cantalejo.

**María Álvarez García.** Real, 47. Teléfono: 921449564. Palazuelos de Eresma.

### Pescaderías

**Pescados y Mariscos La Golondrina.** Infantes, 7. Teléfono: 921471010. San Ildefonso.

### Piscina Cubierta

**José Carlos Casado.** General Valera, s/n. Teléfono: 921429060.

### Podólogos

**Clínica del Pie.** Almen-dros, 1. www.clinica-delpiesegovia.com. Teléf. 921461777.

### Pollerías

**Pollería Alfonso VI.** Pollos Asados. Teléfono: 921425823.

**Pollería Fuentes (pollos asados).** Plaza Tirso de Molina, 1. Teléfono: 921047976.

**Pollería Pilar (Pollos asados).** Ortiz de Paz, 2. Tel.: 921442646.

### Procuradores de los Tribunales

**Francisco de Asís San Frutos Prieto.** Ezequiel González, 8. Local. Teléfono: 921461364. www.sanfrutosprocurador.es

**José Carlos Galache Díez.** Gobernador Fernández Jiménez, 12 - 2º decha. Teléfono: 921426500

### Publicidad

**Publiempresa Segovia.** Carretera de Riaza, 29. Teléfono: 921413029.

### Reciclaje

**Carrión Arexna / Gásoleros Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción

### Reparación del calzado

**Zapatero Calle San Juan.** San Juan, 8. Teléfono: 669638193.

### Reparación de Telefonía

**Poderoso Mobile.** Santa Teresa de Jesús, 12. Teléfonos: 921047149, 635199329

**Servicell.** Reparación

de teléfonos y accesorios. Muerte y Vida, 15. Teléfono: 921050881.

### Residencias

**Residencia Mixta de la S. Social.** Ctra. de Valladolid, 10.

**Residencia Asistida de Personas Mayores.** Tres de Abril, 9.

**Residencia de Ancianos Virgen del Pinar.** Sol s/n. Teléf.: 921522051. Cantalejo

**Residencia Geriátrica Los Sauces.** Nueva, 4. Teléfono: 921496505. Cantimpalos.

**Residencia de Ancianos El Alamillo.** Alamillo, 50. Teléf.: 921140466. Cuéllar.

**Centro de Mayores Valdihuetos.** Avda. de los Toros, 7. Teléfono: 921141910. Cuéllar.

**Centro Socio-Sanitario El Espinar.** Mari-garcía, 5. Teléfono: 921182470. El Espinar.

**Hermanitas de los Pobres.** Avda. Padre Claret, 7. Teléfono: 921438852

**Sanidad El Fontán.** Finca la Setuna s/n. Teléfono: 921467260. Espirido.

**Residencia de Ancianos El Sotillo.** La Las-trilla

**Residencia de Ancianos La Alameda.** Plaza del Caño, s/n. Nava de la Asunción

**Residencia Las Eras del Arevalillo.** Escobar, 28. Tel.: 921577098. **Mozoncillo.**

**Prádena Salud.** Ferial, 14. Tel.: 918597575. **Prádena.**

**Residencia Madrid.** Paseo de la Fruta, 1. Teléfono: 921470069. **San Ildefonso.**

**Residencia San Fernando.** Pº de Bolonia, 2. Teléfono: 921 473 904. **San Ildefonso.**

**Residencia de Ancianos "Los San Pedro."** Camino de la Garnacha, 4. Teléfono: 921531036. **San Pedro de Gaillos.**

**Residencia Vitall.** Obispo Cadena, 4. Teléfono: 921594029. **Santa María la Real de Nieva.**

**Fundación Santa Eulalia.** Otones, 3. Teléfono: 921509511. **Torreiglesias.**

**El Jardín de Segovia.** Ctra. San Ildefonso, s/n. Tel.: 902123626. **Trescasas.**

**Centro Residencial Oteruelo.** Oteruelo s/n. Teléfono: 921490960. **Valverde del Majano.**

### Restaurantes

**Bar - Restaurante La Alhambra.** Juan Carlos I, 16. Tel.: 921426793.

**Cucharrena.** www.cucharrena.com Ochoa Ondátegui, 1. Teléfonos: 921049520, 675318554.

**El Mesón de Patricia.** San Agustín, 1. Teléfono: 921461885.

**Hotel Restaurante San Miguel.** Infanta Isabel, 6. Teléf.:921460009, 921463657.

**Mesón de Cándido.** Plaza del Azoguejo, 5. Teléfono: 921440837.

**Mesón Los Arcos.** Avda. Juan Carlos I, 16. Teléfono: 921430808.

**Restaurante Asador Maribel.** Padre Claret, 16. Teléf.: 921441141.

**Restaurante Atenas.** Ezequiel González, 10. Teléf.: 921475596.

**Restaurante Casa Duque.** Cervantes, 12. Teléf.: 921462487.

**Restaurante Casa Vicente.** www.mesonrte-casavicente.com Colón, 1. Teléfono: 921462541.

**Restaurante Casares.** Padre Claret, 2-4. Teléf.: 921047712. .

**Restaurante Chafa.** Felipe II, 22. Teléf.: 921421940.

**Restaurante Convento de Mínimos.** Valdeláguila, 3. Teléfono: 921460902.

**Restaurante Cueva de San Esteban.** Valdeláguila, 15. Teléfono: 921460982.

**Restaurante El Bernardino.** Cervantes, 2. Teléf.: 921462477.

**Restaurante El Corde-ro.** c/ Del Carmen, 4. Teléf.: 921463345.

**Restaurante El Inge-niero Chico.** De La Moneda s/n. Teléfono: 921475142.

**Restaurante El Parral.** Pº Ezequiel González, 38. Tel.: 921442429

**Restaurante El Secreto de Castilla.** www.lallegovia.es. Paseo Ezequiel González, 41. Teléfono: 921049657.

**Restaurante Figón de los Comuneros.** Travesía del Patín, 4. Teléfono: 921460309.

**Restaurante-jamonería Ayala Berganza.** Hermanos. Barral, 2. Teléfono: 921461152

**Restaurante José.** Plaza Mayor, 4. Teléfono: 921460919.

**Restaurante José María.** Cronista Lecea, 11. Teléf.: 921461111.

**Restaurante La Col-dorniz.** Hermanos Barral, 3. Teléfono: 921463904.

**Restaurante La Criolla.** Teodosio El Grande, 4, junto al Acueducto. Tel.: 921428021

**Restaurante La Delegación.** www.ladelegacion.es Colón, 5. Teléf.: 921047455.

**Restaurante Lago.** Avda. Juan de Borbón, 47. Tel.: 921420059.

**Restaurante Lali.** Cronista Lecea, 10. Teléfono: 921475365.

**Restaurante Casa Silvano "Maracaibo".** www.restaurantemaracaibo.com. Pº Ezequiel González, 25. Teléfono: 921461545.

**Restaurante Narizotas.** Plaza Medina del Campo, 1. Teléfono: 921462679.

**Restaurante San Marcos.** San Marcos, 30. Teléfono: 921433649

**Restaurante Troya.** Centro Comercial Luz de Castilla. Teléfono: 921475690

**Mesón Esgo.** Real Baja, 3. Teléf.: 625555661. **Aldea Real.**

**Restaurante La Cerca.** Del Puerto, 63. Teléfono: 921504083. **Arcones.**

**Restaurante Alonso.** Carretera A-1. Km. 116. Teléfono: 635623834. **Bocequillas.**

**Rte. Rincón El Tuerto de Pirón.** Plaza de las Caravas, 7. Teléf.: 921496235. **Cabañas de Polendos.**

**Restaurante El Polvorín.** Churruga, s/n. Teléfono: 921520117. **Cantalejo.**

**Restaurante El Rincón de Ramón.** La Iglesia, 4. Teléf.: 921496181. **Cantimpalos.**

**Restaurante Los Mellizos.** Travesía de la Iglesia, 5. Teléf.: 921560110. **Carbonero el Mayor.**

**Mesón Riscal.** Carretera de Soria, 31. Teléfono: 921560289. **Carbonero el Mayor.**

**Mesón J.B. Mayor.** 14. Teléf.: 921508168. **Casla.**

**Burquer Piscis.** Car-chena, 25. Teléf.: 921142309. **Cuéllar.**

**Restaurante La Brasería de Cuéllar.** Agustín Daza, 8. Teléfono: 921144926. **Cuéllar.**

**Hostal-Mesón San Francisco.** Avda. Camilo José Cela, 2. Teléf.: 921140009. **Cuéllar.**

**La Hostería Ca Techu.** El Pilar, 18. Teléf.: 921181662. **El Espinar.**

**Restaurante La Sierra.** Antonio Machado, 1. Teléf.: 921182172. **El Espinar.**

**Restaurante Rolar.** Plaza Constitución, 7. Telef.: 667507497. **El Espinar.**

**Restaurante Edulis.** De los Huertos, 3. Teléfono: 921493123. **Encinillas**

**Restaurante El Jardín.** Las Huertas, 40. Teléfono: 921431182. **Polígono de Hontoria**

**Restaurante El Boal.** Plaza Costana, 1. Teléfono: 921432941 **La Lastrilla**

**Venta Magullo.** Carretera Soria-Plasencia s/n. Teléf.: 921435011. **La Lastrilla.**

**Hotel - Restaurante El Nogal.** Prado de la Mancha, 9. A. Teléfono: 679157704. **Madronea.**

**Restaurante El Portón de Javier.** C/ Villacastín, 28. Teléfono: 921196141. **Marugán.**

**Restaurante Ismael.** Lope Tablada, 2. Teléfono: 921540055. **Sepúlveda.**

**Restaurante Manrique.** Carretera de Soria km. 173, Tel.: 921403050. **Sotosalbos.**

**Restaurante Paloteo.** Reverencia, 2. Teléfono: 680300779. **Tabanera del Monte.**

**Restaurante La Portada.** San Nicolás de Bari, 31. Teléfono: 921401090. **Torreca-balleros.**

**Restaurante Casa Holgueras.** Plaza España, 14. Tel.: 921500028. **Turégano.**

**La Antigua Posada.** Plaza España, 8. Teléfono: 921501071. **Turégano.**

**Restaurante Hilario.** Ctra.Madrid, 124. CL-601 Teléf: 921470292 /470397. **Valsain.**

**Restaurante La Trébede.** Alamo s/n. Teléfono: 921490439. **Valverde del Majano.**

**Mesón La Serrana.** Cuartel, 1. Teléf.: 921198789. **Villacastín.**

**Mesón El Arriero.** Carretera Arévalo, 10. Teléfono: 921436326. **Zamarramala.**

**Mesón Eresma.** Ctra. Vieja de Arévalo, 34. Teléfono: 921444866. **Zamarramala.**

**Restaurante La Parrilla de Tejadilla.** Carretera de Arévalo, Kiló-

metro 4,200. Teléfono: 921442149. **Zamarramala.**

**Restaurante La Posada de Abanto.** Ctra. de Arévalo, 28. Teléfono: 921431481. **Zamarramala**

**Restaurante El Caserón.** www.restaurantelcaseron.com. Plaza Mayor, 7. Teléfono: 921531178. **San Pedro de Gaillos.**

**Ruta Galicia.** Avda. Alto del León, 23. Teléfono: 921172037. **San Rafael.**

**Restaurante Avanto.** Carretera Segovia-Arévalo, Km. 28,600. Teléfono: 921595017. **Santa María la Real de Nieva.**

**Restaurante Rubesara.** Avenida de la Estación, 3. Teléfono: 921557351. **Santo Tomé del Puerto.**

**Restaurante Casa Román.** Sancho Gracia, 3. Teléf.: 921540432. **Sepúlveda.**

**Restaurante Casa Tinín.** Lope Tablada, 6. Teléf.: 921540165. **Sepúlveda.**

**Restaurante Ismael.** Lope Tablada, 2. Teléfono: 921540055. **Sepúlveda.**

**Restaurante Manrique.** Carretera de Soria km. 173, Tel.: 921403050. **Sotosalbos.**

**Restaurante Paloteo.** Reverencia, 2. Teléfono: 680300779. **Tabanera del Monte.**

**Restaurante La Portada.** San Nicolás de Bari, 31. Teléfono: 921401090. **Torreca-balleros.**

**Restaurante Casa Holgueras.** Plaza España, 14. Tel.: 921500028. **Turégano.**

**La Antigua Posada.** Plaza España, 8. Teléfono: 921501071. **Turégano.**

**Restaurante Hilario.** Ctra.Madrid, 124. CL-601 Teléf: 921470292 /470397. **Valsain.**

**Restaurante La Trébede.** Alamo s/n. Teléfono: 921490439. **Valverde del Majano.**

**Mesón La Serrana.** Cuartel, 1. Teléf.: 921198789. **Villacastín.**

**Mesón El Arriero.** Carretera Arévalo, 10. Teléfono: 921436326. **Zamarramala.**

**Mesón Eresma.** Ctra. Vieja de Arévalo, 34. Teléfono: 921444866. **Zamarramala.**

**Restaurante La Parrilla de Tejadilla.** Carretera de Arévalo, Kiló-

metro 4,200. Teléfono: 921442149. **Zamarramala.**

**Restaurante La Posada de Abanto.** Ctra. de Arévalo, 28. Teléfono: 921431481. **Zamarramala**

**Restaurante El Caserón.** www.restaurantelcaseron.com. Plaza Mayor, 7. Teléfono: 921531178. **San Pedro de Gaillos.**

**Ruta Galicia.** Avda. Alto del León, 23. Teléfono: 921172037. **San Rafael.**

**Restaurante Avanto.** Carretera Segovia-Arévalo, Km. 28,600. Teléfono: 921595017. **Santa María la Real de Nieva.**

**Restaurante Rubesara.** Avenida de la Estación, 3. Teléfono: 921557351. **Santo Tomé del Puerto.**

**Restaurante Casa Román.** Sancho Gracia, 3. Teléf.: 921540432. **Sepúlveda.**

**Restaurante Casa Tinín.** Lope Tablada, 6. Teléf.: 921540165. **Sepúlveda.**

**Restaurante Ismael.** Lope Tablada, 2. Teléfono: 921540055. **Sepúlveda.**

**Restaurante Manrique.** Carretera de Soria km. 173, Tel.: 921403050. **Sotosalbos.**

**Restaurante Paloteo.** Reverencia, 2. Teléfono: 680300779. **Tabanera del Monte.**

**Restaurante La Portada.** San Nicolás de Bari, 31. Teléfono: 921401090. **Torreca-balleros.**

**Restaurante Casa Holgueras.** Plaza España, 14. Tel.: 921500028. **Turégano.**

**La Antigua Posada.** Plaza España, 8. Teléfono: 921501071. **Turégano.**

**Restaurante Hilario.** Ctra.Madrid, 124. CL-601 Teléf: 921470292 /470397. **Valsain.**

**Restaurante La Trébede.** Alamo s/n.

# AGENDA 50

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

26 de agosto de 2016

**SANTORAL:** Victoriano, Segundo, Ceferino y Alejandro

## ACTIVIDADES

### Andanzas de Cervantes en Segovia

Turismo de Segovia intensifica su oferta durante el mes de agosto con su propuesta de los 'Andanzas de Cervantes en Segovia', hoy viernes a las 21.00 horas.

**VARIOS SITIOS**  
<segovia>

### Vete al Fresco

En la IX edición del festival Vete al Fresco, actuarán tres grupos sobre las 22.00 horas. El primero, 'Luzía Molina y Pájaro Juárez' en la Oja Blanca - Ave Turuta, darán un homenaje a Chavela Vargas. 'No va más' dará un concierto de pop español en El Rincón de Raúl. También falta por determinar otro concierto en el pub Aris.

**VARIOS SITIOS**  
<segovia>

### Fiestas de Fuentemilanos

Como parte de la semana cultural y las fiestas de Fuentemilanos, tendrá lugar una marcha senderista con visita guiada a los hornos del Zanco y Vegas de Matute, a las 8.30h. A las 19.30h, gymkana popular en el Caño. A las 21.00h, cata de vinos. A las 22.00h, cena popular de bocadillo de panceta. A las 23.00h, actuará el grupo 'Toca2'. Por último, a las 00.30h, Discomóvil Movimusic será la encargada de amenizar la verbena.

**FUENTEMILANOS**  
<segovia>

## EXPOSICIÓN



**Un cruce de Europa y Sudamérica en Segovia.** Esta exposición permanente que reside en el Museo de arte Virreinal y Precolombino, consta de pinturas peruanas, españolas y francesas, obras de cerámica peruana y ornamentos de carácter litúrgico. Esta excepcional muestra se puede visitar todos los días de la semana en el horario comprendido entre las 12.00 y las 14.00 horas, así como de 16.00 a 18.00 horas. / KAMARERO

### Fiestas de Fuentemilanos

Como parte de la semana cultural y las fiestas de Fuentemilanos, mañana tendrá lugar el concurso de parchís por parejas en los bares Orejudo e Hiloma. Inscripción 5 euros. Premio: Cena en un restaurante de Segovia.

**BARES OREJUDO E HILOMA**  
<fuentemilanos>

### Lectura de Poemas

En la librería del antiguo 'Torreón de Rueda', localizada en la calle Grabador Espinosa, número 14, tendrá lugar una extraordinaria lectura de poemas del escritor Luis Llorente hoy viernes a las 20.00 horas.

**TORREÓN DE RUEDA**  
<segovia>

### 'A todo Folk'

El programa de difusión cultural 'Actuamos' tiene previsto para hoy la puesta en escena de un gran espectáculo. Se trata de la actuación musical 'La Talanquera de Segovia' en Labajos a las 19.00 horas.

**PLAZA DE LA CONSTITUCIÓN**  
<labajos>

### 'Actuamos'

Continúa este ciclo de conciertos 'Actuamos' organizado por el Área de Cultura de la Diputación Provincial. En la jornada de hoy tendrá lugar el espectáculo de 'Catsarsis' en Castrillo de Sepúlveda, una historia del viaje de un príncipe para convertirse en monarca. El Clan Makeinhan actuará en el municipio de El Espinar a las 20.30 horas con música alegre y divertida de violín, bajo y piano. Por último, a las 22.30 horas, Bolango Boy y Die Schubertiaden protagonizarán su actuación en la plaza de Arevalillo de Cega.

**VARIOS PUEBLOS**  
<segovia>

### Semana Cultural Siguero

Como parte de la semana cultural de Siguero hoy tendrá lugar la gymkana garra, a las 12.00 horas. Además, el chito y la petanca te esperan en el campo de fútbol a las 18.00 horas.

**SIGUERO**  
<segovia>

## CONVOCATORIAS

### Campamentos urbanos

El Club Deportivo Eresma organiza los meses de junio, julio, agosto y septiembre campamentos urbanos en el colegio Eresma. Los interesados pueden llamar al número de teléfono 629437283.

**COLEGIO ERESMA**  
<segovia>

### Certamen

Se convoca la décima edición del certamen del relato corto 'Fundación Villa de Pedraza'. Podrán participar todas las personas que lo deseen, contando tan solo un relato por autor. La extensión deberá ser de tres o cuatro páginas a lo sumo. Se

## EXPOSICIONES

### SEGOVIA

#### ACADEMIA DE ARTILLERÍA

Exposición 'Cervantes y las humanidades en la Biblioteca de la Academia de Artillería'.

Hasta el 30 de noviembre. De lunes a viernes laborables de 10.00 a 13.00 horas.

#### ARCHIVO GENERAL MILITAR DE SEGOVIA

Entrada gratuita y visita guiada a sus instalaciones. La exposición es 'La luz y sus aplicaciones a través de los documentos de Archivo'. Es una exposición permanente que se puede visitar todos los miércoles de 12.00 horas a 13.15 horas, con previa cita llamando al 921462038.

Permanente.

#### ARCHIVO HISTÓRICO PROVINCIAL DE SEGOVIA

Exposición 'Las Médulas, patrimonio cultural, arqueología, espacio natural. Déjate sorprender' abre sus puertas en el Archivo Histórico de Segovia. Estará disponible hasta el 9 de septiembre en horario de mañana entre las 9.00 horas y las 14.00 horas.

Hasta el 9 de septiembre.

#### BAR LOS PEKES

Exposición de pirograbados del autor José Manuel Minguela.

Temporal.

#### CASA ANTONIO MACHADO

La Casa-Museo de Antonio Machado lleva al visitante hasta la misma época del autor. La casa se ha mantenido casi intacta desde que él la dejó.

Permanente.

#### CASA DEL SIGLO XV

The Gallery, en la Casa del Siglo XV, ofrece una muestra de la obra de Eugenio Concepción López, centrada en Velázquez, Goya y El Greco.

Hasta mediados de septiembre.

#### LIBRERÍA TORREÓN DE RUEDA

Exposición del Ilustrador de libros, cómics y temas relacionados Jorge Rodríguez Rivero. Se podrá visitar en horario de 10.00 horas a 14.00 horas y 17.00 horas a 20.30 horas, hasta septiembre. Pueden adquirirse obras originales del autor que van desde retratos de Segovia hasta dibujos en la misma exposición.

Hasta septiembre

#### MUSEO DE ARTE VIRREINAL Y PRECOLOMBINO

Exposición de pinturas peruanas, españolas y francesas, obras de cerámica peruana y ornamentos de carácter litúrgico.

Permanente. Abierto todos los días de 12.00 h. a 14.00 h. y de 16.00 h. a 18.00 h.

#### MUSEO ESTEBAN VICENTE

Exposición 'El camino del color' de Ràfols-Casamada y Esteban Vicente, dos referentes del color con influencias de Matisse.

Hasta el 16 de octubre. Horario de martes a viernes de 11. a 14.00 h. Sábados de 11.00 a 20h, y domingos y festivos de 11.00 a 15.00h.

#### MUSEO GASTRONÓMICO

Exposición permanente de útiles propios y paneles explicativos. Tarifa general de 3 euros de lunes a domingo, excepto el jueves que se establece como día de pase gratuito.

Permanente. Horario de lunes a domingo de 11.00 a 20.00 h. Martes de 11.00 a 15.00 h.

#### MUSEO RODERA ROBLES

Exposición temporal 'Fuencisla. Devoción de un pueblo', en forma de li-

bro mural, organizada con motivo de la conmemoración del centenario de la coronación canónica de la Virgen de la Fuencisla.

Hasta diciembre.

#### MUSEO DE SEGOVIA

Exposición de más de 1.500 piezas procedentes Segovia capital y provincia, que muestran un recorrido completo por la historia de la provincia a través de la arquitectura, la arqueología y bellas artes.

Permanente. De martes a sábado de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingo de 10.00 a 14.00 h. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 h. a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

Exposición temporal 'Imago Urbis Romae' muestra la visión y perspectiva de la ciudad romana como un organismo vivo y cambiante.

Hasta octubre de 2016.

#### PALACIO EPISCOPAL DE SEGOVIA

Actualmente el Palacio Episcopal alberga un Museo, conformado por la Colección de Cristal de la Granja, Cerámica de los Zuloaga y el Museo Diocesano. Horarios: Lunes a Domingo: de 10:00 a 15:00 horas y de 16:30 a 19:00 horas. Para asistir con cita previa en 921 463 001 ó info@palacioepiscopaldesegovia.co

m. Entrada general 3 euros, entrada reducida 2 euros.

Permanente.

#### PARADOR DE SEGOVIA

Exposición 'Arte Geométrico', una serie de obras de los artistas Pablo Palazuelo, Eusebio Sempere, Gómez Peralas o Jorge Teixidor, entre otros. Un sitio especialmente elegido debido a sus singulares formas.

Permanente.

#### RESTAURANTE EL INGENIO CHICO

Exposición de Irene Córdoba, 'Esfmeros latentes'. Una muestra de aquellos susurros fugaces y perecedores, y esas chispas que encienden nuestros impulsos.

Hasta el 29 de agosto. De 10.00 h. a 23.00 h.

#### TIENDA ONZAS DE SABOR

Exposición de la ONG Haití Vive.

Hasta el 1 de noviembre.

#### TORREÓN DE LOZOYA

Exposición homenaje a Leoncio Martínez Carmeno. El horario de apertura al público, días laborables de martes a viernes de 18.00 a 21.00 h. Sábados y festivos de 12.00 a 14.00 horas y de

18.00 a 21.00 horas. Lunes cerrado.

Hasta el 11 de septiembre.

## PROVINCIA

### BERNARDOS

Exposición de aerografía del autor 'La Ruina' en el Bar Samda. Hiperrealismo y técnicas japonesas están puestos en juego en la exposición.

Bar Samda. Hasta finales de septiembre.

### CARBONERO

Exposición 'Labores españolas'. Posibilidad de visitas concertadas llamando al número de teléfono 921560773.

Casa Museo de los Quehaceres.

### PEDRAZA

Exposición permanente de obras del artista Ignacio Zuloaga en el Castillo de Pedraza.

Museo Ignacio Zuloaga. Abierta de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 horas.

### REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

Exposición 'Arte Vetraria Muranesa' con cerca de un centenar de piezas de la colección Lutz Holz en el Museo Tecnológico del Vidrio.

Museo Tecnológico del Vidrio. Hasta el 25 de septiembre.

otorgará premio al primer y segundo clasificado. El plazo para presentar los trabajos finaliza el 16 de septiembre. Las obras se presentarán por cuadruplicado por correo postal a: Fundación Villa de Pedraza para "X Certamen de Relato Corto", C/Real, 15, 40172 Pedraza de la Sierra (Segovia).

**FUNDACIÓN VILLA DE PEDRAZA**  
<pedraza>

**Premio**

La Asociación Andrés Laguna para la Promoción de las Ciencias de la Salud convoca la 3ª edición del 'Premio Universitario José Ángel Gómez de Caso Canto'. Fin de plazo el 30 de octubre. Más información en [www.asociacionandreslaguna.blogspot.com.es](http://www.asociacionandreslaguna.blogspot.com.es).

**UVA**  
<segovia>

**Concurso**

Fundación Santa María la Real del Patrimonio Histórico convoca la 4ª edición del concurso de relatos Románico Digital. Los trabajos podrán presentarse hasta el día 14 de septiembre y deberán estar centrados en el mundo medieval. 3 premios valorados en 700 euros. Las obras deberán enviarse al email [romanicodigital@gmail.com](mailto:romanicodigital@gmail.com).

**ROMÁNICO DIGITAL**  
<fundación santa maría la real>

**Vacunación**

La campaña será todos los miércoles hasta el 28 de septiembre en el antiguo Parque de Bomberos en horario de 19:00 a 20:00 horas.

**ANTIGUO PARQUE DE BOMBEROS**  
<segovia>

**Visita guiada**

Por el IV Centenario de la muerte de Cervantes se celebra una ruta guiada y teatralizada en Segovia por el casco antiguo. Será todos los miércoles y viernes hasta el 31 de agosto a las 21 horas. Las entradas pueden adquirirse en [www.turismodesegovia.com](http://www.turismodesegovia.com) y en el Centro de Recepción de Visitantes. El importe será de 10 euros adultos y 6 euros niños de entre 5 y 12 años.

**VARIOS SITIOS**  
<segovia>

**Actividades de verano**

La concejalía de Educación y Juventud de Segovia organiza actividades para este verano para personas entre los 18 y los 35 años teniendo preferencia aquellos que estén en posesión del Carné Segovia Joven. Para todas las actividades es necesaria inscripción previa que puede realizarse a través de la web [www.segovia.es](http://www.segovia.es), en el 921460401 o en personas en la concejalía de Educación y Juventud. Más información en [www.segovia.es](http://www.segovia.es).

**AYUNTAMIENTO**  
<segovia>

**FARMACIAS DE GUARDIA**

La información sobre las farmacias de guardia puede consultarse en la página del tiempo

**MONUMENTOS**

**ALCÁZAR** Tif. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tif. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tif.: 921475109. [casademonedat@turismodesegovia.com](mailto:casademonedat@turismodesegovia.com). Martes de 10.00 a 14.30. De miércoles a domingo de 10.00 a 19.00 h. Lunes cerrado.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tif.: 921 466720. e-mail: [info@turismodesegovia.com](mailto:info@turismodesegovia.com). Todos los días de 10.00 a 19.00 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tif 921 462396. e-mail: [juderia@turismodesegovia.com](mailto:juderia@turismodesegovia.com). De lunes a miércoles de 11.00 a 15.00 h. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tif. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tif 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tif. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tif. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10 a 14 y de 16 a 19 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plz. de Colmenares, s/n. Tifs. 921 46 33 48/ 46 06 13. Miércoles, de 09.00 a 16.00 h.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** c/ Desamparados. Tif. 921 46 03 77. Todos los días de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plz. Socorro. Tif.: 921461297. Jueves de 11,00 a 15.00 h. Resto de días de 11.00 a 18.30 h.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco). Invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h.

**PALACIO EPISCOPAL** Exposición de colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de Cristales de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia. Horario de lunes a domingo de 10.00 a 15.00 h. y de 16.30 a 19.00 h. Durante el mes de junio el precio de la entrada es de 1 euro.

**REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** Museo y tienda lunes cerrado; de martes a viernes de 10.00 a 15.00 h.; sábados de 10.00 a 18.00 h. y domingos y festivos de 10.00 a 15.00 h. Horno de martes a viernes de 10.00 a 14.45 h., sábados de 11.00 a 13.45 h. y de 16.00 a 17.45 h. y domingos y festivos de 10.00 a 14.45 h. Tif.: 921010700.

**SÁBADO, MAÑANA Y TARDE**

**Invierno**  
9,00 Claret  
19,00 S. Andrés, S. Justo  
**Verano**  
19,00 S. Andrés, S. Justo

**MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS**

**El mismo horario todo el año**  
9,00 Siervas de María, Claret, Clarisas del Corpus  
9,30 Cristo del Mercado, S. Martín, Concepcionistas (Calle Peralta), Carmelitas Descalzas,  
10,00 San Millán, Santa Isabel, San Lorenzo, Ntra. Sra. de El Carmen, S. Antonio el Real, Vicente el Real, S. Juan de Dios.  
10,30 Santa Teresa, Santo Tomás, S. Frutos  
11,00 El Salvador, La Resurrección, Santa Eulalia  
11,30 S. José, Cristo del Mercado, S. Millán, Hospital de la Misericordia, Stma. Trinidad  
12,00 Santo Tomás, San Martín, La Resurrección, Belén, Hospital General, Claret, PP. Carmelitas, Hermanitas de los Pobres, Agustinas de Sta. Rita, Jerónimos  
12,30 Ntra. Sra. de El Carmen, Sta. Teresa, S. Frutos, El Salvador, S. Millán, Catedral, Residencia Asistida, Santuario de la Fuencisla  
13,00 S. José, Sto. Tomás, S. Andrés, Stma. Trinidad, S. Miguel, Resurrección, S. Lorenzo, MM Reparadoras, Sta. Eulalia, Claret, PP Carmelitas, Cristo del Mercado  
13,30 S. Marcos

**TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS**

**Invierno**  
18,00 PP Carmelitas.  
19,00 San Sebastián (Misa tradicional cantada en latín los segundos y cuartos domingos de mes), Ntra. Sra. del Carmen, MM Dominicicas  
19,30 Sto. Tomás, S. Miguel  
20,00 San Millán, Claret  
**Verano**  
18,00 Capilla de Santa Columba (sita en la terraza de Santa Columba)  
19,00 San Sebastián (Misa tradicional cantada en latín los segundos y cuartos domingos de mes), MM Dominicicas

**HORARIO DE MISAS**

19,30 Santo Tomás, San Miguel  
20,00 S. Millán, Claret, Ntra. Sra. de El Carmen, PP. Carmelitas

**LABORALES MAÑANAS INVIERNO Y VERANO**

**Invierno**  
7,45 Claret (L. a V.)  
8,00 María Inmaculada, Concepcionistas (Calle Peralta), Siervas de María  
8,30 San Juan de Dios, San Antonio Real  
9,00 Ntra. Señora del Carmen  
9,30 Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado  
10,00 Sta. Isabel, S. Lorenzo, Catedral  
10,30 Santo Tomás, San Millán  
11,00 Santa Eulalia  
11,30 San Martín, Hospital de la Misericordia  
12,00 Agustinas de Santa Rita  
12,30 Hermanitas de los Pobres  
13,00 MM. Reparadoras  
**Verano**  
8,00 Concepcionistas (Calle Peralta), Siervas de María  
8,30 San Juan de Dios, San Antonio Real, Clarisas del Corpus  
9,00 Ntra. Señora del Carmen, Claret  
9,30 Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado  
10,00 Sta. Isabel, S. Lorenzo, Catedral, El Salvador  
10,30 Santo Tomás  
11,00 Santa Eulalia  
11,30 San Martín, Hospital de la Misericordia  
12,00 Agustinas de Santa Rita  
12,30 Hermanitas de los Pobres  
13,00 MM. Reparadoras, Jerónimos

**LABORALES TARDES**

**Invierno**  
17,30 Santuario de la Fuencisla  
18,00 PP. Carmelitas  
19,00 MM Dominicicas, El Salvador, Ntra. Sra. de El Carmen, Hospital General  
19,30 Resurrección, S. José, Sto. Tomás, S. Miguel, Sta. Eulalia, S. Sebastián (excepto sábados y vísperas de festivos)  
20,00 Cristo del Mercado, S. Millán, Stma. Trinidad, S. Lorenzo (m, x y s), S. Frutos, Claret  
**Verano**  
19,00 MM. Dominicicas, Santuario de la

Fuencisla, Hospital General  
19,30 S. José, Sto. Tomás, S. Miguel, Sta. Eulalia, S. Sebastián (excepto sábados y vísperas festivos)  
20,00 Cristo del Mercado, S. Millán, Stma. Trinidad, S. Lorenzo (m, x y s), S. Frutos, Claret, Sta. Teresa, Resurrección, Ntra. Sra. de El Carmen, PP. Carmelitas

**PARROQUIAS DE LA PROVINCIA**

**Ayllón** Sábados y vísperas de festivos: 20:00. Domingos y festivos: 13:00  
**Carbonero el Mayor** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos: 12:30 - 19:00  
**Cantalejo** Sábados y vísperas de festivos: 19:30. Domingos y festivos: 9:30 - 13:00  
**Coca** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 12:00  
**Cuéllar** Domingos y festivos: 9:00 (Santa Clara), 10:30 (Residencia Ancianos El Alamillo), 11:30 (La Concepción), 12:30 (S. Miguel)  
**Santuario del Henar** Diario: 8:00 y 19:00 (verano) y 17:00 (invierno). Sábados y vísperas de festivos: 8:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno). Domingos y festivos: 12:00, 13:00, 18:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno)  
**El Espinar** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00  
**Nava de la Asunción** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 10:00 - 12:00  
**Navas de Oro** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 13:00  
**San Ildefonso** Sábados y vísperas de festivos: 20:00. Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 20:00  
**Sepúlveda** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (San Bartolomé)  
**Villacastín** Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

Datos facilitados por el Obispo

**CINE**

**Centro C. Luz de Castilla**  
Tel. 654130664 / [www.cinesluzdecastilla.com](http://www.cinesluzdecastilla.com)  
LOS MIÉRCOLES AL CINE por 3,50 euros (excepto festivos y películas Warner (HD y 3D)). JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: 3,80 euros (excepto festivos y películas Warner (HD y 3D)). LOS VIERNES Y DOMINGO TU ENTRADA POR 5,50 euros (excepto festivos y películas Warner).

**Programación del 26 de agosto al 1 de septiembre**

**CUERPO DE ÉLITE**  
De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30  
**CAFÉ SOCIETY**  
De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30  
**KUBO Y LAS DOS CUERDAS MÁGICAS**  
De V a J: 18:00, 20:00 y 22:30  
**HEIDI**  
De V a J: 18:00  
**STAR TREK: MÁS ALLÁ**  
De V a J: 18:00, 20:15 y 22:30

**PETER Y EL DRAGÓN**  
De V a J: 18:00 y 20:15  
**SECUESTRO**  
De V a J: 18:00, 20:00 y 22:30  
**NUNCA APAGES LA LUZ**  
De V a J: 20:00 y 22:30  
**MASCOTAS**  
De V a J: 18:00 y 20:00  
**ESCUADRÓN SUICIDA**  
De V a J: 22:30  
**EL PROFESOR DE VIOLÍN**  
De V a J: 22:30

**ARTE7 C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)**  
Tel. 921432128 / [www.artesiete.org](http://www.artesiete.org)  
7 SALAS DIGITALES.  
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR: BUTACA a 3,70 euros.  
FACEBOOK: ARTESIETESegovia.  
PARKING CUBIERTO GRATUITO.

**Programación del 26 de agosto al 1 de septiembre**

**CAFÉ SOCIETY**  
Todos los días: 18:00, 20:30 y 22:30  
Sábado: 18:00, 20:30, 22:30 y 0:15  
**CUERPO DE ÉLITE**  
Todos los días: 18:00, 20:10 y 22:30  
Sábado: 18:00, 20:10, 22:30 y 0:30  
**KUBO Y LAS DOS CUERDAS MÁGICAS**  
Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:00  
**PETER Y EL DRAGÓN**  
Todos los días: 18:00 y 20:00

**STAR TREK: MÁS ALLÁ**  
Todos los días: 18:00, 20:15 y 22:30  
Sábado: 18:00, 20:15, 22:30 y 0:30  
**NUNCA APAGES LA LUZ**  
Todos los días: 18:00, 20:20 y 22:40  
Sábado: 18:00, 20:20, 22:40 y 0:40  
**MASCOTAS**  
Todos los días: 18:00, 20:00 y 22:00  
**ESCUADRÓN SUICIDA**  
Todos los días: 22:15

**Cine Avenida. Pedrajas de San Esteban**  
C/ Escuelas, 7. Tel. 983 105 022  
Programación suspendida hasta próxima temporada

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA** + **Revista mia**

**TODOS LOS DOMINGOS**  
con El Adelantado de Segovia  
en tu punto de venta habitual

Por sólo **2,30 €**

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA** El diario de los segovianos

**Revista mia**



**ENHORABUENA.** El 14 de agosto se celebramos las bodas de oro de Melquiades y Carmela. Parece que fue ayer pero han pasado 50 años, y esperamos pasar junto a vosotros muchos más. Os queremos mucho, toda la familia.



**QUINTOS.** Así celebraron los quintos del año 69 de Lastras de Cuéllar un encuentro de amigos. Salud y hasta la próxima.



**VISITA.** El presidente de Ciudadanos, Albert Rivera, estuvo en tierras segovianas el miércoles, comió en el restaurante La Matita, en Collado Hermoso, y se hizo una foto con los propietarios.

# ESPECIAL VERANO!!!

## TARIFA PLANA DE MAÑANAS

**1,5 HORAS**  
DE LUNES A VIERNES

POR SOLO  
**25€**  
MES

Tus pistas de Padel Cubiertas en Segovia

POR SOLO  
**48€**  
MES

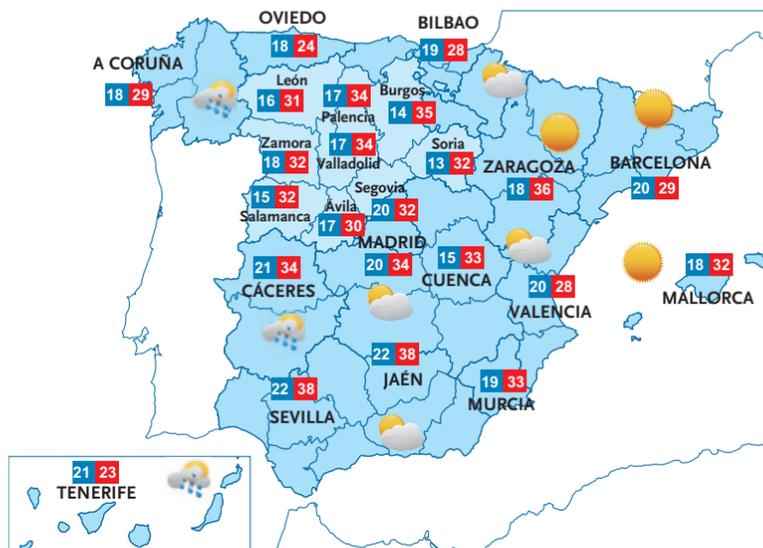
**TARIFA PLANA DE TARDES**  
durante junio,  
julio y agosto

C/ Ciprés, 206 Valverde del Majano  
(Área industrial Nicomedes García) 40140 Segovia  
Tels.: 921 49 06 94 / 620 51 60 40

¡RESERVA EN LA WEB!  
[www.padel4.com](http://www.padel4.com)

Instalaciones INDOOR con: Fácil Aparcamiento / Recepción / Sala de Espera / Cafetería / Vestuarios.

# EL TIEMPO



## El tiempo, hoy

En Segovia, intervalos nubes medias y altas, con nubosidad de evolución por la tarde. Temperaturas sin cambios con mínimas entre 14 y 22 grados, y máximas entre 31 y 36. Vientos flojos variables predominando el sureste.

En Castilla y León: intervalos nubosos aumentando por nubosidad de evolución. Chubascos ocasionalmente acompañados de tormenta, sobre todo en el norte y este, donde serán más intensos, poco probables en el sureste y desapareciendo al final en el oeste. Temperaturas mínimas sin cambios o en ligero descenso, y máximas en descenso en el oeste. Sin cambios en el este. Vientos flojos variables.

En España: en la mitad occidental de la península estará nuboso o con intervalos nubosos, con chubascos en el interior de Galicia, oeste de Asturias y oeste de Extremadura. Por la tarde pueden extenderse, aunque ya con baja probabilidad a puntos dispersos del resto de la mitad occiden-

tal peninsular. Intervalos nubosos en el norte de las Canarias, donde puede desprenderse alguna lluvia ocasional. Intervalos nubosos en el área del Estrecho y Melilla y de nubosidad media y alta en el resto de la mitad occidental de la península. Poco nuboso o despejado en el resto de España.

Temperaturas diurnas en descenso en el tercio occidental peninsular y en la cornisa cantábrica, sobre todo en su extremo oriental. Pocos cambios en el resto.

Viento del noreste en el litoral de Galicia y en Canarias, de componente este en el área mediterránea, y de componentes sur y este en el resto de la península. Viento de Levante fuerte en el Estrecho.

### Temperaturas en Europa:

Lisboa	19 33	Londres	20 25	París	21 34
Berlín	18 32	Roma	21 33	Moscú	10 23

### BONOLOTO

Jueves 25 de agosto  
10 - 12 - 26 - 32 - 34 - 44  
Complem. 27 - R: 6

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 25 de agosto  
7 10 16 26 35 40  
Complem. 49 Reintegro 8

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 21 de agosto  
22 23 33 34 52  
Nº Clave (Reintegro) 3

### EUROMILLONES

Martes 23 de agosto  
2 - 23 - 31 - 37 - 45  
Estrellas 4 - 8

### EL 7/39

Jueves 25 de agosto  
4 9 13 17 18  
26 35 Reintegro 4

### ONCE

Jueves 25 de agosto  
**25702**

Miércoles 24 de agosto 71884  
Martes 23 de agosto 70701  
Lunes 22 de agosto 74450  
Domingo 21 de agosto 52256  
Sábado 20 de agosto 81793  
Viernes 19 de agosto 13358

### SUPER ONCE

Jueves 25 de agosto  
02 06 09 10 16  
19 22 28 31 41  
49 50 53 55 59  
60 63 68 71 76

## Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: [www.lasepulvedana.es](http://www.lasepulvedana.es) - Teléfono: 902 11 96 99



### SEGOVIA - MADRID

#### LUNES A VIERNES LABORABLES

5:50 D	6:15 S	6:15 Lz	6:30 D	7:00 S
7:30 D	7:40 Lz	8:15 S	9:00 D	9:00 L1
9:45 S	10:30 D	11:15 D	12:15 D	12:15 L1
13:15 D	14:30 D	14:45 L1	15:30 D	16:15 R
17:00 Lz	17:15 D	18:15 D	18:30 L1	19:15 D
20:15 S	21:30 S			

#### SÁBADOS LABORABLES

7:30 D	8:00 Lz	8:15 S	9:00 D	9:45 D
10:30 Lz	10:45 S	11:30 D	12:00 D	13:00 D
14:00 S	15:00 D	15:45 R	17:00 D	17:00 Lz
18:00 S	19:00 D	20:00 R	21:00 D	21:30 S

#### DOMINGOS Y FESTIVOS NACIONALES

8:00 Lz	8:30 S	9:30 D	10:30 S	11:30 D
12:30 S	13:30 D	14:30 S	15:30 D	16:00 R
16:30 D	17:15 D	18:00 D	18:45 D	19:00 Lz
19:30 D	20:15 R	21:00 D	21:30 S	22:30 D

#### SERVICIOS DIRECTOS (D): SEGOVIA - MADRID.

SERVICIOS SEMIRUTA (S): Segovia - Revenga - Ortigosa del Monte - Otero de Herreros - Los Angeles de S. Rafael - San Rafael - Madrid.

SERVICIOS DE RUTA (R): Segovia - Revenga - Ortigosa del Monte - Otero de Herreros - Los Angeles de S. Rafael - San Rafael - Guadarrama - Los Negrales - Villalba - Torrelodones - Las Rozas - Madrid.

LANZADERA SAN RAFAEL (L1): San Rafael - Madrid.

LANZADERA EL ESPINAR (L2): El Espinar - San Rafael - Madrid.

Lz: El Espinar - San Rafael - Guadarrama - Villalba - Madrid.

### MADRID - SEGOVIA

#### LUNES A VIERNES LABORABLES

6:30 D	7:00 D	8:00 R	9:00 D	09:30 D
10:00 D	10:45 L1	11:00 D	12:00 D	13:00 D
13:30 L1	14:00 D	15:00 S	15:30 D	15:45 Lz
16:00 D	16:45 L1	17:00 D	17:30 Lz	17:45 D
18:30 S	19:30 Lz	19:45 D	20:30 L1	20:45 D
21:45 D	22:15 S	23:00 S		

#### SÁBADOS LABORABLES

8:00 S	9:00 D	9:45 D	9:30 Lz	10:15 D
11:00 S	11:30 D	12:15 D	12:45 D	13:15 D
13:45 S	14:30 D	15:30 R	15:45 Lz	16:30 D
17:30 S	18:30 D	19:15 D	20:15 R	20:45 D
21:30 S	22:15 D	23:00 S		

#### DOMINGOS Y FESTIVOS NACIONALES

8:00 S	9:00 D	9:30 Lz	10:00 D	11:00 S
12:00 D	13:00 D	14:00 D	15:00 R	16:00 D
17:00 S	18:00 D	19:00 D	20:00 R	20:45 D
21:00 Lz	21:30 D	22:00 D	23:00 S	

#### SERVICIOS DIRECTOS (D): MADRID - SEGOVIA.

SERVICIOS SEMIRUTA (S): Madrid - San Rafael - Los Angeles de S. Rafael - Otero de Herrero - Ortigosa del Monte - Revenga - Segovia.

SERVICIOS DE RUTA (R): Madrid - Las Rozas - Torrelodones - Villalba - Los Negrales - Guadarrama - San Rafael - Los Angeles de S. Rafael - Otero de Herreros - Ortigosa del Monte - Revenga - Segovia

LANZADERA SAN RAFAEL (L1): Madrid - San Rafael.

LANZADERA EL ESPINAR (L2): Madrid - San Rafael - El Espinar.

Lz: Madrid - Villalba - Los Negrales - Guadarrama - San Rafael - El Espinar.

## Trenes entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	CIRCULA
------------------	-----------------	-------------------------	---------

6:40	7:08	7:45	Diario excepto sábados y domingos
7:30	7:58	8:35	Diario excepto sábados y domingos
10:15	10:43	11:20	Diario
12:00	12:28	13:05	Diario
14:40	15:08	15:41	Diario excepto sábados
15:10	15:38	16:15	Viernes
15:40	16:08	16:45	Diario
16:35	17:03	17:40	Diario excepto sábados y domingos
17:00	17:28	18:05	Diario
18:10	18:38	19:15	Domingos
18:40	19:08	19:45	Diario excepto viernes y domingos
19:25	19:52	-	Diario excepto sábados y domingos
20:00	20:28	21:05	Diario
20:25	-	21:19	Diario excepto sábados
21:30	21:58	22:35	Diario

Valladolid C. Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	CIRCULA
----------------------	-----------------	------------------	---------

6:45	7:22	7:50	Diario excepto sábados y domingos
7:15	7:52	8:20	Diario excepto sábados y domingos
7:50	8:27	8:55	Diario
8:11	-	9:07	Diario excepto sábados y domingos
8:45	9:22	9:50	Diario excepto sábados y domingos
9:35	10:12	10:40	Sábados y domingos
10:50	11:27	11:55	Diario excepto sábados y domingos
14:10	14:47	15:15	Diario
15:20	15:57	16:25	Diario
17:45	18:22	18:50	Diario
18:36	19:12	19:39	Diario excepto sábados
19:46	20:23	20:51	Diario
20:35	21:12	21:40	Diario

## FARMACIAS DE GUARDIA

**Segovia:**  
HOY: Antón Elósegui, Plaza Ramiro Ledesma,1. (Barrio San José).  
Mañana: Gallego Sanz, Juan Bravo, 34 (Junto Casa de los Picos).

**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia la farmacia de San Rafael.

### Otras localidades:

Las 24 horas, permanece abierta las farmacias de Cuéllar, Cantalejo, La Granja y S. E. Gromaz (Soria).  
De 10.00 a 22.00 h.: Las farmacias de Ayllón, Navafría y Fuentesauco.  
De 10.00 a 20.00 h.: Las farmacias de Cantimpalos, Santa María la Real y Villacastín.



# una sonrisa es salud

902 10 10 65  
[www.medicusmundi.es](http://www.medicusmundi.es)

medicusmundi



## Películas

• Mala \* Regular \*\* Interesante \*\*\* Buena \*\*\*\* Muy Buena

### 22.05 Infierno blanco (La 1) \*\*\*

EEUU, 2011, Aventuras. Joe Carnahan: Liam Neeson, Dermot Mulroney, James Badge Dale, Frank Grillo, Nonso Anozie, Dallas Roberts



Tras estrellarse su avión en Alaska, un grupo de buscadores de petróleo se encuentra totalmente perdido en la tundra subártica. Las posibilidades que tienen de ser rescatados son nulas. Expuestos a un frío glacial y a unas condiciones de vida extremas, los supervivientes, sufrirán la persecución de una manada de lobos.

### 22.10 Como locos... a por el oro (Antena 3) \*\*

EEUU, 2008, Aventuras. Andy Tennant: Matthew McConaughey, Kate Hudson, Donald Sutherland, Ray Winstone

Matthew McConaughey y Kate Hudson interpretan a un matrimonio que se dedica a la búsqueda de tesoros, pero que atraviesan una aguda crisis matrimonial. Parece que encontrar una gran fortuna sería la única manera de salvar su relación. Esta película supone el reencuentro en la gran pantalla de Kate Hudson y McConaughey después de «Cómo perder a un chico en 10 días».

### 22.20 El detective y la muerte (La 2) \*\*\*

España, 1994, Cine negro. Gonzalo Suárez: Javier Bardem, Carmelo Gómez, María de Medeiros, Héctor Alterio, Charo López, Mapi Galán

En una ciudad europea agitada por disturbios raciales, un poderoso magnate debe enfrentarse al único poder que no podrá engañar ni corromper: la muerte. Por otra parte, un detective trata de encontrar a la mujer que ama, y, al mismo tiempo, una inocente joven lo sigue con el disparatado propósito de devolverle la vida a su hijo, que ha sido asesinado en la cuna por un pistolero.

### 00.30 El niño con el pijama... (Divinity) \*\*\*\*

Gran Bretaña, 2008, Drama. Mark Herman: Asa Butterfield, David Thewlis, Vera Farmiga, Rupert Friend

1942. Bruno tiene ocho años y desconoce el significado de la Solución Final y del Holocausto. No es consciente de las pavorosas crueldades que su país está infligiendo a los pueblos de Europa. Todo lo que sabe es que su padre, ha sido nombrado comandante de un campo de concentración.



## Deportes

### Butaca deportiva

Ciclismo: Vuelta España	15.00	TDP / La 1 / EU
Fútbol: Betis-Deportivo	20.45	Gol

### 20.45 Fútbol: Betis-Deportivo (Gol)

El Real Betis y el Deportivo se enfrentan en el partido que inaugura la segunda jornada liguera a partir de las 20.45 horas. Ambos conjuntos llegan a la segunda fecha con un comienzo bien distinto en la primera jornada. El Betis juega su primer partido en casa.

## Entretenimiento

### Butaca de programas

La Sexta columna	21.30	La Sexta
Hermano mayor	22.45	Cuatro

### 22.45 Hermano mayor (Cuatro)

Irresponsable y sin ninguna ocupación. Ha llegado a falsificar la firma de su madre para poder vender una moto en su ímpetu por conseguir dinero. Así es José Antonio, el protagonista de la última entrega de esta temporada de «Hermano mayor», que Cuatro emitirá hoy a partir de las 22.45 horas.

1

- 06.05 Noticias 24H.
- 10.05 La mañana.
- 13.25 Torres en la cocina.
- 14.00 Informativo territorial.
- 14.30 Corazón.
- 15.00 Telediario 1.
- 15.55 Informativo territorial.
- 16.00 El tiempo.
- 16.05 Ciclismo. *Vuelta a España, 7ª etapa: Maceda-Puebla de Sanabria.*
- 17.40 Acacias, 38.
- 18.35 Seis hermanas.
- 19.35 España directo.
- 20.30 Aquí la tierra.
- 21.00 Telediario 2.



- 22.05 Cine. «Infierno blanco».
- 23.50 Cine. «Núremberg». *Tras la Segunda Guerra Mundial (1939-1945), en Núremberg, una pequeña ciudad alemana devastada por la guerra, fueron juzgados 21 altos mandos nazis como responsables de atroces crímenes contra la humanidad.*

2

- 07.00 Documental.
- 07.50 Documental. «*Anh en Gran Bretaña.*»
- 08.35 Pequeños universos: el universo escondido.
- 09.05 Página 2.
- 09.35 América e Indonesia míticas.
- 10.00 España a ras de cielo. (R)
- 11.00 Documental. «*Etiopía: por los caminos de Abisinia.*»
- 11.55 ¡Cómo nos reímos!
- 12.15 Mañanas de cine. «*La rebelión de los gladiadores.*»
- 13.45 Curro Jiménez.
- 15.45 Saber y ganar.
- 16.25 Grandes documentales.
- 18.35 El escarabajo verde. (R) «*Delfines en tierra.*»
- 19.05 Tardes de cine. «*Las que tienen que servir.*»
- 20.25 Cachitos de hierro y cromo.
- 21.05 Yo mono.
- 22.00 La suerte en tus manos.
- 22.20 Historia de nuestro cine. «*El detective y la muerte.*»
- 00.05 Documental. «*La era de la estupidez.*»
- 01.30 Documaster. «*Maten a Hitler, la suerte del diablo.*»



- 06.15 Noticias de la mañana.
- 09.00 Espejo público.



- 12.20 Karlos Arguiñano en tu cocina.
- 12.45 La ruleta de la suerte.
- 14.00 Los Simpson.
- 15.00 Antena 3 Noticias 1.
- 15.45 Deportes.
- 16.00 Tu tiempo.
- 16.30 Amar es para siempre. *Tomás y Guillermo sospechan que Aitana ha traicionado a Martos.*
- 17.30 El secreto de Puente Viejo.
- 18.45 Ahora caigo.
- 20.00 ¡Boom!
- 21.00 Antena 3 Noticias 2.
- 21.45 Deportes 2.
- 21.55 La previsión de las 9.
- 22.10 Cine. «*Como locos... a por el oro.*»
- 00.15 Cine. «*El dinero es lo primero.*»
- 01.50 Cine. «*El samaritano perdido.*»
- 02.50 Comprando en casa.

cuatro

- 07.20 El zapping de surfers.
- 08.30 Ciudades bajo tierra. «*Jerusalén, profecías del subsuelo.*»
- 09.30 Alerta Cobra. «*Bajo sospecha*» y «*La novia*».
- 11.25 Las mañanas de Cuatro: primera hora.
- 12.30 Las mañanas de Cuatro.
- 14.15 Noticias Cuatro 1.
- 14.55 Noticias Cuatro Deportes.
- 15.15 Deportes Cuatro 1.



- 16.00 Hawái 5.0.
- 18.30 NCIS: Los Ángeles. «*Lealtad*» y «*Gritos de guerra*».
- 20.10 Noticias Cuatro 2.
- 21.00 Deportes Cuatro 2.
- 21.20 El tiempo.
- 21.30 First Dates: en anteriores citas.
- 21.35 Firts Dates.
- 22.45 Hermano mayor. «*José Antonio*», «*Ada*» (R) y «*Cristian*» (R).
- 02.10 Conexión Samanta. (R) «*Trabajar con el peligro*».

5

- 07.00 Informativos Telecinco matinal.
- 08.55 El programa del verano.
- 12.45 Mujeres y hombres y viceversa.
- 14.15 Cámbiame.
- 15.00 Informativos Telecinco 1.
- 15.35 Deportes.
- 15.45 El tiempo.
- 16.00 Sálvame limón.
- 17.00 Sálvame naranja.
- 20.10 Pasapalabra.
- 21.05 Informativos Telecinco 2.
- 21.35 Deportes.
- 21.45 El tiempo.
- 22.00 Sálvame Deluxe. *Versión nocturna del magazine contenedor que centra buena parte de su tiempo en hablar sobre la actualidad de la prensa del corazón.*



02.30 Premier Casino.

6

- 07.15 ¿Quién vive ahí?
- 09.05 Crímenes imperfectos.
- 10.10 Las primeras 48 horas.
- 12.10 Al rojo vivo. *Programa debate presentado por Cristina Pardo.*
- 14.00 La Sexta noticias 1.
- 15.00 Jugones. *Informativo que repasa todas las novedades sobre la actualidad deportiva.*
- 15.20 Jugones, el análisis.
- 15.30 La Sexta Meteo.
- 15.45 Zapeando.
- 17.15 Más vale tarde.
- 20.00 La Sexta noticias 2.
- 20.45 La Sexta Meteo.
- 21.00 La Sexta deportes 2.
- 21.30 La Sexta columna. «*Mario Conde: pero, ¿por qué te quisimos?*».
- 22.30 Equipo de investigación.



02.30 Comprando en casa.

cyl7

- 07.00 Música Castilla y León.
- 11.00 Con la música a todas partes.
- 13.00 De fiesta en fiesta.
- 13.30 Grana y Oro.
- 14.30 CyL TV Noticias.
- 15.15 El Tiempo.
- 15.30 CyL TV Noticias.
- 16.15 El Tiempo.
- 16.30 El hombre del país de Dios.
- 18.00 De fiesta en fiesta. *El programa más refrescante del verano.*
- 18.30 Hecho en Castilla y León. *Con María Nieto.*
- 20.30 CyL TV Noticias.
- 21.10 El Tiempo. *La información meteorológica más detallada de Castilla y León.*
- 21.15 Me vuelvo al pueblo.
- 22.00 De fiesta en fiesta.
- 22.30 Gigantes De Plata. *El jefe de un sindicato mafioso que controla el juego de Las Vegas, necesita dar salida a sus ganancias ilegales. La mejor solución sería ingresar el dinero en un banco suizo.*

8

- 08.30 Stingers.
- 09.15 Poirot.
- 10.00 Área Zapping.
- 10.30 Redifusión.
- 11.00 Magazine local.
- 13.00 Stingers.
- 14.00 Noticias.
- 14.30 Coto abierto.
- 15.30 Noticias.
- 16.00 Magazine local.
- 18.00 Área Zapping.
- 18.30 Duelo de pasiones. *Traición y desengaño envuelven a Alina y Emilio, quienes sufrirán por la ira que Álvaro desencadenará al creer que Soledad lo traiciona.*
- 19.30 Documental.
- 20.00 Poirot. *La serie siguió a Hercule Poirot, un famoso ex-policia belga que se muda a Londres después de la guerra y pronto su fama como un detective privado infalible lo convierte en una persona aún más conocida.*
- 21.00 Noticias.
- 21.30 Magazine local.
- 23.30 Redifusión.



EL VOLUNTARIADO ES UN BOOMERANG

DE VIDA Y VUELTA



Cada vez más cerca de las personas



## LA ÚLTIMA



En las paredes del bar Moisés se presenta este verano la exposición 'Rincones de Segovia' con pinturas y fotografías de 14 artistas. / EL ADELANTADO

## HEMEROTECA

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hace 100 años

26 de agosto de 1916

Las fiestas  
de La Catorcena  
de San Andrés

CON MOTIVO de la tradicional catorcena que este año corresponde a la feligresía de San Andrés, se celebrarán las siguientes fiestas en los días de hoy al 30 del corriente:

Día 26: Al toque de oraciones se iluminará la fachada y torre de la iglesia y durante dos horas habrá música a cargo de la banda 'La Popular'. También estarán iluminadas las casas de la feligresía. A las siete y media se organizará en la plazuela del Socorro una cabalgata que recorrerá las calles de la barriada anunciando las fiestas. A las diez se celebrará una gran verbena en la Plaza de Alfonso XII.

Día 27: A las siete, alegres dianas por la banda de música. A las nueve se organizará la procesión que saldrá de la iglesia a las nueve y media en punto, recorriendo las calles de Daoiz, Marqués del Arco, Plaza de la Constitución e Isabel la Católica con dirección a la iglesia del Corpus, en la que se celebrará solemne misa sacramental. Concluida esta, regresará la procesión por dichas calles a la iglesia, donde quedará expuesto el santísimo hasta las cinco, en que se hará la reserva. Por la tarde se celebrarán carreras de sacos y otros festejos, y por la noche habrá animado baile en el andén de la planta baja del Café de La Unión.

.....  
Día 30: a las nueve y media de la mañana, oficio y misa de réquiem por los feligreses y bautizados en la pila ya difuntos. Predicará el señor coadjutor de la parroquia. Por la noche, baile en el salón de la Sociedad Unión Mercantil.

Durante los días de la catorcena habrá bailes de tamboril en las plazas de Alfonso XII y del Socorro.

## Arte y fiesta en Mudrián

El bar Moisés acoge una exposición de pinturas de la colección de los hermanos Arranz con motivo del verano cultural, que puede visitarse hasta el 19 de septiembre

P. B. / SEGOVIA

Rincones de la capital segoviana contemplados desde Mudrián. Y más concretamente desde el bar Moisés. Esta es la propuesta que regalan los hermanos Arranz a sus convecinos durante el verano y en concreto como agasajo de las fiestas en honor a San Bartolomé.

En la paredes del afamado y entrañable bar Moisés está instalada una exposición de obras de 14 autores que ofrecen distintas panorámicas del paisaje que conforman calles, plazas y rincones de la Ciudad Patrimonio de la Humanidad. Son creacio-

nes que invitan a acudir y disfrutar de los rincones de Segovia y del arte de importantes firmas. Hay grabados, óleos, obras a pluma, fotografías...

Una muestra muy completa de técnicas, corrientes y perspectivas extraída de la colección de arte que los hermanos Arranz llevan nutriendo desde hace 24 años. Aunque cada miembro de la familia tiene su función y unen experiencia en el sector de la hostelería, entre los hermanos Arranz los más famosos son los conocidos como Quique y José 'Santana', apelativo que reciben por el nombre del bar que regen-

tan en Segovia desde hace 24 años. Esta familia entiende que un bar es mucho más que un negocio y puede ser un hogar, un centro de ocio pero también de cultura. Por eso, con motivo de las fiestas patronales ha hecho una apuesta por unir fiesta y arte, sabiendo que pueden encajar muy bien y que los centenares de vecinos que llenan estos días las casas de Mudrián podrán valorar esta fusión.

En la muestra, principalmente pictórica, comparten espacio autores de varias comunidades autónomas (Cataluña, Andalucía...) pero domina la presen-

cia local. En las paredes del establecimiento, conocido entre otras muchas gracias por la excelencia de los "parros asados que desde siempre allí se sirven", hay colgada obra de Fermín Claudio San Frutos Martín, Lope Tablada, Alejandra Gutiérrez, José María Heredero, Iñaki Herrero, Tinquí, José Luis Martín Mayoral, 'Mayo'...

La muestra puede visitarse hasta el día 19 de septiembre y ha sido programada para enriquecer la agenda del Verano Cultural de Mudrián, un pueblo que como muchos segovianos en estos días triplica su población.

## ¡Te vamos a sorprender, Ven a vernos!



HOTEL \*\*\*\*

**Puerta de Segovia**

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

### Descubre todas las novedades para tu Boda



Te regalamos para tu BODA:



Aperitivo de Bienvenida en el jardín. Barra libre.  
Música disco

Salones independientes. Recena. En todos los menús  
Menús desde 60€, Todo incluido

CONSULTAR OFERTAS



Amplio  
Aparcamiento

ESPECIALISTAS EN CÁTERING PARA BODAS Y CELEBRACIONES

Aire  
Acondicionado

Ctra. de Soria, 12. Telf. 921 43 71 61 · comercial@hotelpuertadesegovia.com